# äulujujujujujusi Israeli Digest



# التفجيرات الأفريقية بين الأصولية والقومية

- نتنيساهو:الرقص على الحسبال
- السكار الفليسطيني: الضيرب الموجع
- الجسولان بين المراجسعسة والتسعنت



Sep. 1998

السنة الرابعة ـ سبتمبر ١٩٩٨



### مجلة شهرية يصدرها مركز الدراسات السياسية والإستراتيجية السنة االرابعة ــ العدد الخامس والأربعين ــ سبتمبر ١٩٩٨

	مقلمة
	١ - ملف العدد : اسرائيل شئون داخلية
٣	إما أن يقرر أو يذهب للانتخاباتا
٤	ديبلوماسية بدون سياسة ديبلوماسية بدون سياسة
٥	مشكلة الحافز جاد برودوفسكي
٥	في مقعد المتهمين فقط في مقعد المتهمين فقط
٦	المستوطنات كجريمة حرب يهوشع شيمش
٨	أنا أيضا مجرم حرباللي لانداو
٨	الخط الأحمر في الميزانية العسكرية أربيه نائور
4	نازحو ۱۹۹۸۱۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
١٢	كيف تساعد الإصلاحات على مزيد من الركود شلومي شوف
۱۳	معضلة نتنياهو الاقتصادية معضلة نتنياهو الاقتصادية
	Y- المسار الفلسطيني
16	المرحلة الخامسة نداف شرجاي
10	اذا وقعنا واذا لم نوقع
17	متآمر لتنياهوتسيفي بريئل
17	يخرب بيتكم أورى أفنيرى
١٨	أي الضرب يُوجعك ؟ الله شرجاي
41	علاج الارهابمقال افتتاحي
*1	حِصاًن طروادة في المناطق الله المناطق ا
44	أن نكون أو لا نكون ايشون
Y£	قدمان لاستطلاع الرأى أمونا آلون
40	مقياس شهر يوليو للسلاممارتس
	٣ - الجولان : جمود مطلق
44	الجولان أرض محتلةالمحرر
44	انذار سوری فی باریسالمحرر
44	التعلم من تجربة الآخرينالله التعلم من تجربة الآخرين
	٤ - اسرائيل : علاقات خارجية
٣.	الرحلة والرسالة هآرتس
41	فشل الدبلوماسية الامريكية جدعون ساميت
44	لماذا يرتعدون ؟ الماذا يرتعدون ؟
44	فى أعقاب التجربة الإيرانية زئيف شيف ،
٣٣	إعادة التفكير أوبين فدهتسور
37	معركة مجمعة زئيف شيف
30	حوار مع د . "إفرايم قايم" هاتسوفيه
	٥ - التفجيرات الإفريقية
44	فخر إسرائيلي وإحباط أميركي شموئيل شنيتسر الدورات المدار الم
٣٨	الإرهاب يحرك الفكر عقيفا ألدر
٣٨	الإرهابي رقم (١)روفي شيفد
٤.	رحلة قنص في شرق افريقياأورى دان معاد أو الم
٤١	الآج أخهار. معاد العاد المعاد العاد المعاد العاد المعاد العاد ا
٤٥	٧-قراءات: العلاقات الإسرائيلية الأردنية مركز بيجين -السادات



## مختارات إسرائبلية

Izraeli Digest

رئيس مجلس الإدارة ورئيس التحرير

د. عبد المنعم سعيد

رئيس التحرير

د. عبد العليم محمد

مدير التحرير د.عماد جاد المدير الفني

السيد عزمي الاخراج الفني حامد العويضي

وحدة الترجمة

أحمد الحملي د. جمال الرفاعي

عادل مصطفى

محب شريف

محمد إسماعيل

منير محمود

مؤسسة الأهرام شارع الجلاء القاهرة جمهورية مصر العربية ت: ٠٠٦٢٨٧٥ / ٠٠٢٢٨٧٥ - ٠٠٢٨٧٥ فاکس: ـ ۲۲ ۲۸۸۸ه

مطابع الاهرام بكورنيش النيل

## المسلك يخلق مناخا من الثقة المتبادلة بين الاسرائيليين والفلسطينيين يمكنهم في المستقبل من معالجة القضايا الكبري ، إلا أن الوقائع والأحداث خلال هذه الأعوام الخمسة كانت تعاكس هذا المنطق وتخلق في وجهه العقبات . فمن ناحية راح رابين ضحية التطرف اليهودي ، وبرحيله فقدت أوسلو أحد مهندسيها ومنفذيها ، والذي كانت العديد من الدوائر الدبلوماسية والسياسية ترشحه لأن يلعب دورا على غرارالدور الذي قام به الجنرال ديجول في معالجة قضية الجزائر، ولم يكن صعود بيريز بقادر على تعويض هذا الخلل ، حيث لم يكن يحظى لدى الراي العام الاسرائيلي بالثقل الأمني والسياسي الذي يتمتع به سلفه ، فبيريز بشر بشرق أوسط جديد، يعجز عن توفير شروطه اسرائيليا، وفي محاولته لمل الفراغ الذي خلفه رحيل رابين أرتكب حماقته المعروفه في لبنان، أي

مذبحة "قانا" ، والعدوان الذي شنه على لبنان قبل الانتخابات ظنا منه أن رصيده لدى الرأى العام سيرتفع ، سقط بيريز في الانتخابات ولم يتمكن على عكس ما كان متوقعا من الالتزام بالعديد من استحقاقات المرحلة الانتقالية الواجبة التنفيذ في عهده مثل قضية الخليل وغيرها، وهكذا صعد نتنياهو الذي عزز رصيده بشعار السلام مقابل السلام بدلا من الأرض مقابل السلام وتضخيم مخاطر أوسلو الأمنية على اسرائيل ، منذ عام ١٩٩٦ وباستثناء بروتوكول الخليل لم يحدث أي تقدم في مسبرة التسوية بل على العكس أقدم نتنياهو على تكريس الأمر الواقع وبناء المستوطنات ودأب على تخفيض سقف التوقعات الفلسطينية ، وبدا الأمر كما لو كانت

خمسةأعوامعسلىأوسطو

خمس سنوات مضت على توقيع اتفاق أوسلو، وهذه المدة هي بذاتها المرحلة الإنتقالية التي تسبق مفاوضات

الوضع النهائي ، تلك المفاوضات التي تنصب حول القدس واللاجئين والحدود والمستوطنات ، ورغم أن ظاهر

نصوص أوسلو ومنطقها كان يوحى منذ البداية بأن قضايا ومشكلات المرحلة الانتقالية ليست معقدة ، ويسهل

التعامل معها ، ويستحسن البدء بها، قبل الدخول في القضايا الجوهرية للمرحلة النهائية، وذلك بافتراض أن هذا

أوسلو قد استنفذت أغراضها من وجهة النظر الاسرائيلية إذ حققت الاعتراف باسرائيل من جانب منظمة التحرير الفلسطينية وتخلصت من غزة التي كانت مصدرا للتوتر ، وقابلة للانفجار في أي وقت ، بسبب سوء أوضاعها الديموجرافية والاقتصادية ووضعت السلطة الفلسطينية في مواجهة معارضي أوسلو وأوكلت لها مهمة حفظ الأمن

أما الفصل بين قضايا المرحلة الانتقالية والمرحلة النهائية فقد حاول نتنياهو - ولايزال - أن يجعل من قضايا المرحلة الأولى سقفا لطموح الفلسطينيين وتوقعاتهم للمستقبل ، بتوسيع منطقة القدس ورفض الالتزام بإعادة الانتشار ، لا وفقا لبنود أوسلو ولا وفقا للمبادرة الأمريكية ، بل وأخترع مصطلح "المحمية الطبيعية" التي تقدر مساحتها بـ ٣٪ لتقليص امتداد الولاية الأمنية الفلسطينية والمدنية في أراضي الضفة الغربية.

وهكذا يثبت مسار أوسلو بتعقيداته ونصوصه عجزه عن الصمود في وجه التعنت الاسرائيلي وعدم قدرته على خلق آلية للالتزام دولية أو قانونية تفرض على إسرائيل التسليم بجزء من حقوق الشعب الفلسطيني حتى ولو كان



## إسرائيل..شئونداخلية

# ملحق هأرنس المرام ويذهب للإنتخابات وينيل ماركوس المرام المركوس المرام وينيل ماركوس

لقد أخرج لنا بيبى الانسحاب الثانى من الأنف . لقد سئمنا الكتابة وسئمنا القراءة والسماع عنه . إن المفاتيح فى جهاز الكمبيوتر الخاص بى تصرخ أو على الأقل هكذا يبدو لى كلما وردت هذ الكلمات : بيبى ، عرفات ، الانسحاب .من غير المكن بأى حال ألا نبارك الإحتمال بأن الكنيست سوف يقوم قبل فترة اجازته السنوية ، بإخراج كارت أصفر أو بعبارات أكثر أكثر دقة سوف يبقى تحت أقدام بيبى قنبلة موقوته فى صورة مشروع قانون بحل الكنيست . حقا سيكون بين مؤيدى الإقتراح أعضاء كنيست من طرفى المتراس، سواء من مؤيدى أوسلو أو من رجال جبهة أرض إسرائيل ، والذين سيكون كل همهم هو إخافة رئيس الحكومة – فإن التعريف المشترك الذى يحدد الوضع هو : غياب الثقة فى بيبى وفى قدرته على يحدد الوضع هو : غياب الثقة فى بيبى وفى قدرته على قيادة الدولة . وهو مايسيطر على ، ويشمل ، معظم أعضاء الكنيست والمجتمع .

وللوهلة الأولى فإن إقسراح رامون أورون لحل الكنيست ، والذى سيطرح للتصويت غدا ، لا تبدو مخيفة جدا كما يتراءى لنا . فتوجد بها ألعاب نارية أقل بكثير من تلك التى في إقسراحات سحب الثقة التى رفضت بالأمس كما كان متوقعا ، وإذا ما توافرت الأغلبية كما يؤمن حابيم رامون ، فإن الإقسراح سيمر بتصويت تراجيدى . وحتى تكون لذلك الإقسراح أظافر ، فإنه يحتاج أن يجتاز أيضا لجنة وكذلك قراءة ثانية وثالثة . ولكن من سوابق الماضى فإننا تعلمنا ،

أنه فى كل مرة إجتاز فيها إقتراح لحل الكنيست فإن الإنتخابات فى نهاية الأمر تم تقديمها . وقد حدث ذلك أربع مرات خلال الـ ١٧ عاما الماضية .

وفى اللحظة التى سيتوافر فيها غالبية لمشروع القانون بحل الكنيست، فإن المغزى الوحيد هو أن الحكومة قد فقدت غالبيتها. وسيكون ذلك بمثابة إشارة للعالم كله وبالطبع أيضا لبيبى نفسه، بأن قاعدته البرلمانية تتأرجح ولن تستمر طويلا. فالأمر سيضعه فى معضلة إما يستمر فى الحكم بإئتلاف يتكون من 36 عضو كنيسيت، أو الأخذ بالمخاطرة بالذهاب للإنتخابات. ومن هذه الناحية، فإن قانون حل الكنيست، إذا ما مر غدا، فإنه يمكن إعتباره كأهم حدث سياسى هذا العام.

لقد تحولت مسيرة السلام من أمل وردى والتى تم عنها. توزيع جوائز نوبل ، إلى عرض الوزراء المثير للسخرية لعرفات والذى يقوم بإستقبالهم بطيب خاطر – حيث يبدو مدهشا للغاية. فبأى معيار يذهبون إليه ؟ هل كوسطاء من قبل الأمم المتحدة؟ هل لكى يختبروا لديه ان بيبى يتحدث الصدق؟ أم ليداهنوه ؟ وكذلك مفاجأة بيبى بإقامة "محميات طبيعية" في الضفة – "الرئات الخضراء" في صحراء يهودا ، إنها ليست نكتة ! – حتى يستطيع الإنسحاب من ١٣٪ ولكن يقول إنسحب فقط من ١٠٪ ، تبدو كمؤثر صوتى ، وليست كخطوة لبناء الثقة، وبالطبع ليست كخطوة لبناء السلام . إذا

كان من أجل ذلك يقولون فكرة خلاقة ، فما هى الأفكار التى سيخترعها بيبى فى المفاوضات على التسوية النهائية ؟ ديزنى لاند فى الضفة ؟ سفارى ؟ مركز للقمار على غرار لاس فيجاس ؟ حديقة ترفيه دولية ؟ هذا غير أنه عندما تقوم دولة فلسطينية ، فإنه يستطيع أن يغش مرة أخرى الجميع ويقول أنه لم يتنازل عن ملليمتر من أرض إسرائيل ؟

وبإستثناء بقائه الشخصى ومقدرته وكفاءته على الخروج من كل الورطات التى دخل فيها ، فإن بيبى لا يستطيع أن يشير الى أى إنجاز. فالوضع الإقتصادى ، ووضع السلام والحالة النفسية الجماهيرية فى أسوأ حال . وليست صدفة أن إستطلاع الرأى الأخير " لميناتسيمع" أظهر أن ٥٥٪ من الجمهور لا يؤمنون فى رغبة بيبى لتنفيذ الإنسحاب ، إن بيبى هو رئيس الحكومة الأول والذى فى خلال عامى توليه للمنصب

لم يرفع شعبيته في إستطلاعات الرأى مرة واحدة خارج ال ٥٠ / وفي مقابل ذلك فإن كل ما يتصل بعدم مصداقيته ، فإنه يجرف بشكل ثابت في الشهور الأخيرة حوالي ٦٠ / وأكثر من الأصوات . ومع إجماع كهذا من الصعب السيطرة على الأمور لأيام عديدة .

وبين مرور مشروع القانون لحل الكنيست غدا وبين أن الأرانب ومثيرى المقاعد سوف يذهلون في اللحظة الأخيرة ، فإن بيبى قد وصل الى نقطة الفرصة الأخيرة له . إذا كان يريد ، فإنه يستطيع أن يصل لاتفاق الإنسحاب خلال خمس دقائق ، إذا كان يريد فإنه يستطيع أن يفاجئ الجميع وعرر غدا أيضا القرار الخاص بالانسحاب سواء في الحكومة أو في الكنيسيت . ولكن ليتوقف عن إصابتنا جميعا بالجنون ، وليقرر ، أو ليذهب إلى الانتخابات .

## ديبلوماسية بدون سياسة

ملحق معاریف السیاسی ۱۹۹۸ / ۷ / ۱۹۹۸ رافی مان

> نتنياهو ظل رجل الكلام فقط ، وانفجار دموى شديد هو الذي سيحركه للعمل فقط .

> إن أى تفاوض ديبلوماسى هو عمل فنى ، والذى فيه تتطلب عقول خلاقة من الديبلوماسيين والمحامين بلورة بنود وفقرات بنود لتفاصيل الواقع الجديد الذى يرغبون فى خلقه . أما الأبله الذى ينظر من بعيد الى خطوات التفاوض يوصف على الفور بإنعدام الصبر حيث يصعب عليه فهم كيف تستطيع الأطراف العودة ومناقشة البنود المختلفة ، والبحث عن صيغ بديلة ، والتهديد بأزمة والإنسحاب بغضب من المائدة ، فقط بغرض العودة اليها وقيادة الفريق فى المواقف الصعبة .

كل ذلك بالطبع ، بشرط أنه تسرى على الديبلوماسيين والمحامين الروح الطيبة للسياسيين ، والذين يعرضون أهدافا واقعية وعنحون مساحة كافية من أجل الوصول لإتفاق . وفي حالتنا ، فإنه للأسف الشديد رغم وجود المراسم المرهقة للمفاوضات ، كأنها تعقد في فضاء خاو ، والذي فيه شك كبير إذا كان أحدا – في الطرف الإسرائيلي على الأقل مؤهلا لاعطاء التوجيهات المطلوبة للمفاوضين ، والتي تؤدي بالمفاوضات الى كمالها وإنهائها .

وفوق كل شئ مازال السؤال المطروح والذى لا توجد له إجابة حتى الآن : هل رئيس الحكومة بنيامين نتنياهو ، الرجل الذى

كل أيامه مملوءة بالكلمات ، والأحاديث والإعلام والدعاية - هل هو حقا مؤهل لأن يغير جلده وأن يصبح سياسيا مؤهلا لإتخاذ قرارات حتى وإن كانت قرارات مرتبطة بمخاطر.

ومن ينظر الى الوراء ، الى الأيام ، الأسابيع والشهرو والسنين التى يخوض فيها نتنياه و مفاوضات عاقر ، لا تؤدى الى أى مكان يعرف بالطبع الإجابة . إن رجل الكلام من القدس ليس رجل قرارات . وكل ما علكه هو الرفض والتأجيل والذى ثمنه أكبر بكثير من فائدته .

هل مع كل ذلك سبكون هناك إنسحاب؟ يمكننا قراء ذلك المصورة واضحة من المعطيات الموجودة : سوف يكون هناك إنسحاب ، وسينفذ ، وبظروف أسوأ بكثير من تلك التى كان من الممكن إتخاذها قبل عام . إن الإنسحاب سيتم ، وللأسف الشديد ليس كنتيجة لمفاوضات عن طيب خاطر بل فقط بعد وقوع حادث دراماتيكي وصعب ، مثل عملية خطيرة وجدية أو مواجهة شديدة في المناطق . حينئذ فقط سوف ينتفض الأمريكان من سلبيتهم وعدم مبالاتهم ، وسيصرخ العالم كله ، وسيذهل نتنياهو ورغما عنه سيمد يده لإتفاقية إنسحاب . ان إنفجارا شديدا فقط ، وللأسف الشديد ، هو الذي يستطيع أن ينقذنا من الورطة السياسية والتي تلقى برعبها على رئيس الحكومة ، والذي يصعب عليه أن يكون سياسيا .

### مآرتس ۲۷ / ۷ / ۱۹۹۸ جاد برودوفسکی

## مشكلة الحافز

عاصفة صغيرة ، صغيرة جدا ، هبت على الدولة في اعقاب الخطاب الذي ارسله الى رئيس الأركان العامة ٢١ ضابطا وقائدا في كتيبة احتياط تابعة لسلاح المدرعات ويلفت الخطاب نظر القيادة العسكرية في إسرائيل الى حقيقة بسيطة وهي أن عددا كبيرا من ضباط وقادة الاحتياط غير قادرين على تحمل العبء الذي حملوه على عاتقهم في الماضي. وبعد أن أصبحت سياسة الحكومة لا تسعى للسلام على اعتبار أن السياسة الحالية تسعى لتحقيق هدفين أساسيين: الأول استمرار وجود الحكومة ، والثاني الحفاظ على القيمة الدينية لأرض اسرائيل الكاملة . هذا مع العلم أن دور جنود وقادة الاحتياط هو الحفاظ على أمن الدولة وأن أي أهداف أخرى تعتبر غريبة عليهم وعلى دورهم.

وقد طرح هذا الموضوع الهام في مجلة بوليتكا بتاريخ ٢٠ يونية ، ولكن للأسف لم يتم تناول لب الموضوع ، حيث أن الحاضرين فنضلوا شن هجوم على ممثل القادة العسكرييين وسألوه: هل من حق قادة الاحتياط التدخل في الخلافات السياسية وتعريض وحدة جيش الدفاع الاسرائيلي للخطر؟ وعلى الرغم من أن هذا السؤال يعتبر هاما من أول وهلة إلا أنه في واقع الأمر هامشي وسوف أعلل سبب ذلك ... إني جندی احتیاط فی وحدة میدانیة ، واستعدادی لتحمل هذا العبء ينبع من التزامي بالدفاع عن كيان دولة إسرائيل،

لكن إذا دعيت للقتال من أجل تنفيذ سياسة أخرى للحكومة المنتخبة ، ماذا أفعل ؟ هل أرفض ، ربما في هذه الحالة أكون خائنا كما يقول تومي لابيد ، ولكن هذا غير هام، الهام هو إنني وكثيرون غيري من الذين يشعرون بالمسؤولية يجب ان

يعترضوا على هذه السياسة الأخرى للحكومة . لأن من لا يرغب في الخدمة في وحدة ميدانية يستطيع بسهولة كبيرة ألا يخدم فيها ، وهذا ما يحدث بالفعل .

وهنا يبرز كيان جيش الدفاع الاسرائيلي كجيش الشعب .. أي جيش المواطنين الذين يؤمنون بطريقهم ويعرفون الهدف من قتالهم . وفي المقابل نجد أن هناك اجتمالا فاترا أو رأيا باردا يقول أن جيش الدفاع حرفي وأنه أداة لتنفيذ سياسة أي حكومة منتخبة، واختيار الاحتمال الثاني له أثرين ، الأثر الأول هو ضرورة تغيير إسم الجيش الذي يسمى اليوم جيش الدفاع الاسرائيلي . وأما الأثر الثاني ، فهو ضرورة الاسراع في العملية التدميرية التي تشير الى أن الذين يخدمون في الجيش هم جنود حرفيون بلقون الدعم من أولئك المتعطشين للدماء سواء دماء الجنود، أو غيرهم من أجل خدمة سياسة الحكومة . وكما قبل في السنوات الأخيرة فإن هذه العملية تسير بخطى سريعة والاسم الكودي لها هو "مشكلة الحافز". وقد وجد ٢١ ضابطا وقائدا أنه من الصواب إشراك قادتهم في الافكار التي تراودهم ، وفي تخبطاتهم كمجموعة تجد نفسها تنحدر نحو الهلاك بواسطة هذه العملية.

وبذلك يكونوا قد أدوا واجبهم على عكس الآلاف الذين يتساقطون بهدوء من قوات الاحتياط. وقد منحونا مادة للفكر وأعتقد أنه من الافضل لنا جميعا ألا نترك هذه الفرصة

(\*) الدكتور برودوفسكى يقوم بتدريس الفلسفة في كلية الحقوق في رمات جن وعلما.

هآرتس ۲۱ / ۱۹۹۸ أمنون روبينشتاين

## فى مقعد المتهمين فقط

يكون لها حق الاعتراض (الفيتو) وبموافقة مجلس الأمن على إتخاذ إجراءات جنائية دولية.

وهذه الخلافات يمكن حلها لأنه لا يمكن للقانون الدولي أن يكون ذا صلاحيات بدون وجود دولة عظمى . ويكن القول أن تقديم مجرمي الحرب اليوغسلاف للمحاكمة في لاهاي قد أصبح ممكنا بفضل قرار الولايات المتحدة الامريكية بشأن

تعتبر إسرائيل واحدة من سبع دول اقترعت ضد إقامة المحكمة الجنائية الدولية . وعلى الرغم من أن هذه المجموعة الصغيرة تضم ايضا الولايات المتحدة الامريكية والصين وليبيا ، إلا أن الولايات المتحدة سوف تغير موقفها لأن أساس الخلاف بينها وبين معظم الدول الاعتضاء في الأمم المتحدة التي أيدت إقامة هذه المحكمة يكمن في مطلبها بأن التدخل في الحرب الأهلية وتم اعتقال المجرمين تحت لواء حلف شمال الاطلنطي وليس تحت لواء الاتحاد الأوروبي.

ولكن مشكلة إسرائيل مختلفة تماما ، حيث أن الخلافات هنا قوية وجوهرية وعكن ان تجر الدولة نحو صدام جبهوى آخر مع الدول الاعضاء في الامم المتحدة بصفة عامة ومع الدول الاعضاء في الامم المتحدة بصفة عامة ومع الدول الديمقراطية بصفة خاصة . وكان من المفروض أن تكون إسرائيل وهي دولة اليهود من بين الدول التي تؤيد بحماس إقامة محكمة من هذا النوع على اعتبار أن رجال القانون الاسرائيليين والمنظمات البهودية قد شاركوا قبل ذلك في صياغة المواثيق الدولية التي حددت حقوق الانسان وحدت من صلاحيات المحتل في المناطق التي يحتلها.

وبالفعل كانت اسرائيل أول من أيد الميثاق الجديد وأسهم ممثلوها في صياغة مبادئها من خلال اللجان التمهيدية التابعة للامم المتحدة وكانوا ينوون الاقتراع لصالح إقامة المحكمة الجديدة.

ولكن ماذ احدث ؟ إن معارضة إسرائيل تنبع من وصف المستوطنات بأنها نقل سكان مدنيين الى المناطق المحتلة وأن هذا يعتبر نوعا من جرائم الحرب . وأى شخص مثلى يرى أن المستوطنات بمثابة إنتهاك لمعاهدة جنيف - التى تدعو الى حماية المدنيين فى وقت الحرب - يتحفظ ويستنكر اعتبار المستوطنات نوع من جرائم الحرب . وعلى الرغم من أن ذلك ليس إلا نتيجة لما حدث فى يوغسلافيا إلا أن طرد السكان المدنيين والتطهير العرقى ، مثلما حدث هناك تعتبر جرائم دولية . وأما الاستيطان المدنى بدون طرد السكان المقيمين هو أمر مختلف عاما من جميع الوجوه ، ومن ثم يجب عدم اعتبار المستوطنات نوع من جرائم الحرب .

وتجدر الاشارة الى أن إسرائيل أعترضت أيضا على بعض الأمور الاخرى وكان معها الحق في ذلك ، وعلى سبيل المثال

اعتبار العدوان جرعة لأن تحديد ماهية العدوان غير واضحة وعكن أن تكون هناك عدة تفسيرات ومعان سياسية للعدوان ذلك على عكس الجرائم الاخرى المعترف بها كجرائم حرب وجرائم ضد الانسانية .

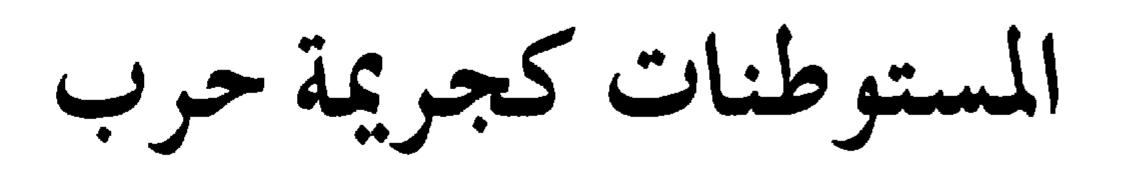
ونظرا لأن معظم الدول الأعضاء في الأمم المتحدة قد حددت في الميشاق أن الانضام إليه يلزم الدولة المنضمة اليه بواجبات قضائية غير محدودة ، فإنه من المكن أن نفهم سبب اعتراض إسرائيل .

وعلى الرغم من ذلك ، فإن إسرائيل قد أخطأت عندما اقترعت ضد الميثاق الذى يشمل عقوبة فعالة ضد أولئك المتهمين بإبادة الشعوب ، حيث كان يمكن لاسرائيل أن تمتنع عن التصويت أو تقترع لصالح الميثاق مع إبداء شئ من التحفظ . وهو أسلوب متبع ومعترف به . ولكن وفد إسرائيل تخبط في هذا الامر ، وبعد أن تشاور المستشار القانوني للحكومة مع رئيس الوزراء ، وبدون أي جدل عام أو برلماني ، تقرر الاقتراع ضد الميثاق .

ومن ثم يمكن القول أن هذا القرار يعتبر بمثابة خطأ كبير ، حيث أن إقامة هذه المحكمة سوف تدخل إسرائيل فى صدامات أخرى حول قضايا حقوق الانسان فى المناطق والتى يعتبرها العالم كله بمثابة مناطق محتلة ، والادعاء بأن اسرائيل غير ملزمة بالدخول فى جدل حول هذا الموضوع هو ادعاء خاطئ فى أحسن الاحوال ، لأن هذه المناطق لا يطبق فيها القانون الاسرائيلى.

وباختصار فإن إسرائيل ، وبدلا من أن تكون أول من يتخذ مثل هذه الخطوة الانسانية ، نجدها - وبسبب المستوطنات - تعترض عليها وليس ذلك فحسب ، بل من المتوقع أن تتحول الى متهم في الساحة الدولية .

هاتسوفیه ۲۱ / ۷ / ۱۹۹۸ یهوشع شیمش



من المحتمل وفى نهاية الأمر ألا يتم التصديق علي المعاهدة الخاصة بإقامة المحكمة الدولية الجنائية والمسؤولة عن التحقيق فى الجرائم الخطيرة على غرار جرائم الحرب وقتل الشعوب، وذلك حسب النظام الذى تم بلورته فى مؤتمر روما فى الاسبوع الماضى. ومن المحتمل أيضا أن يحذف من المعاهدة فى نهاية الأمر البند الحقير الذى يصف المستوطنات فى يهودا والسامرا أو قطاع غزة، كجرعة حرب خطيرة. ولكن ما تم التصديق عليه فى ذلك المؤتمر – عندما وافق ممثلو ١٢٠ دولة واعتراض ٦ دول فقط

من بينها إسرائيل والولايات المتحدة الامريكية والصين - يعتبر وصمة عار في جبين المنظمة الدولية ، حيث أن تدخلها لمنع جرائم حرب وقتل الشعوب ليس إلا تدخلا محدودا للغاية. ومن يريد دلائل على ذلك عليه أن يلقى نظرة في كتب التاريخ من الجيل الأخير وفي عناوين الصحف منذ سنوات ليست طويلة .

إن إقامة محكمة جنائية دولية للجرائم الخطيرة هي نفس الفكرة التي تبناها زعماء الشعب اليهودي سواء في إسرائيل أو في الشتات .وعملوا على تنفيذها منذ تدمير الحية النازية. وهل

هناك شعب مثل الشعب اليهودى عانى من آثار تدمير الشعب وإبادته فى النكبة التى لم يكن لها مثيل فى التاريخ البشرى . وعندما طرحت الفكرة من جديد كانت دولة إسرائيل من باكورة الدول التى أيدتها ولكنها فى نهاية الأمر أصبحت واحدة من الدول القلائل التى اقترعت ضد المعاهدة الدولية التى تضع الأساس لاقامة هذه المحكمة .

وفي هذه آلمرة أيضا نجحت الدول العربية في إدخال السياسة وعداء إسرائيل في القضايا الدولية ، على الرغم من أنه ليست هناك أي صلة بين هذه القضايا وبين الصراع العربي الاسرائيلي . هذا ويضمن العرب أغلبية آلية ومطلقة في كل مرة يطرحون فيها اقتراح معاد لاسرائيل في الجمعية العامة للامم المتحدة لدرجة أن عددا قليلا من الدول الاعضاء في الأمم المتحدة تجد الشجاعة للاقتراع ضد مثل هذا الاقتراح . وفي هذه المرة أيضا نجح العرب في تحقيق أغلبية كبيرة للقرار الذي ينص أحد بنوده على أن المستوطنات تعتبر جريمة حرب خطدة .

ويمكن القول أن معظم دول العالم بما في ذلك الدول العربية قد أسهمت في هذا القرار السخيف وغير المنطقي والذي غير مفهوم جرائم الحرب لمجرد أن الدول العربية هي التي طرحته على جدول الاعمال.

وباستثناء نكبة الشعب اليهودي ، نجد في التاريخ الحديث وفى أيامنا هذه ، أمثلة كشيرة على جرائم الحرب وإبادة الشعبوب ، ولكن في المؤتمر الدولي في روما (المدينة التي تذكرنا بالتعاون الوثيق الذي كان قائما بين النظام الفاشي الايطالي في عهد موسوليني وبين النظام النازي) فضلوا أن يذكروا في الميشاق الأساسي للمؤتمر المستوطنات بالذات. وهناك أساس للاعتقاد بأن عملية التصديق على الميثاق أو المعاهدة الخاصة بإقامة المحكمة ذاتها قد تستغرق عدة سنوات ، وفي هذه الاثناء تستطيع أن تحذف هذا البند الحقير ، وأنه في هذه المرحلة ليس هناك مغزى حقيقي للضرر الذي يمكن أن ينتج عن المحكمة التي تعمل وفقا لهذا البند السخيف. ولكن القضاة الذين طلب منهم أن يعربوا نظريا عن رأيهم في هذا البند قالوا أن الدول الموقعة على الميثاق تستطيع أن تلقى القبض على الاسرائيليين . وقائمة "مجرمي الحرب" لا تشمل فقط سكان المائة وستين مستوطنة يهودية في يهودا والسامرا وغزة على اعتبار أن كلا منهم ينفذ يوميا جرائم حرب خطيرة " ، ولكن ايضا الساسة الذين ساعدوا على نقل السكان من منطقية الدولة المحتلة الى داخل المناطق التي تحتلها وأنه لا يجب أن يخدع الساسة اليساريون أنفسهم ويعتقدوا أن الأسهم سوف توجه فقط نحو اليمينيين ، وذلك على اعتبار أن كثيرا من المستوطنات قد أقيمت في عهد حكومات حزب العمل ، أو أن هذا الحزب كان شريكا في إقامتها . وهناك

بعض الساسة المتورطين في المشكلة بشكل خطير، حيث أنهم لم يساعدوا على نقل السكان من مناطق المدينة المحتلة الى المناطق التي تحتلها فحسب ، بل إنهم هم أنفسهم يعيشون في المستوطنات . وهناك كثير من الوزراء وأعضاء الكنيست فضلوا المستوطنات كمكان للإقامة ، ومن ثم فإنهم الآن يواجهون مشكلة مضاعفة . وبالمناسبة فإن المائة وعشرين دولة التي صوتت لصالح الميثاق ترى أن القدس الشرقية منطقة محتلة . وهنا نجد أن قائمة مجرمي الحرب آخذة في التزايد . ونحن نأمل أن يتم حذف هذا البند في نهاية الأمر من الصيغة النهائية للميثاق .ولكن القرار في حد ذاته يشير الى أي مدى تدهور المجتمع الدولي في كل ما يتصل بالمشروع الاستيطاني في اسسرائيل . ونحن نعسرف نظرة المجستسمع الدولي الي الاستيطان اليهودي في يهودا والسامرا وغزة منذ ١٩٦٧ بما في ذلك في القدس الشرقية ، ولكن القرار الذي يعتبر المستوطنات جريمة حرب هو ذروة القرارات المعادية في هذا الصدد . ويشير هذا الأمر الى أن التحريض المستمر ضد المستوطنات بمشاركة عناصر إسرائيلية قد مهد الطريق لهذا القرار المستفز الذي صدر في نهاية الاسبوع في روما.

وهناك خط مباشر من التحريض الذى لا يتوقف من جانب اليسار الاسرائيلى ضد المشروع الاستبطانى اليهودى فى يهبودا والسامرا وغزة مع المزيد من العمليات والخطوات العدائية من جانب أولئك الذين لا تجد المستوطنات هوى فى نفوسهم ، واستمرار المؤامرة فى مؤسسات السوق الاوروبية المشتركة لضرب المستوطنين فى رزقهم وإلغاء المعيزات الضريبية التى كانت تمنع للمشروعات والمصانع التى تقام فى المستوطنات ، الى ان جاء فى نهاية الأمر القرار الذى يعتبر المستوطنات عثابة جرعة حرب . وعكن القول ان بعض العناصر الاسرائيلية كانت سببا رئيسيا فى هذا الهجوم الضارى من جانب المجتمع الدولى ضد المستوطنات .

وبصرف النظر عن الجوانب السياسية التي يتضمنها القرار، فإنه يشير الى مدى تعمق الوعى لدى المجتمع الدولى بأن هذه المستوطنات غير مشروعة. ولذلك فإنه الى جانب النشاط الدولى المناسب لالغاء البند المخجل، فإنه يجب أن يكون هناك نشاط اعلامى إسرائيلى سواء فى اتجاه أصحاب القرار، أو سواء فى إنجاه الراى العام فى جميع دول العالم من اجل توضيح المغزى الحقيقى للمشروع الاستيطانى فى يهودا والسامرا وغزة.

وحتى لا يكون هناك وهم ، ليس من المعتقد أن هذه الدول سوف تصبح بين يوم وليلة مؤيدة للمستوطنات ، ولكن يمكن ان تعيد بعض الدول النظر وتدرك مدى السخافة التي تميز هذا القرار الذي يساوى بين المستوطنات وبين جرائم الحرب .

معاریف ۲۷ / ۱۹۹۸ إیلی لنداو

## أنا أيضا مجرم حرب

إن القرار البائس الذي اتخذته ١٢٠ دولة ألصق صفة مجرمي الحرب بالمستوطنين ، وكل من قدم لهم المساعدة للاستيطان في أحد مناطق أرض اسرائيل الغربية . وكل اسرائيلي وكل يهودي في جميع أنحاء العالم يجب أن يث. رضد خذت تلقرتر وأن يندد به ، يبذل كل ما في وسعه من أجل إلغائه .

وكانت هناك سوابق من هذا القبيل في الماضى، وعلى سبيل المثال عندما أصدرت الجمعية العامة للأمم المتحدة في حينها قرار يصف الصهيونية بأنها حركة عنصرية. ووقف حاييم هر تزج الراحل الذي كان يشغل منصب سفير إسرائيل في الأمم المتحدة في ذلك الوقت على المنصة، ومنزق القرار إربا إربا إربا . وبرور الوقت وبعد عدة سنوات اعترفت الجمعية العامة بحماقتها وألغت القرار كلية.

ولكن هذه المرة جاء القرار في الوقت الذي كانت فيه إسرائيل منقسمة وتأكل نفسها في نزاعات داخلية . وهاهو اليساريربت على كتف اليمين ويقول: في نهاية الأمر اقتنع العالم بأن الطريق الذي نسير فيه هو الطريق السليم . وأما اليمين فإنه يعاني من حالة ارتباك ، ومن ثم فإن زعما مه لم يعترضوا بصوت عال على هذا القرار . ولذلك يكن القول أن الأمل قد ضاع في اتحاد الشعب وتكتله – من اليسار ومن اليمين ومن الوسط – كي يستطيع أن يصرخ قائلا: أن الصهيونية لم تصل الى نهاية طريقها ، وبدلا من إظهار الوحدة ، فإن كل منا في نزاع مع الآخر وأعداؤنا يهللون في حاد

والمجتمع الدولى يؤكد بأغلبية كبيرة أن كل من يقيم منزلا فى القدس الشرقية يعتبر مجرم حرب. وحسب هذا المعنى لم ينج من هذا الاتهام حتى أولئك الذين أقاموا منازلهم فى يافا أو حيفا أو الناصرة ، حيث أنهم جميعا مجرمو حرب. ومن هذا المنطق ، فإنى أنا أيضا الذى أقمت منزلى فى هر تزيليا ، اعتبر مجرم حرب. وقلبى مع المستوطنين ، مع النساء اللاتى يتسمن بالشجاعة

واللاتى ربين أبنائهن فى ظل الحرب، وفى ظروف صعبة وخطيرة، وقلبى مع الرجال الذين يخرجون فى الصباح الى أعمالهم ويعودون فى المساء الى بيوتهم وهم أكثر تعرضا للخطر من المستوطنين الذين استوطنوا فى حانيتا فى الاربعينات، أو الذين استوطنوا فى النقب قبل أكثر من ٥٠ عاما.

وكان هؤلاء وأولئك يعرفون أن خط حدود دولة إسرائيل سوف يتحدد على طول الحقول الخضراء في الجنوب وفي الشمال وفي الوسط.

ومن الآن فصاعدا لن يعتبر المستوطنون فحسب مجرمى حرب فى نظر المجتمع الدولى المنافق ، بل أيضا كل من قدم لهم يد المساعدة . وسوف تحاكم المحكمة الجنائية التى ستنشأ من أجل هذا الغرض رؤساء الحكومة فى إسرائيل على اعتبار أنهم شجعوا على الاستيطان فى أجزاء من أرض إسرائيل . ولن ننسى فى هذا الصدد الوزير إيريل شارون الذى قاد فى بداية الثمانينات الحملة الاستيطانية الكبيرة التى كانت تحت شعار "نحن على الخريطة"، إذن فكل هؤلاء مجرموا حرب .

وقد اعترفت بصوت عال بالخطأ الذى وقعت فيه فى الماضى ، حيث ساعدت إبريل شارون فى أيام كثيرة على القيام بالعمل الكبير ، ألا وهو إقامة كثير من المستوطنات فى أرض اسرائيل . وهذا يكفى كى أوصف بوصف "مجرم حرب".

وأود أن اعتبرف بخطأ آخر - وهو أننى كنت من الأوائل فى إسرائيل الذين طالبوا بإجراء حوار مع عدونا ياسر عرفات من أجل تجربة أسلوب آخر - وهو التوصل الى تفاهم والى مصالحة بين الشعبين ، ووقف سفك الدماء وتركنا وتركهم يعيشون على هذه الارض كل بجوار الآخر فى سلام . وإنى مازلت أؤمن بأن هذا الاسلوب ضرورى وحتمى على الرغم من جميع العقبات والمشكلات .

معاریف ۲۶ / ۷ / ۱۹۹۸ ارپیه نائور

# الخط الأحمر في الميزانية العسكرية

تعترض وزارة المالية ، كما هو متوقع ، على مطلب وزير الدفاع بشأن زيادة الميزانية العسكرية بمليارى شيكل . ومن المعروف أن موقف المسؤولين في وزارة المالية على درجة كبيرة من الأهمية ويجب أن يكون محل احترام . ومن المعروف أيضا أن القدرة الاقتصادية تعتبر عنصرا هاما في الأمن القومي وفي تحديد

مدى قوة الدولة. ولكن عندما تعمل الحكومة المسؤولة على تقدير الاحتياجات الاقتصادية في مقابل باقى احتياجات الأمن القسومى الأخرى، فإنه يكون لزاما عليها أن تفرق بين الاحتياجات الحيوية وتدرك أن عدم تخصيص موارد من أجل توفير هذه الاحتياجات سوف يعرض قدرة الجيش على الدفاع

عن الدولة للخطر ويؤثر على فاعليته في الحفاظ على الأمن القومى للدولة ، وبين الاحتياجات الهامشية التي يمكن أن تؤجل الى أوقات أفضل.

وعندما نكون بصدد الحديث عن الأمن القومى فإن الاحتياجات الحيوية تشكل خطأ أحمر ، أي خطا لا يمكن أن نتجاوزه بأي حال من الأحوال ، ولذلك فإن هذه الاحتياجات تلغى اى شئ اخر . والسؤال الذي يطرح نفسه الآن هو: هل وزارة المالية لا تملك الموارد المالية لتمويل ما يمكن أن يطلق عليه الاحتياجات الحيوية ؟ في هذه الحالة لزاما عليها أن تحصل على هذه الموارد عن طريق رفع الضرائب وتخفيض نفقات الخدمات الأخرى الاقل أهمية. وحتى مسألة مكافحة البطالة التي تعتبر من الأمور الاقتصادية المقدسة لدرجة أننا نضحى برفاهية وكرامة العاطلين من أجلها تعتبر أقل أهمية من الاحتياجات الحيوية الحقيقية.

ومن المعروف أن الحكومة تصنع سياسة خارجية وسياسة أمنية . ودورها ينحصر في تحديد الأهداف القومية وجعلها تتفق مع الواقع . وأما الاهداف غير الواقعية فإنها تؤدى الى كارثة قومية. ومدى واقعية الأهداف يتحدد على ضوء الاعتبارات الاقتصادية ، حيث أن القدرة الاقتصادية تحدد بدرجة كبيرة مدى الامكانات. ولذلك ، فسإن الدولة عندما لا قلك القدرة الاقتصادية لمواجهة الاحتياجات الحيوية لجهاز الدفاع ، يكون لزاما عليها أن تدرس احتمال إعادة بلورة الواقع السياسي .

وهذه ليست مسألة نظرية فحسب ، حيث أن الفجوة الكمية بين اسرائيل والشعوب العربية تلزمنا بالحفاظ على الفجوة الكيفية من اجل الحفاظ على ميزان قوة الردع ضد احتمال نشوب حرب، وايضا لأن هذا يمنح جيش الدفاع القدرة على الانتصار في هذه الحرب على أي خصم إقليمي. وهناك ضرورة للاستمرار في عمليات البحث والتطوير وتحسين القدرات القتالية والدفاعية وتطوير الاسلحة في كل مرة تصل فيها اسلحة جديدة الى المنطقة . وهذا يتكلف مليارات - ومن المعروف أن الطائرة المقاتلة الحديثة تتكلف بدون تسليح مائة مليون دولار تقريبا . وإذا لم

تكن لدى اسرائيل القدرة الاقتصادية لتحمل هذا العبء فإنه يجب عليها أن تبلور واقعا جديدا بحيث لا تكون هناك ضرورة لسباق التسلح الشرس الذي يلزم إسرائيل باستثمار أموال طائلة من اجل الحفاظ على الفجوة الكيفية.

ومن اجل الحفاظ على مينزان القوى ، فإن هناك ضرورة لزيادة الميزانية العسكرية بالحجم الذي طالب به وزير الدفاع ، وتكون الحاجة ملحة بدرجة أكبر في حالة نشوب حرب. وأي حكومة مسؤولة يجب ان تضع في الاعتبار تأثير سياستها على مدى احتمال نشوب الحرب وتأثير الحرب المحتملة على حالة الأمة. وفي هذه الحالة فإن المبلغ الذي طلبه وزير الدفاع موردخاي لن يغطى حتى يوم حرب واحد. وبدون استيعاب وفهم الضرورات الاقتصادية لن يمكن فهم خلفية عملية السلام. وإسحاق موردخاي ليس ضابطا فحسب ولم يحضر سبع معارك فحسب ، بل إنه مسؤول أيضا عن الجيش من قبل الحكومة ، ولكنه يرى

وتجدر الاشارة في هذا الصدد إلى أن التقدير الذي سمعناه عن احتمال نشوب الحرب في العام القادم يستوجب زيادة الميزانية العسكرية . وهذا عبء كبير ، ولكنه مازال يعتبر عبثا بسيطا وخفيفا بالمقارنة الى الشمن الذي عكن ان يدفعه القتلى والمصابين في الحرب. ولذلك ، فإنه من الناحية الاقتصادية ومن الناحية الأخلاقية أيضا يجب على الحكومة ان تبذل كل ما في وسعها من اجل تحقيق السلام.

أيضا العلاقة بين الأمن والسلام رؤية سليمة . وكلما كان السلام

أقل كلما كانت الاستثمارات العسكرية أكبر.

وفي هذا الصدد فإن إعادة الانتشار الذي تتهرب منه الحكومة ليس هو الاساس ولكن الأساس يكمن في التسوية الدائمة مع الفلسطينيين . ففي ظل غياب هذه التسوية يزيد احتمال نشوب الحرب. وإذا كانت الحكومة على استعداد للمجازفة بذلك ، فإنه يجب عليها أن تزيد الميزانية العسكرية. وفي ظل الظروف الاقتصادية التي تتبلور استعدادا لحلول شهر مايو ١٩٩٩ ، فإن تأجيل اقتراح وزير الدفاع سيكون بمثابة عدم مسؤولية .

# حول الهجرة العكسية من إسرائيل والهروب الجماعي من الدولة

الحيلة ، من الغضب ، وبالذات من الإحباط . إنهم لا يرغبون في المعيشة هنا بعد الآن. إنهم لا يرغبون في تربية أبنائهم ولا يريدون أن يكونوا جزءا من العملية الصهيونية صيغة ١٩٩٨.

اللحق الإسبوعي

ميخال كبارا

معاریف ۷ / ۸ / ۱۹۹۸

لا يوجد إحصاء رقمي للنازحين الأيديولوجيين الجدد، ولكن أعسالهم الحاضرة تحولت لذات مغزى في المجتمع العلماني اليسسارى . إن أحاديث الصالون المريرة والتي دارت على مدى العامين الآخرين ، منذ إغتيال رابين ، تحولت إلى عمل لم يكن أحد

في الشهور الأخيرة بدأت تتولد في البلاد ظاهرة جديدة: أزواج في سن الشباب ، معظمهم في بداية الثلاثينات من حياتهم ، مثقفون ، جزء منهم مع أطفالهم ، يهجرون البلد وينتقلون للحياة ولتربية أطفالهم خارج البلاد . وجميعهم يدون إستثناء في إتجاه اليسار من مركز الخريطة السياسية . الوضع الصعب في الدولة لم يخرجهم الى الشوارع ، بل أخرجهم من البلاد . من اليأس ، من قلة

يتوقعه. إن التمزق في المجتمع الإسرائيلي ، سلطة الليكود ، أمل السلام الذي تبدد ، ازدياد القوة السياسية للمتشددين الدينيين ، الإزدواجية الشرعية التي صبغوها على اليسار، كل تلك الأمور دفعتهم إلى الشعور بأنهم أقلية في حصار.

من ناحيتهم ، فإن هجر المكان يحررهم من المسئولية الجماعية لما يتم في الدولة. إنهم يتنازلون عن علم ، عن مساعر البيت ، والانتماء ، الجذور وليس لدوافع إقتصادية - بل من خلال أيديولوجية حياة ، والتي حولتهم الى أقلية في دولتهم فهم يقولون : "لقد دفعونا حتى بوابة الخروج لمطار بن جوريون " .

أناس يتحدثون بطلاقة ، ولديهم أجور معقولة ، ويهجرون عن علم: " منزلهم ، اسرتهم ، دولتهم ويخرجون لبلد آخر ، هربا من قوة الإحباط والغضب والتي ميزت حياتهم هنا. ففي اللحظة التي صودرت الوطنية من أيديهم بواسطة "الصهيونيين" الجدد " فإن طريقهم أصبح مهدا الى العالم الكبير.

فإذا كانت دولة إسرائيل قد عرفت على مدى سنوات عديدة وجه "النازحين منها" والذين رغبوا في أموال أفضل في الخارج ، فإن العامين الأخرين ولدا صنفا أو نوعا جديدا من "النازحين".

إن أمر الظاهرة التي تلقت دفعة قوية في الفترة الأخيرة وصل الي هيئة التحرير ومعها قائمة أسماء كبيرة . وفي الإسبوع الاخير بذلت جهود كبيرة لإقناع هؤلاء الأشخاص لإجراء حوار معهم. جزء منهم رفض على الفور . وجزء طلب وقت ليفكر . أما أولئك الذين فكروا طويلا ووافقوا في النهاية ، رفضوا كشف اسمائهم . والأسباب كانت متعددة ، قالوا أنهم لا يريدون الإضرار بالأسرة وزعموا أن دولة إسرائيل لا تنسى من يهجرها ثم يعود ، وهم لا يرغبون في ذلك حين يقرروا العودة . إن العملية ، حسب قولهم هي نتيجة نظرة شخصية ولا يرغبون في أن يستخدم ذلك سياسيا لمناطحة اليسسار . وقبال بعيضهم أنه يجب الخبروج من الجدل الجماهيري الدائر وعدم الإندفاع إليه ثانية . وقال واحد ممن وافقوا على إجراء الحوار ولكن ليس بإسمه: "إنني لست خجلا بهجرتنا، ولكنني أيصا لست فخورا بها ، إن ذلك يشبه الطفل الذي يعيش بين أسرة محبة ومؤيدة والتي تتوقف يوما ما عن تأييده وعن حبه . وذلك يبدأ بلطمة ، ويتحول إلى ضربة وبعد ذلك عنف حقيقى . فالأسرة ، والتي تعتبر الأمر الأكثر مودة وقربا لهذا الطفل ، تتحول الى عدو . وعندئذ يأتي صحفى يسأل أسئلة وهو يخجل من كشف إسمه علينا وكذلك الحقيقة وهذا هو إحساسي".

سريسرا ضمنا تحولت لزيمبابوي:

عوديد، يبلغ من العمر ٣٧ عاما ، مصمم Mutimedia ، يعيش في تل أبيب ، يخطط مع زوجته الموجودة حاليا في مرحلة حمل ، للإنتقال الى أمستردام فورا بعد الولادة .

ويقول: في العامين السابقين أنا أعيش داخل نوع من اليأس الصامت. لقد كانت الصدمة الكبرى بدون شك هي مقتل رابين والإنتخابات التي أتت بعدها . من الصعب على أن أصدق أن هذا الشعب ، والذي حصل على فرصة العمل (لخلق) سويسرا في إتجاه ديمقراطية غربية ، ليبرالية ، منطقية ، تبحث عن السلام وترغب في أن تكون جزءا من الأسرة الدولية ، إختيار في إنتخابات

دعقراطية غاما الإتجاه العكسى . إن في ذلك شيئا ما منهك للقوى، ويبعث على البأس. وهذا لا يتناقض مع حقيقة أن إسرائيل هي بيتي الوحيد.

ولكن إذا جاءوني فجأة وأخرجوا ما في بطونهم على السجادة في المنزل وهشموا لى المكيف بل ويقولون لى أن هذا من أجلى ، هل من المفروض على أن أتقبل ذلك ؟ إنني لا أرى مستقبلا لهذا المكان إذا ما إستمر في التصرف، حسب رأيي، بشكل متغطرس وغبى الى هذا الحد. فكم من الوقت يمكن مواجهة العالم كله والقول: "إننى بطل كبير" كفاية . يوجد عدد كاف من القنابل النووية في المنطقة.

وفي هذا الوضع أفضل أن أكون في المنفى .

"إننى لا أريد أن يحارب إبنى في لبنان ، أو في المناطق ، أو في الدفاع المدنى بتل أبيب في مواجهة صواريخ السكود . انني لا آرید آن یتربی فی مجتمع مع قیم بمستوی دورو طوباز (مقدم برامج كوميدي ساخر) . مجتمع يسجد للإستعمار الأمريكي بدون أدنى تفهم لحضارة الغرب. لا أرغب في أن يكون إبني إنسانا منحطا ، تم تحريكه بواسطة بارانوبا يهودية ، وهي أحسن تجار لحكومة الليكود. إننى أريد طفلا طبيعيا، أرغب أن أعطيه حياة

في أيام رابين ، أقنعت صديقا حميما لي ، عاش عدة سنوات في اليابان ، أن يعود الى البلاد . وقلت له ، إسمع ، يوجد مستقبل لهذا المكان. وقد وصل، وبعد ذلك مباشرة كانت الإنتخابات. وباستثناء الذهول الشخصى عندى ، أحسست بالذنب لأننى أقنعته بالحضور للمعيشة في سويسرا ضمنا ، واتضح أنه وصل الى زيمبابوى . إننى غير قادر على فهم كيف أننا - بأعين مفتوحة - نسير نحو الحرب القادمة ، وأن ذلك لا يعير أي أحد إنتباها . إننى لا أفهم كيف يوجد ٢١٠ آلاف عاطل ومع ذلك واضحا للجميع أن بيبي نتنياهو سوف ينجح مرة أخرى في الإنتخابات. إننى لا أفهم كيف أن معظم الشعب أعمى البصيرة برغبته فيما يتعلق بتصرفاته إزاء شعب اخر . وعندما أقوم بعمل حسبة بسيطة للغاية: أين أنا أعيش أجد أندمن ناحية أعيش في دولة حكومة دينية مع سيطرة الكهنة ورجال الدين ، ومن ناحية أخرى إقتصاد متخلف ، ومن ناحية ثالثة خطر الحرب ، ومن ناحية رابعة دولة تتعامل بشكل غير أخلاقي تجاه شعب أخر إنني أريد أن أرحل من

فطالما أنا هنا ، فإنني شريك ومسئول عما يحدث هنا ، ولا أستطيع أن أنفض يداي مما يحدث.

وأضيفوا على ذلك النفاق للشرقيين المتخصصين. أنا أسف جدا. إنني لا أتنازل عن حقى في أن أكون من الصفوة ولست مستعدا ، . كذلك في أن أدخل تصنيف العنصري لمجرد أنني لا أحب الموسيقي الإسرائيلية الهابطة والتي ترتدى ثوب الموسيقي الشرقية.

لدى شعور بأنني في طريقي لأكون أقلية ولا ألعب النغمة الباكية لجملة "سرقوا منى هذا البلد" ولكن ماذا نفعل فقد سرقوها بالفعل . إذن نحن مسافرون الى أمستردام . لتلك المدينة النظيفة والتي يوجد بها إحترام للمفاهيم مثل حقوق المواطن وحقوق الإنسان ، الانسانية ، ديمقراطية ، سلطة القانون ، مساعدة الضعيف -المفاهيم التي مضي بالفعل أعواما كثيرة وهي غير موجودة هنا.

والسياسية للمتشددين الأصوليين في الدولة . إن أي سيناريو فكرت فيه سيؤدى في نهاية الأمر الى إنفجار وكارثة وأنا لا أقصد هنا حربا أهلية، بل أقصد مشهدا إجتماعيا من يوم القيامة . إنها مسيرة لا يمكن وقفها ، دائرة لا يمكن الخروج منها وأنا لا أريد أن أكون جزءا منها.

والمسئول عن هذا الخط الفكري لدى هو ذلك التيار الذي يتدفق هنا منذ عام ١٩٦٧، ذلك التيار الذي حول الحجر التاريخي الى حجر مقدس. تلك الروح التي تقدس الأحجار على الأفكار .."

نعومي: بلوعلى الحياة.

ساتو: نعم، أيضا على الحياة وعلى كرامة الناس، عرب ويهود سواء. وبعد ما ربطت كل ذلك ، وصلت الى نتيجة إنه إذا كانت تلك هي دولة إسرائيل ، فأننى أفضل أن أدفع الثمن البدني وأترك وأنتقل إلى الحياة في مكان آخر أستطيع فيه أن أحقق القيم الهامة لى ، والتي في مركزها يقف الإنسان وليس الله ، أو قبر شخص ما او ذرة غبار ".

هذا الإرتجال يصبني بالمرض:

وتقول نعومى: أينما تنظر في هذه الدولة ، نجد كل شئ فوضى كبيسرة وارتجال ، وهذا الإرتجال يؤدى الى كوارث . هذا المناخ موجود في كل مكان . في اسلوب إتخاذ القرارات لدى الحكومة ، في اعمال وزارات الحكومة ، في الاسلوب الذي يخططون ويبنون . ساتو: إنني لست شريكا في هذا الشعور.

نعومى: إن ذلك يصيبني بالمرض. كل هذا الإرتجال والفوضى. ساتو: إننى أشعر اليوم أن المتدينين بحاولون النصب على . ويكفى أن نفتح في التوراة سفر عاموس حتى ترى أنهم في وقتهم قد برهنوا على اولئك الذين يعملون بالدين والطقوس ، ولكن بنفس الروح يضطهدون الغريب ، الأرملة واليتيم . كذلك الحال في الماضي وأيضا اليوم لايستمعون لعاموس. إن معظم الناس الذين اعرفهم ومرتبط معهم إجتماعيا يفكرون مثلى ويشعرون مثلى . وهناك شعور سائد بآن من يبتسم لد الحظ هو من يترك البلد.

س - وماذا عن أولادكم الذين سيؤلدون في خارج البلاد ، وماذا عن صلتهم بإسرائيل ؟

سأتو: في واقع اليوم ، أنه الثمن المستعدون لدفعه . وعلى مدى التاريخ فإن الجيل الأول للهجرة عانى أكثر بكثير من الجيل الذي تلاه فسهم لن يعانوا هناك . ليس لدى أي مسشكلة في أن تكون امريكا وليست إسرائيل هي وطنهم. وماهو طيب للحاخام ملوف افيتش سيكون حسن أيضا الأطفالي . والأهم عندي أنه لن يكون هناك أحد سيستغلهم ،كما سيستغلونهم حسب رآيي عام ٢٠٢٠ ، وأن يكبروا ويعيشوا كبنى آدمين وهم أنفسهم يكونون

نعومى: إننى وليدة كيبوتس، تربيت على قيم هذه الدولة. وفي الجيش كنت مرشدة لمعرفة البلاد، بلوفي القدس. وعملت في ذلك حتى بعد الجيش. ومع ذلك فإنني أشعر أن ثقافة وقيم اليوم يدفعانني الى الخارج ، ولذلك فليس لدى أي مشكلة في أن يكبر **اولادي في مكان اخر.** 

كفي المعيشة تحت ثقل هذه المصداقية ، دولة تتصرف ببربرية تهز المشاعر لكل ما يدور حولها ، من خلال نظرية: " نحن ضحية" و"مسموح لنا كل شيئ". إن أي زوج من الشباب الصغير لديه إمكانية في أن يبدأ حياة بمستوى طبيعي في دولة أخرى - وتقريبا في أي دولة في العالم - ببساطة يهاجر الى هناك ، تقول ذلك السيدة (أ) من تل أبيب. إن الأمر ليس سهلا والوضع في الدولة يجعل العلمانيين ، الأكاديميين اليساريين ، يشعرون هنا بالأقلية المطاردة . أقلية مستغلة .

كيف قال بيبي نتنياهو للحاخام كادوري أنهم ليسوا يهودا . حتى مشاعر اليهودية ينتزعونها منهم. فجأة ظهر أشخاص أكثر يهودية منهم. ما يحدث هنا؟ ومن يرغب أن يعيش ويحارب ويموت في دولة تعتقد أنك خائن وفاسد ؟ إن أصدقائي سافروا الى أمريكا ، لندن، أمستردام ، إلى باريس وحتى إلى أستراليا . حيثما يوجد عمل.

إن الناس غير مستعدين أن يعيشوا في هذه الدولة كما تسير فيها الأمور . إننا ننتمي لأقلية مستغلة ، مواطنين من الدرجة السابعة ، والذين يعملون ويسعون من اجل المتسلقين من حولنا وبالذات المتشددين الأصوليين. فمن يرغب في المعيشة في دولة كهذه ؟. " لا أشعر هنا في البيت ":

نعومي (إسمها الكامل موجود لدى لتحرير) البالغة من العمر ٢٨ عاما، إبنة كيبوتس وتعمل اليوم دكتوره في البيوكيمياء. وزوجها ساتو ٢٩ عاما ، مستشار إعلامي في شركة تكنولوجيا . تزوج في سن الشباب يعيش في شقة مؤجرة في قلب تل ابيب ينوي في هذه الأيام الهجرة الى امريكا.

وتقول نعومي " إنني اشعر بأن الدولة تحولت لتصبح عدوي ، تدمر لى الحياة . إن هذه المشاعر نمت وتزايدت منذ الإنتخابات الأخيرة . والطريقة التي دمروا بها فرصة السلام ، الأطفال الذين يقتلون هنا على اليمين وعلى اليسار نظير ذرات من الغبار لا تهمنا في اي

القصة كلها مع المتشددين الأصوليين الذين عتصون دماءنا والمشاعر بأن زوجا من الشباب ليس له والدين أغنياء يساندونه فلا يستطيعان إنجاز شئ . كل ذلك ولد الرغبة في الترك والهجرة ، للسفر الى مكان آخر. المعيشة في مكان آخر. إنني أشعر بأنهم يلفظونني . لم يعد لدى الشعور أو الإحساس بالبيت . إن الحياة كلها هنا أصبحت تدور داخل فقاعة ولكن رويدا رويدا تتسلل داخلها المياه العكرة .

ويقول ساتو: ان ماقالته نعومي فيما يتعلق بالسكن أو المرتب في رأيي هي أمور قابلة للحل . إنني أيضا لست منفعلا من بيبي نتنياهو. إنه يغيظني بشدة ولكن ليس بسببه أترك دولة . فذلك طبع الديمقراطية. إن البوصلة الداخلية عندى تشير لى بالهجرة بسبب أنني كلما فكرت في الأمر ملياً ، أدركت أن الصهيونية في مرحلة إنتقال. لقد تحولت الأمر آخر. فهناك العديد من الإجراءات بأشكالها المختلفة - والتي إستغلت الديمقراطية - أدت لهذا الوضع. ولكن أخطر شيئ بالنسبة لي هو تزايد القوة البدنية

### مآرتس الملحق الأقتصادي ۱۹۹۸ / ۷ / ۱۹۹۸ شلومي شوف

## كيف تساعد الاصلاحات على مزيد من الركود؟

تقترح وزارة المالية في هذه الايام إصلاحات ضريبية تقوم على أساس الحفاظ على حجم إيرادات الدولة من الضرائب على المدى القصير. أي توسيع قاعدة الضريبة بواسطة فرض ضرائب أرباح على رؤوس الأموال بالبورصة من ناحية ، وضرائب على الودائع وإلغاء الاعفاءات، بالاضافة الى تخفيض نسبة الضريبة الحدية المرتفعة من ناحية أخرى. ولاشك أن هذه الخطوة في حد ذاتها هامة

للغاية ، إذ تخلق نظاما متوازنا من الناحيتين الاقتصادية

والاجتماعية. لكن السؤال المطروح ، هل اصلاح لا يتضمن تقليصا في الميزانية يسمح للاقتصاد بالخروج من الركود ؟

فى عام ١٩٩٧ ، بلغ نصيب الانفاق الحكومى ٥ ، ٥٥٪ من الناتج العام ، ولم يتعد معدل غو الاقتصاد فى ذلك العام ٩ ، ١٪ فقط . ويعتبر معدل الانفاق الحكومى فى اسرائيل مرتفعا جدا بالنسبة لدول متقدمة كالولايات المتحدة واليابان . حيث تصل نفقات الحكومة هناك ٦ ، ٣٤٪ و ٩ ، ٣٦٪ فقط من الناتج العام.

وعموما ، فإن القاعدة التي مفادها أنه كلما زاد نصيب الحكومة في النشاط الاقتصادى ، كلما لحق الضرر بمعدلات النمو الاقتصادى ، تعتمد على عاملين رئيسيين :

(۱) التدخل الحكومى عن طريق الضرائب والقروض من جانب، ورسوم النقل من جانب آخر، يضر بتحفيز الافراد على العمل والاستثمار.

(٢) حافز الربح ومرونة القطاع الخاص تجعله اكثر فعالية وجدوى وأعلى انتاجية مقارنة بالقطاع الحكومي ، وكذلك اكثر استجابة بشكل سريع لتغيرات السوق .ومع ذلك ، من الضرورى التأكيد على أن هناك تأثيرا أيجابيا الى حد معين للتدخل الحكومي. هذا التدخل مرتبط بإبجاد أطروأسس اقتصادية تحقق النمو الاقتصادي. كلك يتطلب الامرحدا معينا من التوازن الاجتماعي، اذ رعا يوجد أفراد لا يمكنهم العمل اطلاقا لأسباب خارج إرادتهم. ومن خلال الخبرة الدولية في العقود الاخيرة، يمكن ان نتعلم العلاقة السلبية بين نصيب الحكومة من الناتج العام وبين قدرة الاقتصاد على النمو . ويتضع من بيانات مؤسسة OECD انه في الدول العشر التي تتمتع بأعلى نسبة في متوسط النمو ما بين ١٩٨٠ -١٩٩٥، بلغ اجمالي نصيب نفقات الحكومة في المتوسط حوالي ٢٥٪ فقط من الناتج العام للاقتصاد . وخلال هذه السنوات تحركت نسبة متوسط دخل الفرد في هذه الدول بين ٢ , ٤ / : ٤, ٧٪. وبناء على هذه الحقائق فإن نصيب الحكومة من الناتج العام في اسرائيل يتعدى بكثير افضل ما يمكن توقعه .وما يجب التأكيد عليه هنا ، ان الادعاء بخصوصية الوضع الامنى في اسرائيل والذي لا يسمح عقارنة ميزانيتها بالدول المتقدمة ، لا عمثل بالضرورة قاعدة حقيقية مقبولة . فعلى سبيل المثال ، نصيب ميزانية الدفاع في الولايات المتحدة ، والذي هو جز ، ضئيل من الناتج العام بالنسبة لاسرائيل بالمقابل، يصل الى ١٨,١٪ من

الميزانية العامة مقارنة بـ ٣ ، ١٧ ٪ في اسرائيل . أضف الى ذلك ، وطبقا لما تم ايضاحه ، فإن عنصر الأمن في اسرائيل الآن ، وعلى خلاف الوضع قبل حوالى ٢٠ عاما ، كان سلبيا بالنسبة لنصيب البنود الاجتماعية في الميزانية .

### رفاهة أكثر، أمن أقل :

اذا درسنا توزيع نفقات الحكومة الاسرائيلية خلال العقدين المنصرمين، يتضح ان قيمة الضرورات الامنية العامة قد انخفضت بشكل منطقى ، من حوالى ثلث ميزانية الدولة عام ١٩٨٠ الى حوالى ١٩٨٠ على الجانب الآخر ، فإن نصيب مخصصات الرفاهة ارتفعت بشكل متسق، فنصيب نفقات التعليم والصحة والنقل قد زادت من ٢ ، ٢٥٪ في ميزانية ١٩٨٠ الى 19٩٠ في ميزانية ١٩٩٧ .

كذلك ارتفع نصيب هذه المخصصات من الناتج العام بصورة ملموسة: من ٦٩٩١ / عام ١٩٩٧ . ٢٧ / عام ١٩٩٧ . وإذا والواقع ان المخصصات سالفة الذكر قد ارتفعت مئات المرات . وإذا كانت ميزانية الدفاع عام ١٩٨٠ أكشر بنسبة ٣٠ / ٣ / من مخصصات التعليم والصحة والنقل مجتمعة ، فقد كانت في عام ١٩٩٧ صغيرة بالنسبة اليهم بنسبة ١٧ / من الناتج العام . اي ان رقعة الركود الحالي في الاقتصاد تتمثل في الزيادة المستمرة في حجم الخدمات الاجتماعية .

صحیح ، هناك دول رفاهیة مثل فرنسا و آلمانیا ، یتشابه حجم نفقات الحكومة فیها ، مع حجمها فی اسرائیل ، ای اكثر من نصف الناتج العام ولا تتعدی نسبة النمو بها ۱٪ سنویا . ولكن یجب ان نذكر ان نسبة البطالة فی هذه الدول هی ۱۲٪ و ۱۰٪ و ۱۰٪ دلك مقابل الولایات المتحدة والیابان مثلا اللتین یتضا ، ل بهما تدخل الحكومة ، لا تتعدی نسبة البطالة ٤ , ٥٪ و ٤ , ٣٪ . والواقع اذا اخذنا بالاعتبار الحد الادنی من الوقت المطلوب لایجاد عمل ملائم ، سنكتشف ان نسب البطالة فی الولایات المتحدة والیابان تكاد تكون منعدمة . والسؤال المطروح أی غوذج ستتبناه اسرائیل : دولة رفاهیة بها طبقات كاملة تجد نفسها خارج دائرة العمل ، أم دولة تنمیة یسمح فیها عب ، الضریبة فیها بالعمل علی اصلاح اوجه الخلل الاجتماعی؟

لقد أجرت نيبوزلاند في السنوات الاخيرة تخفيضا كبيرا في النفقات الحكومية: فاذا كان عام ١٩٩٢ وصل فيه الانفاق الحكومي من الناتج القبومي حبوالي ٤٨٠٤٪، فقد أصبح لا يتعدى ٣٠٤٪ عام ، ١٩٩٦ وبعدها نجحت نيوزلاند ان تحقق فيما بين ٩٣ - ٩٦ معدل تنمية بنسبة ٩٠٪ سنويا . مقابل معدل غو ٢٠١٪ سنويا فيما بين ١٩٧٤ : ١٩٩٢ .

وقد جرت اصلاحات ذات نتائج مشابهة في بريطانيا في اواسط الثمانينات وفي ايرلند مع نهايات الثمانينيات.

في النهاية ، ولانقاذ الاقتصاد من الركود ، يجب أن تكون العلاقة

وقد ادلى "شرانسكى "خلال الأسبوع الماضي بتصريح بالغ الحدة ضد السياسة الاقتصادية الارثوذوكسية ، فوجه انتقادات بالغة الحدة لمحافظ بنك إسرائيل الذي نعته بالديكتا تورية الاقتصادية، ومنهنا طالب بتشكيل مجلس اقتصادي مصغر يتولى مهمة اتخاذ القرارات المالية. وفي حقيقة الأمر فإنه بمقدور "شرانسكي" والوزراء الآخرين ممارسة العديد من الضغوط على رئيس الوزراء نتنياهو لإجباره على تغيير السياسة الإقتصادية ، فيمكنهم على سبيل المثال إرباك إجراءات التصديق على ميزانية عام ١٩٩٩، غير أن اقتراب موعد

وإذاتم تقديم موعد الانتخابات فلن يصبح من الممكن التقليل من الآثار السلبية لحالة الركود، والبطالة التي تؤثر بطبيعة الحال على مئات الآلاف من الناخِين . وفي المقابل فإذا تم تأخير موعد إجراء الانتخابات ، او إذا اجريت في الموعد المقرر لها فسيصبح من الضروري إعادة النظر في هذه السياسة لتخليص الاقتصاد من حالة الركود المسيطرة عليه

السلبية بين حجم نفقات الحكومة وبين التنمية ، موجها لواضعي السياسات للربط بين اصلاح الضريبة المقترح وأيضا تقليص عبء الضريبة، حيث أن مجرد تقليص الايرادات من الضرائب سيجبر الخكومة على تقليل الانفاق وسيكون مفيدا لميزانيتها على المدى

## معضلة نتنياهو الاقتصادية

يواجه رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتنياهو في المجال الاقتصادي – الاجتماعي ، ومثلما يواجه على الساحة السياسية اتجاهين متناقضين فيما بينهما ، فيطالب الاتجاه الأول من جهته تبنى سياسة اقتصادية متشددة ، ويمكننا أن نطلق على هذا الاتجاه تعبير الاتجاه الارثوذوكسي ، وفي المقابل فيطالب الاتجاه الثاني بتغيير وجهة السياسة الاقتصادية الاجتماعية . وفي ظل الصراع بين هذين الاتجاهين فمن الواضح أن لحظة الحسم والمفاضلة بينهما اخذة في الاقتراب .

وفي إطار السياسة الاقتصادية الارثوذوكسية فإن عامل الاستقرار يعد بمثابة الشرط الرئيسي لتحقيق اى انجاز حقيقي مثل نمو الاقتصاد على نحو سريع ، والنشاط الاقتصادى ، وارتفاع مستوى المعيشة . ويستلزم تحقيق مثل هذه الأهداف التقليص من نفقات الحكومة ، ومن دورها في الاقتصاد ، والتقليل من الضرائب، والعمل في ذات الحين على الحفاظ على الأسعار حتى لو كان هذا الأمر مرتبطا بالركود المؤقت في النشاط، وبالبطالة ، وبتدني مستوى المعيشة.

ويرى مستولو الاقتصاد الارثوذوكس ان هذه السياسة تضمن عالما اقتصاديا ينعم فيه المرء بالخير، وأن اتباع هذه السياسة كفيل بتخليص العالم من كافة أنواع العناء. وتعد العاصمة الأمريكية واشنطن بمثابة الفاتيكان في مجال الاقتضاد أي أنها تعد بمثابة النموذج الاقتصادي الذي من الواجب أن يتبعه رجال الاقتصاد . ويكفينا في هذا المجال معرفة أن كبار قادة صندوق النقد الدولي هم محافظو البنوك المركزية في العالم الغربي.

وعلى خلاف هذا النهج الارثوذوكسي المتشدد فإن الساسة وغيرهم يرفضون التسليم بالثمن الاجتماعي لهذه الوسائل الاقتصادية التي يوصى بها الارثوذوكس، ذلك الثمن الذي يتمثل في البطالة ، والمساس بمستوى المعيشة . ويرى بعض المعارضين أن ذلك العالم الوردي الذي يبشر به الارثوذوكس لن يتحقق في المستقبل البعيد او المنظور ، بل ويعتقد اخرون أن تحقق هذا الحلم الوردي لا يساوي كل هذا العناء البشري .

وقد اتبع رئيس الوزراء بنيامين نتنياهو خلال العامين الأولين من توليه السلطة ذلك النهج الارثوذوكسي ، ولم يكن هذا الأمر مثيرا للدهشة خاصة إذا وضعنا في الاعتبار خلفيته الغربية ، ونشاته في الولايات المتحدة الأمريكية ، ومن ثم فقد حظى موقفه هذا بدعم وزارة الخزانة ، وبنك إسرائيل . وكانت هذه السياسة تصبو الى تقليل معدلات التضخم، والوصول بمعدل التضخم الى معدلات التضخم الأوروبية ، ومن ثم فقد اتبعت هذه السياسة وسائل

التقليل من نفقات الحكومة ، واتباع سياسة مالية رصينة ، وتجميد سعر الصرف ، والتقليل من تدخل الحكومة ، وتنفيذ إصلاحات

القصير. اما على المدى المتوسط والطويل، فإن نسب غو عالية في

الاقتصاد مع نسب ضريبية منخفضة ، ستؤدى الى قاعدة ضرائبية

مقبولة وتأكيد فعالية التحصيل، وبذلك تزداد موارد الدولة من

هارتس

ነ ዓ ዓ ለ / ለ / ም

افراهام طال

الضرائب.

وحظيت الحكومة الإسرائيلية عقب تقليصها للنفقات الحكومية، وإثر انخفاض معدلات التضخم في إسرائيل بترحيب معقل الارثوذوكسية الاقتصادية في واشنطن ، ذلك الترحيب الذي كان امرا عظيم الأهمية لرئيس الوزراء المحاصر.

ويبرز حاليا وبعد مضى عامين على تولى نتنياهو للسلطة ذلك الثمن الباهظ الذي تكلف النجاح ، فتتزايد حاليا في داخل الحكومة الإسرائيلية وخارجها حدة الانتقادات الموجهة للسياسة الاقتصادية ، ويتزعم حملة الانتقادات هذه كل من "موشيه كتساف" نائب رئيس الوزراء، و "ناثان شرانسكى" وزير الصناعة والتجارة . وبرى "شرانسكى" حالبا أن هذه السياسة ألحقت اضرارا بالغة بالمهاجرين اليهود القادمين من دول "الكومنولث" (الاتحاد السوفيتي سابقا) والذين يعانون أكثر من غيرهم من ألام البطالة. ويرى شرانسكى أيضا ان هذه السياسة ألحقت ضررا كبيرا برجال الأعمال بدءا برجال الصناعة - الذين يتحملون تكاليف باهظة فيضيلا عن تضياؤل عيائد الصيادرات بسبب تخلف نظام الصرف - وانتهاء بصغار رجال الأعمال الذين يسقطون فريسة لحالة الركود .

الانتخابات في الكنيست قد يدعو نتنياهو الى مراجعة وإعادة تقييم سياستدالاقتصادية.

## المسار الفلسطيني

## المرحلة الخامسة

ملحق هأرتس السياسي 1991/1/ ناداف شرجاي

> إن المرحلة الخامسة هي حلم "العودة" للفلسطينيين الى المدن والقرى التي داخل حدود الخط الأخضر "إسرائيل الصغيرة". إن المرحلة الخامسة والتي لا يؤمن معظم الإسرائيليين بأنها ممكنة أساسا لا تنتظر لدورها، فبعد المرحلة الثانية، والثالثة ، أو بعد التسوية النهائية ، فإن حلم المرحلة الخامسة ينسجه الفلسطينيون بالفعل اليوم في خطبهم ، في الكتابات ، في الصحف وبوجه الخصوص في المؤسسات العلمية، والمدارس، وفي المعسكرات الصيفية، وبكتب الدراسة، أمام الأطفال والشباب. ذلك الحلم الذي ربطه زعماء أوسلو بآمالهم في مستقبل اخر.

> في الاسبوع الماضي فقط أقيم في غزة معرض للطائرات الورقية، معرض ساذج الأطفال المدينة ، وحمل إسم "طائرات ورق بدون حدود". وعلى كل طائرة أرسلت في الهواء سجل إسم بلدة أو قسرية من التي دمسرت في ١٩٤٨ . وفي المعسكرات الصيفية للسلطة الفلسطينية تم توزيع الأطفال إلى مجموعات، مجموعة حيفا، مجموعة صفد وكذلك طبرية وعكا ويافا، مجدل ودير ياسين . وقد شرح قادة تلك المعسكرات أن "إدارة التوجه السياسي والقومي أخذت على عاتقها أن تشرح للمشاركين أن فلسطين بمدنها وقراها هي ملك لنا ونحن لها".

> وكذلك فإن خرائط فلسطين التي عرضت على الشاشة ، مثل تلك التي تم طباعتها على ملابس الأطفال ، لم تفرق بين "فلسطين" وبين دولة إسرائيل ، والتي لم تكن موجودة بها. وفي إحدى عشرات البرامج المصورة عن المعسكرات الصيفية

سأل المذيع طفلة: من أين هي: فأجابت: من بئر سبع، واوضح المذبع ان بئر سبع هي إحدى المدن الفلسطينية المحتلة الآن . وفي برنامج آخر تبدو فتيات يرقصن وينشدن :" إنني احب وطنى ... بيتى هو غزة وأصلى هو حيفا . كما أن هناك كليبا (تصوير) تليفزيونيا والذي بذاع مرات عديدة في الشهور الأخيرة يعرض كل البلاد كفلسطين والإسرائيليين كمن اخذوا كل شئ في ١٩٤٨، وعلى خلفية صور لتلال يقوم الأطفال "بالبناء" عليسها . تندفع للإذاعة طفلة تسمأل صديقاتها : هل يعلمون ماذا حدث في ١٩٤٨ وتجيب : لقد أخذوا كل شئ .. لقد حرقوا المدينة ، وغيروا الأسماء. إنها مازالت بلدى .. إسم بلدى هو فلسطين .

إن إتجاه المعسكرات الصيفية عسكرى وعنيف. ففي الأغاني التي ينشدها الأطفال تعود عبارات عديدة للعنف وكراهية إسرائيل مثل: "سنخرجهم الى البحر"، "ثورة حتى الإنتصار" ، أو "أطفالي ... في خلية إنتحارية ". والصور أقوى بكثير من الكلمات المكتوبة . وللجهاد مكانة وهيبة أيضا في المصايف التي تنظمها السلطة الفلسطينية ، وفي خطة " زيارة مدن فلسطين المحتلة" التي داخل حدود إسرائيل.

ولكن الإرتباط الشديد للنظام التعليمي الفلسطيني بخطة المراحل ، تلك التي تم تركها مع توقيع معاهدة أوسلو ، والتي هدفها إبعاد اسرائيل مرحلة تلو اخرى حتى تصفيتها ، تم التعبير عنها بوضوح في الكتب التعليمية . إن نظرة على الإعلام الفلسطيني الذي يهتم بترجمة ونشر مواد من الاعلام الفلسطيني والذي فحص مؤخرا أكثر من مائة كتاب مدرسي

باطلة ، فقد وجدت نصوص مقابلة في الكتب الدراسية . وفي الميشاق كتب أن "مزاعم الصلة التاريخية أو الروحانية لليهودي بفلسطين لا تتماشى في معيار واحد مع حقيقة التاريخ ".

وفى الكتب الدراسية للسلطة كتب عن "مزاعم تاريخية ودينية كاذبة" وهكذا تقريبا بتوافق كامل ، نص من الميثاق مقابل نص من النصوص الدراسية المقروءة.

لقد قال طيب عبد الرحيم ، مدير عام رئاسة السلطة الفلسطينية في الإسبوع الماضي أن : "ما أخذ ، علينا بإعادته كله شبرا بعد شبر وأن الإحتمالات مفتوحة سواء بواسطة المفاوضات أو بواسطة المعارضة" . وقد حدد عبد الرحيم الأمور قائلا : إن الفلسطينيين لم يتنازلوا عن شئ . إن أوسلو هي تكتيك ولكنها ليست جوهر ، وأن المرحلة الخامسة "العودة" هي الهدف الحقيقي .

للسلطة الفلسطينية من أجل "مركز متابعة أبعاد السلام" والذي يقع مركزه في أمريكا ، حيث قام بمقارنة رائعة بين نصوص بنود الميثاق الفلسطيني والتي تم الغاؤها مؤخرا ، وبين النصوص التي أخذت من الكتب الدراسية للسلطة . ومن يدقق النظر في هذه المادة يصعب عليه القول ، بأن الميثاق المشهور ليس إلا نصا نظريا غير موضوعي .

فعلى سبيل المثال نجد بند (٩) بالميثاق يحدد: "أن الصراع المسلح هو السبيل الوحيد لتحرير فلسطين" وقراءة نصوص أدبية للفصل الدراسي الحادي عشر والتي كتب فيها أيضا: (مثل كتب أخرى): "بدون دم لن يتم تحرير سنتيمتر واحد من الأرض. وكذلك للبنود ١٩، ٢٠ في الميثاق والتي تحدد أن "تقسيم فلسطين عام ١٩٤٧ وإنشاء دولة اسرائيل هي باطلة من أساسها". وأن وعد بلفور وصياغة الإنتداب تعتبر

یدیعوت أحرونوت ۲۹ / ۱۹۹۸ کرمی جیلون



## إذا وقعنا وإذا لم نوقع

إن أبسط أسلوب لوصف الوضع الحالى بين إسرائيل وبين الفلسطينين هو أنه في مقدور الجانبين التوقيع على الاتفاق، ولكنهما لا يريدان.

بعد التنازل الكبير الذى قدمه الفلسطينيون بموافقتهم على اقتراح الوساطة الامريكى ، ظلت اسرائيل على رفضها. وقد خدمت السياسة الاسرائيلية الهدف الرئيسى لعرفات ألا وهو إعلان إقامة دولة فلسطينية في مايو ١٩٩٩ في الظروف التي أحبوها . لقد أصبح العالم معه وإسرائيل متهمة بإحباط محاولة تسوية النزاع الرئيسي في الشرق الأوسط بالسبل

وقد أدت الاجراءات الاخيرة التي قامت بها إسرائيل ، حيث استأنفت المفاوضات حول الانسحاب من جانب ، ورفض الولايات المتحدة المساعدة في تسوية الخلافات من جانب آخر إلى عرقلة خطوات عرفات . فقد يجد نفسه موقعا على اتفاقية انسحاب ، مما يتيح لحكومة نتنياهو أن تبدو أمام العالم كمن تواصل عملية أوسلو والمطالبة بعدم الاقدام على اجراء من جانب واحد قبل ان تستكمل الاتفاقيات حول التسوية النهائية.

ان مطالب إسرائيل الاخيرة والشروط التى تشقل بها على العملية - إذا أديا إلى القضاء على امكانية التوصل الى اتفاقية الانسحاب - سوف تخدم فقط سياسة عرفات ، وهذا ما بتمناه .

ماهو المقصود بهذه المطالب ؟ مطلب مرتبط بالترتيبات الأمنية . في ديسمبر ١٩٩٧ نجح وفد أمنى اسرائيلي برئاسة

اللواء شلومو يناى في التوصل الى اتفاق مع مسئولين بالأمن الفلسطينى ، بوساطة مندوبى المخابرات الامريكية ، وهو يعد أفضل إتفاق أمنى على الاطلاق تم توقيعه مع الفلسطينيين . وقد حظى هذا الاتفاق بموافقة عرفات والامريكيين ، إلا أن رئيس الوزراء ، بعد تردد ، رفض الموافقة عليه لأنه لم يتضمن بندا لتسليم المطلوبين .

وهذا البند ليس عمليا الآن ، مثلما لم يكن عمليا في الماضي ولن يكون عمليا في المستقبل ، حيث لا توجد فرصة في أن يقوم الفلسطينيون بتسليم فلسطينيين لاسرائيل. يجب أن يكون مطلبنا هو أن يتعهد الفلسطينيون بوضع الارهابيين في السجن ، وهذا المطلب يظهر بوضوح في الاتفاق .

موضوع المحميات الطبيعية على كافة أنواعها ، هذا المطلب غير مرتبط بالجوهر ، ولكن بالمظهر الخارجي لصاحب التوقيع ، وهي بمثابة (ملابس الملك الجديدة) .

المقصود بالطبع المطلب الخاص بعقد اجتماع للمجلس الوطنى الفلسطينى من أجل إلغاء الميشاق الفلسطينى تماما ، وهو موضوع حتى لو كان صحيحا من ناحية تفسير اتفاق أوسلو الاصلى ، فسهو ليس موضوعيا ، بعد اقامة السلطة الفلسطينية لمدة اربع سنوات فى غيزة وأريحا . ان المجلس الوطنى الفلسطينى هو جهاز قديم لفظ انفاسه منذ زمن . أمام العالم كله ، فإن السلطة الفلسطينية ، وليس غيرها ، هى المناطق الشعب الفلسطينى فى المناطق .

لقد تم انتخاب اعتضاء المجلس الوطنى الفلسطينى منذ سنوات عديدة وبعضهم ينتمى الى المعارضة المتشددة جدا ضد

اتفاقيات أوسلو. فيما الداعي أن نعيد لهم اوضاعهم ومكانتهم ؟ لماذا يجب ان نقوم نحن بالذات برد مايرفض عرفات أن يرده إليهم ، وما يرفض العالم أن يعيده اليهم ؟ يجب على الحكومة أن تعيد النظر ليس فقط في احتياجات وأهداف إسرائيل ، بل وأيضا احتياجات وأهداف الخصم -الشريك الذي تتفاوض معه . في حالة عدم وجود مصلحة واضحة للطرفين في تطبيق الاتفاق ، وكلما تزايدت الشروط ،

كلما زادت فرصنا في أن نجد أنفسنا مع إتفاق انسحاب لن يتم تطبيقه على ساحة الواقع ، حيث يستطيع كل جانب أن يجد ذريعة لعدم تنفيذه .

إن طريق إسرائيل للتأثير بل ورسم مستقبلنا هنا يمر عبر طريق المساس بصورة (الفتى الطيب) التي يرتديها عرفات أمام العالم ، أي طريق استمرار العملية السياسية. وإلا سنجد أنفسنا ننظر الى الخطوات التاريخية التي ستحدث هنا خلال اقل من عام.

هارتس ۲۶ / ۷ / ۱۹۹۸ متآمر لنتنياهو تسيفي برئيل

> لقد حان وقت الأيام الطيبة: لقد ذهب اربل شارون الى مستوطني هضبة الجولان وزعماء حركة الطريق الثالث من أجل أن يوشى ببنيامين نتنياهو والقول أنه في ذروة المفاوضات مع السوريين . فقد نقلت مصادر بحركة الطريق الثالث عن اريل شارون انه قال (ان نتنياهو على استعداد لأن يعطى الجولان للأسد وأنتم تساعدونه).

> والآن أصبح هناك متآمر لنتنياهو يحتفظ بنظرية جذابة . هذه النظرية تفترض أن نتنياهو سيصل الى إتفاق حول الانسحاب الثاني ، وأن المفدال لن ينفذ تهديده بالخروج من الائتلاف ، وأن رفائيل إيتان سوف يواصل إحتضان مقعد الوزير ، وأن شارون نفسه سيظل عضوا في الحكومة التي نفذت انسحابا. تقضى هذه النظرية أيضا ان أول شئ سيفعله نتنياهو بعد الانسحاب الثاني هو أن يعطى الجولان للسوريين.

> كان يجب مشاهدة برنامج الحوارات الذى أذاعه التليفزيون الاردنى حتى ندرك أنه يمكن رفع قضية ضد نظرية شارون بتهمة زرع الخوف. فقد قال وزير الاعلام الفلسطيني ياسر عبد ربه (يجب أن ننشئ حركة مقاومة لا تستخدم العنف، كوسيلة لتحطيم الجمود). فقد قبل هذا الكلام في اليوم الذي أعلن فيه الفلسطينيون أنه لم يطراً أي تقدم ، وقبل يوم من دعوة اسحاق موردخاى اليائسة لمادلين أولبرايت ودينيس روس العودة الى المنطقة من أجل التغلب على الفجوات التي تفصل مابين موقف اسرائيل وبين موقف الفلسطينيين . هذا بعدما أعلن أبو مازن أنه لا ينوى الالتقاء بموردخاي طالما أنه لم يحضر افكارا جديدة .

> أفكارا جديدة ، لأن الافكار التي طرحها عليهم سكرتيس الحكومة داني نافيه ، لم يتحمس الفلسطينيون لها . وقد صرح مصدر كبير بالسلطة الفلسطينية بأن (من يعرض علينا إعلان أن ٣٪ من أراضينا محميات طبيعية حتى لا نبنى فيها منازل ، لا يجب ان يندهش لو قمنا بتوسيع صلاحيتنا ونعلن مناطق اخرى على أنها مناطق بناء، أو أن القدس كعاصمة لفلسطين. هل يعقل ان تعطونا من جانب، صلاحية دولة لنعلن عن مناطق

كمحميات طبيعية ، ومن جانب آخر ، تتهربون من فكرة الدولة الفلسطينية؟ وإذا كنتم على استعداد لأن تعطونا مساحة أرض مقابل أن يكون من حقكم تحديد هويتها ، فلتعطونا كل الضفة الغربية . ومن جانب ثالث فإننا نشعر بأننا نعيش في محمية). ولكنه لم يتعرض للقضية الجوهرية أكثر فإذا كانت إسرائيل على استعداد لتسليم مساحة من الارض بشرط أن تصبح محمية طبيعية ، فأين اختفى مبدأ الأمن ؟ أين ستدفن التكذيبات بأن المستوطنات التي ستعلن حولها المحمية الطبيعية ليستهي التي تعرقل الاتفاق؟

اليوم عمر أسبوع منذ أن قام موردخاى بتوزيع التفاؤل حول لقائه مع أبو مازن . أسبوع منذ أعلن نتنياهو أن الاتفاق أصبح في متناول اليد ، ولو حدث إنجاز ما هذا الاسبوع بالنسبة لنتنياهو ، فهو تشتت حزب العمل الذي يشن حرب عصابات مع نفسه حول توفير شبكة تأمين برلمانية لذلك البهلوان الذى يقوم بحركات

إذا كان السبب في تخوف مواطني هضبة الجولان هو ذلك السيف المتقلب الذي يبدو مصقولا الآن في مستوطنة معلية هحميشا، فيمكنهم أن يهدأوا . يمكنهم أن يشقوا في صديقين قريبين : نتنياهو وحافظ الاسد . في باريس قال الأسد بشكل شبه صريح: أنه لا يجد في اسرائيل شريكا للتفاوض معه . نتنياهو وشامير في نظره شئ واحد . إنه مستعد للحوار مع نتنياهو بعد أن تنسحب إسرائيل من الهضبة . كان قد رفض الاقتراح بأن يصدر تصريحات إيجابية ، مثلما أوضع ذلك تماما وزير الخارجية فاروق الشرع. إن شعار (السلام مقابل السلام) ليس شعارا انتخابيا لحافظ الاسد . يستطيع شارون ان يصنع هوجة حول الانسحاب حسبما يتراءى له ، ولكن الذي يجب أن يخيف حقا مواطني هضبة الجولان ليس حافظ الاسد، إنها حركة الطريق الثالث التي يمكن أن نتعرف على نضالهم - من أجل عدم الانسحاب من الجولان - من خلال نضالهم من أجل تنفيذ مرحلة الانسحاب الثانية في الضفة الغربية.

# ملحق معاریف ۲۰ / ۱۹۹۸ أوری أفنیری

# يخ بيتكم

ماذا يفعل هدم المنازل الفلسطينية للجندى الإسرائيلي "الذي ينفذ الأوامر فقط "؟

هذه الفقرة تبدو وكأنها مأخوذة من مسرحية سخيفة (هزلية) لنسيم ألوني الراحل. فقد وقف ضابط كبير أمام الكاميرا وقال بمرارة متعجبا لأن متظاهرين اسرائيليين نادوه وجنوده "بالنازيين" حيث تساءل بغضب: "ماذا ، نحن نازيون ؟ " إننا فقط نقوم بتنفيذ أوامر! بدون مشاعر! ؟ ".

لقد فكرت مليا في هذه الكلمات . واضع أن ذلك الضابط يعلم عن النازيين فقط أنهم قتلوا يهودا. فهو غير متيقن لأنه محفور في وعي جيل كامل هذه الكلمات :" فقط نفذنا أوامر!" كشعار مجرمي الحرب الألمان . إن الكلمات "بدون مشاعر" أسوأ بكثير . ولكن السؤال هو ماذا جعل مجموعة الإسرائيليين الذين شاهدوا ذلك الحدث: (أشخاص من المنطقة السكنية ، من بينهم عدد من الاساتذة الجامعيين) ينفجر في تعبير بهذا التطرف المرفوض ؟

إننا يوميا نسمع عن هدم منازل فلسطينية "غير قانونية" . على أبة حال إنه مجرد عرض أمنى للأحداث بمجموعة كلمات في صحيفة . أما عندما نرى ذلك بأعيننا بالفعل ، فإن ذلك شئ مخيف . إن إحدى أخطر اللعنات في الثقافة العربية هي "يخرب بيتك" ، لأن البيت ليس فقط مبنى من الحوائط والأحجار ، إن البيت هو رمز لشرف الإنسان ولسلام الأسرة . إن البيت ينتقل من جيل لجيل . وخراب بيت ليس فعلا إداريا جافا. انه عمل يؤذى جوهر الحياة الإنسانية .

إنه لشئ يهز الوجدان أن ترى البلدوزر يقترب من الحائط ويقطع فيه بضربة أولى، وثانية وثالشة ، مثل الشبح الوحشى ، حتى ينهار ويسقط سقفه عليه بسحابة التراب. وأن تسمع صراخ الرجال والنساء الذين ينجرون خارجا على الأرض أمام أعين الأطفال، وأن ترى المراجيح المكسورة تتدحرج في التراب . هل تصلب قلب الجنود لهذه الدرجة، وأنهم مؤهلون لعمل ذلك الأمر "بدون مشاعر"؟

إن هوس الهدم الذي سيطر على سلطات الإحتلال يحمل في طياته نواة الشغب القادمة. إن الطفل الذي يهدم منزله أمام

عينيه المرزقتين يتحول إلى قنبلة تسير . إن الجمهور الفلسطيني كله الذي يعيش هذا الراقع يرميا يعلم أن "مسيرة السلام" هي أسطورة وفي الواقع تستمر الحرب في

إن كل منزل فلسطيني جديد في القدس مبنى تقريبا "بدون ترخيص" ، لأنه لا يوجد ترخيص أساسا . فجماعة نتنياهو ، أولمرت ، سويسا وشركائهم تريد أن تخفض التعداد السكاني الفلسطيني في القدس الشرقية وإجبار ابنائهم على الإنتقال الأماكن أخرى. والنتيجة: بسبب حظر بطاقات الهوية الزرقاء الأبناء القدس ، والذين وجدوا أماكن سكن لهم خارج المدينة بدأوا تدفقا جماعيا مرة أخرى للقدس . إن شقة في المدينة القديمة بالقدس يزيد ثمنها اليسوم عن شقة فاخرة في رحافيا .

والآن يدور صراع همجي . فحتى قبل أن يترك البلدوزر المكان بنهاية عملية الهدم ، يبدأ أبناء المنزل المهدم والجيران في بنائه من جديد . والعمال العائدون مساء من أعمالهم في إسرائيل ينضمون لذلك العمل. وخلال عدة ايام يقف المنزل مبرة أخرى على أعمدته ، والأسرة بداخله ، وتعود الكرة مرة أخرى . وفي هذه الأثناء فإن الطرف الفلسطيني هو المنتسسر . إن عدد المنازل "بدون تصاريح" اخذا في الزيادة .

وخارج منطقة الضم للقدس يتم تنفيذ الهدم في أرجاء المنطقة C ، والتي يريد نتنياهو وشركاؤه (وبينهم أيضا ب زعماء حزب العمل) أن يضموها لإسرائيل. والنبة هي تنفيذ عملية ترانسفير ، لكي يتم ضم الأراضي لإسرائيل وهي خالية من أي إنسان عربي. إن المهتمين بحقوق الإنسان من العالم كله بعثوا بخطابات إعتراض لنتنياهو وموظفيه يردون بصيغة تقليدية والتى بإستثناء التاريخ لا يوجد بها اى شئ من الصدق . وكأن هذا أمرا تقليديا إداريا وكأنهم يهدمون منازل اليهود بنفس المعيار وأكاذيب أخرى من هذا القبيل. إن الساذج (المغفل) يصدق. ولكن عدد المغفلين أخذا في النقصان.

هآرتس ۱۱ / ۷ / ۱۹۹۸ ناداف شرجای

## أى الضرب يوجعك ؟

## (حقيقة الحلاف بين مجلس يهودا والسامرة وغزة وبين حزب الطريق الثالث حول حجم الانسحاب)

وصلت المناقشة التي عقدتها قناة التليفزيون المحلية في "عوفيرا" منذ ثلاثة أسابيع ، تلك المناقشة التي تناولت استراتيجية العمل ضد الانسحاب ، الى الذروة في تلك اللحظة التي وجه فيها "أورى ليتسور" مدير مكتب رئيس الوزراء نتنياهو حديثه الى "حنان بورات" بقوله: ":لقد سرت خلف رايتك عسبسر سنوات طوال ، بل وسساندتك في تلك المظاهرات التي جرت في ياميت قبل الانسحاب الإسرائيلي من سيناء ، بل وفي المفامرات السياسية ، تلك المفامرات التى با حت بالغشل . ولقد تشكلت عدة أحزاب صغيرة انطلاقا من تصور مفاده أننا غثل الصواب ، وأنه ليس من المعقول ألا يقتنع الشعب بوجهة نظرنا ، غير أن الشعب لم يتبن توجهاتنا . وبالرغم من أنك من أعيضا ، حزب المفدال المخضرمين في الكنيست إلا أنك لست وزيرا في الحكومة ، ناهيك عن أنك لست رئيسسا للوزراء . إنك تتحدث في الكنيست على نحو طيب للغاية، وتشرح وجهات نظرك على نحو واضح ، غير أن كل ما تقوم به ليس كافيا لتفهم السياسة أو للنجاح في الانتخابات. إن بعض الشخصيات الى لا ترقى لمستواك تمكنت من شغل بعض المناصب القيادية . ويكمن سبب هذا الأمر أنك لا تتفهم عالم السياسة . إن من شروط الاشتغال بالسياسة تفهم حدود المقدرة. فليس من الكاف إذن أن تقول الحقيقة فقط لتتمكن من تحقيق النجاح أو لقيادة الشعب. ويجب أن يتم الفصل والتمييز بين ماتقول وبين ماتفعله . وفي نهاية الأمر فإن التمييز بين ما تشرحه وبين العمل السياسي يعد جزء جوهريا من الاعتراف بحدود

وقد يكون الجدل شديد الحدة الدائر حاليا خلف الكواليس بين مجلس يهودا والسامرة وغزة" وبين حزب" الطريق الثالث " بمثابة التعبير المادى والملموس للغاية لمسألة الاعتراف بحدود القوة ، والاعتراف بوجود حد فاصل بين مسألة توضيح المواقف وبين الاشتغال بالسياسة ، ذلك الاعتراف الذى يثير حالة من الارتباك في أوساط قادة مجلس يهودا والسامرة وغزة. وبالرغم من أن قادة هذا المجلس مقتنعون بصدق تصوراتهم ، وبالرغم من أنهم لن يتوقفوا حتى اللحظة الأخيرة عن السعى من أجل وقف الانسحاب إلا أنهم يدركون أن ننياهو قد حسم كل الأمور ، وأن الجدل الحقيقي لا يتعلق نتياهو قد حسم كل الأمور ، وأن الجدل الحقيقي لا يتعلق بإطار الانسحاب ، ولكنه يتعلق بمضمون الانسحاب . ويعرف

"أهارون دومف" سكرتير عام مجلس يهودا والسامرة هذا الجدل والنقاش بقوله أنه استعداد لما هو أسوأ من أى شئ آخر، وسيكون هذا الاستعداد مصحوبا بمحاولة وقف الانسحاب". وكما يبدو فإن هذا الجدل القائم بين مجلس يهودا والسامرة وبين حزب "الطريق الثالث" يعد جزءا من هذا الاستعداد.

ويطالب مجلس يهودا والسامرة باقتصار الانسحاب الثاني على الحد الأدنى الضروري في ظهر الجبل حتى لو كان هذا الأمر على حساب الأراضي الواقعة في صحراء يهودا، وسفوح غور الأردن . وفي المقابل فيصر قادة حزب "الدرب الثالث" على اقتصار المرحلة الثانية من الانسحاب على الحد الأدنى الضروري من صحراء يهودا المقفرة حتى لوكان هذا الأمر على حساب قمة الجبل المأهول بالمستوطنين اليهود. وفي حقيقة الأمر فإن جذور هذا الجدل العميق تكمن في بدايات حركة الاستبطان في قلب مراكز التجمعات الفلسطينية المكتظة بالسكان، أو بالقسرب منها وبين تلك الرؤية التي تناصر الاستيطان في الأماكن غير المأهولة فقط. والجدير بالذكر أن "أورى اريئيل" الذي أقام في الماضي العديد من المستوطنات ذكر خلال الأسبوع الماضي وفي إطار جلسة عاصفة مع عضو الكنيست البروفيسور "اليكس لوفوتسكي" أنه بواجه حاليا خيارا بالغ الصعوبة ، وأنه يشعر بأنه أصبح مثله مثل الأب الذي يتعين عليه الاختيار بين إحدى ولديه.

ويرى "لوفوتسكى "المقيم فى "افرات " والمنتمى الى حزب "الطريق الثالث" أن خلافه مع قادة "مجلس يهودا والسامرة وغزة " يعبر عن معضلة مأساوية كامنة فى الاختيار بين قيمة "أرض إسرائيل" الكاملة وبين الاستيطان . ويشير "لوفوتسكى" وعلى نحو متناقض إلى أن حزب " الطريق الثالث" يؤكد على قيمة أرض إسرائيل ، وعلى أهمية وجود أكبر قدر ممكن من مناطق "أرض اسرائيل " تحت سيادة إسرائيل . ويشير "لوفوتسكى" إلى أنه ليست هناك أية فرصة تتيح لإسرائيل السيطرة على المنطقة الواقعة بين نابلس و" جنين"، ولذلك فإننى أفضل السيطرة على صحراء يهودا الخالية من الفلسطينيين إذ من الوارد فى هذه المنطقة أن بسط نفوذنا حتى لو كان هذا الأمر يعنى تعريض بعض المستوطنات الإسرائيلية الواقعة فى شمال السامرة إلى وضع بالم الصعوبة".

ويرى "لوفوتسكى" أن مجلس يهودا والسامرة يهتم بطبيعة الحال بمصالح المستوطنات ، ولقد أصبح مبجلس يهودا

الناحية النظرية غير أن علاقتها مع الواقع لا تزيد عن كونها علاقة هشة. وفي إطار الجدل الذي نشهده حاليا فإن القضية التي يطرحها "الدرب الثالث" والمتعلقة بمساحة الأرض التي ستصبح تحت حوزتنا ليست لها أية أهمية إذ إن هذه الأرض لن تصبح تحت سيطرتنا دون استيطان . ويمكن للمرء إطلاق اسم "ارض إسرائيل" على أي موضع لا يستوطن فيه اليهود، وقد يكون هذا التصرف صحيحا من الناحية التاريخية غير أنه ليس من المكن من الناحية العملية الاحتفاظ بالمنطقة التي ليس لليهود وجود فيها . إن النهج الذي يتبعه حزب "الطريق الثالث" سيؤدى على جد اعتقادى الى خلق حالة من الخواء. وفقا للنهج الذي تتبعوه فإن المستوطنات ستتحول إلى فسيفساء من الجزر المنعزلة في داخل الدولة الفلسطينية. ويكمن سسبب هذا الوضع في أنكم تسلمسون الأراضي للفلسطينيين . كما أن مناطق صحراء يهودا ستنتقل في نهاية الأمر للفلسطينيين نظرا لأن هذه المناطق ستصبح وعلى نحو طبيعي في إطار مفاوضات التسوية النهائية المناطق الوحيدة التي يمكن لإسرائيل التفاوض بشأنها خاصة أنه لا وجود للمستوطنات فيها".

وقد رفض "دومف" فكرة الفصل بقوله: " لا أتفهم كيف يكننا القيام بهذا الأمر ، وعلى اعتقادى فإن حزب" الطريق الثالث" لا يتفهم هذا الأمر أيضا . إن الفصل حاليا أمر غير مكن الحدوث خاصة أن الهيئتين الإسرائيلية والفلسطينية متداخلتان فيما بينهما على نحو عضوى ، ومن هنا فعلى كل من يفكر في احتمال الفصل أن يضع في اعتباره وفاة أحد الطرفين .

ويعد الجدل القائم بين حزب "الدرب الثالث" وبين " مجلس يهودا والسامرة وغيزة" جدلا بين طريقين رئيسيين يعرف أحدهما باسم ٦٠ " ويعرف الآخر باسم "طريق ٨٠". ويعد " طريق ٢٠" بمثابة الطريق الرئيسي الواقع على ظهر الجبل ، وهو ممتد من "جنين " حتى " الخليل" وير عبر القدس. وقد تم بوجب اتفاق أوسلو نقل أجزاء من هذا الطريق للسيسادة الفلسطينية ، غير أنه تم تخصيص طرق غير مباشرة لهذه الأجزاء ، ومن هنا فقد أصبحت هذه الأجزاء بمثابة "طريق ٢٠ بديل" ، ويتم حاليا تنفيذ هذا الطريق . ويعد هذا الطريق بمثابة شريان الحياة الرئيسي للمستوطنات الواقعة على ظهر بمثابة شريان الحياة الرئيسي للمستوطنات الواقعة على ظهر مذا الطريق أو أجزاء منه للفلسطينيين يلحق ضررا جسيما بقدرة المستوطنين على التنقل بسهولة من مكان لآخر.

أما "طريق ٨٠ فليس له وجود الآن. ووفقا للاقتراح الذي تقدمت به شعبة التخطيط بالجيش الإسرائيلي فمن المقرر أن يتم شق هذا الطريق على أطراف صحرا ، يهودا ، وأن يمتد من الجنوب حتى الشمال ، ويمتد هذا الطريق من غور " عيرد" بشرق نهر "عروجوت" و "معلبة ادوميم ، وعبر مناطق "ريمونيم

والسامرة وغزة مع مضى الوقت بمثابة الجهة المتزعمة لتوجهات "المعسكر القومي" (يعنى تعبير المعسكر القومي كل الآحزاب اليمينية في إسرائيل وعلى رأسها الليكود "مترجم")، غير أنه من الواجب وللاعتبارات القومية ألا يتصرف هذا المجلس على نحو مشابه للجان العاملين والموظفين بالجهات الحكومية . وإذ يتساط المرء عما حدث للمستوطنات فليس من الممكن سوى أن نقول أن ماحدث لا يعدو عن كونه مأساة . لقد تأسست المستوطنات انطلاقا من تلك الرؤية التي كان مفادها انه سيتم التوصل الى تسوية اقليمية ، ولذلك فقد تم نشر المستوطنات في كافة المناطق. وكان تكثيف حركة الاستيطان يرمى الى فرض سياسة الأمر الواقع ، تلك السياسة التي تعنى حتمية التوصل إلى تسوية وظيفية . ولم تنجع هذه السياسة كلية خاصة أن اتفاقيات أوسلو ستسير في نهاية الأمر صوب وجهة التسوية الاقليمية . إن الجدل القائم حاليا فيما بيننا وبين الفلسطينيين يتعلق بترسيم خط الحدود . ويقف حزب "الدرب الثالث" ومجلس" يهودا والسامرة وغزة" في نفس الخندق إذ نبتغي جميعا بقاء اكبر مساحة ممكنة من أرض إسرائيل في داخل خط الحدود. ولكن فلنا أن نتسامل ماذا نقصد بأرض إسرائيل؟ إننا نرى أن أرض إسرائيل تعنى الأرض التي يمكننا أن نفرض فيها سيادتنا ، فضلا عن أنها الأرض التى يمكنها أن تتبح لنا الفصل فيما بيننا وبين

ويرى "أورى هايتنر" الذي يعد أحد قادة حرب "الطريق الثالث" والذي تزعم منذ بضعة سنوات ذلك الجدل الشهير الخاص بهضبة الجولان أن الجدل القائم فيما بيننا وبين "مجلس يهودا والسامرة وغزة" جدل متعلق بمنظومة القيم ، ولا يتعلق بالتكتيك . ويذكر "هايتنر" : " إن القاسم المشترك فيما بيننا وبين مجلس يهودا والسامرة وغرة يتمثل في أننا لا نضع السلام أو الشرق الأوسط الجديد على رأس سلم الأولويات ، كما اننا نرى أن قيمة الاستيطان تعد قيمة على قدر كبير من الأهمية فضلا عن أننا نرى أن الاستيطان ليس بالأمر الزائل حيث إننا نرى أن الاستبطان يعد حقا تتبحقق من خلاله سيادتنا ، وتتحقق من خلاله الحياة اليهودية . إننا نضع على رأس سلم الأولويات طابع الدولة اليهودي، كما أننا نبدي استعدادنا للتخلي عن الأراضى المأهولة بالسكان ، ونبدى استعدادنا للتنازل حتى لو كان هذا التنازل لن يجلب السلام. إننا نؤكد على أهمية الفصل، وعلى أهمية القضاء على تلك الجزر اليهودية والفلسطينية المتداخلة فيما بينها والتي تنطوي على خطر نشوب الكثير من المشكلات.

وقد التقى "دومف" و" أريئيل" منذ بضعة أسايبع مع "لوفوتسكى" و "هايتنر" ومندوبين آخرين من حزب " الطريق الثالث ". وقد ذكر "دومف " خلال حديثه الذي وجهه لقاده حزب "الطريق الثالث " أن " إدعاءاتهم جميلة للغاية من

" و "كوخاف هشحر" و"معلية افرايم ، وحتى معليه جالبواع" . ويطالب الجيش الاسرائيلي بإقامة هذا الطريق حتى يتمكن في ساعات الطوارئ من نقل القوات من شمال إسرائيل الي جنوبها وبالعكس. ولا يقل "طريق ٦٠" أهمية إذ إنه يوفر الأمن للمستوطنين ، غير أنه يعد اكثر تعرجا من الطريق السابق، ومن هنا فإنه لا يناسب الجيش في أوقات الطوارئ. ولا يتيح الانسحاب من ١٣٪ من الأرض إبقاء الطريقين تحت سيطرة إسرائيل . ومن هنا فإن الجدل القادم سيتعرض الى قضية المفاضلة بين "طريق ٨٠" المفيد لأغراض الأمن وبين "طريق ٦٠" المخصص لأغراض الاستيطان.

ومن المعروف أن رئيس الأركان العامة السابق أمنون شاحاك قد أعرب عن كل تأييده لفكرة إبقاء "طريق ٨٠ " تحت سيطرة إسرائيل ، غير أن موقف رئيس الأركان العامة الجديد شاؤول مرباز تجاه هذه القضية لا يتسم بالوضوح. ويضغط كل من "شاؤول يهلوم" و "اسحاق ليفي" وزيرا حزب المفدال على رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتنياهو حتى لا يتعرض لما هو معروف باسم "طريق ٦٠" . والجدير بالذكر أن "حجى هوفدمان"الذي يعمل محررا بصحيفة "هاتسوفيه " الناطقة بلسان الحزب القومي الديني كتب في صحيفته ان نتنياهو وعد وزيري المفدال اللذين سبقت الإشارة إليهما خلال اللقاء الذي عقد في منزله منذ ثلاثة أسابيع بالإبقاء على "طريق ٦٠" تحت سيادة إسرائيل . وإذا صدر هذا التوجيه بالفعل فمن الوارد أن يستمر وزيرا المفدال في الحكومة حتى في حالة تنفيذ الانسحاب.

ويتماشى هذا التوجيه مع التوجيه الآخر الذي اصدره نتنياهو لمن يقومون برسم الخرائط ، ذلك التوجيه المتعلق بعدم المساس بالمناطق الواقعة شرق الخطوط المرسومة "لطريق ٨٠" ، وسفوح صحراء يهودا ، وغور الأردن . وكما يبدو فإن شعبة التخطيط بالجيش الإسرائيلي ستحرك علامات "الطريق ٨٠" نحو الشرق ، حتى يصبح من الممكن تنفيذ المطلب الخاص بعدم المساس بالأراضي الواقعة شرق الطريق، وللتفكير في نقل مزيد من الأراضي للفلسطينيين من غرب الطريق. وفي المقابل فلن يتم المساس بأية أراض في "طريق ٦٠" خاصة أن بعضا من الأراضي الواقعة على جانبي طريق ٦٠ "سيكتسب تعريفا جديدا ، وسيتحول وفقا للتخطيط الى ما يعرف باسم

ووفقا لاقتراح نتنياهو فإن السلطة الفلسطينية ستتولى مستولية هذه الأراضي ، غير أنه وعلى نحو شبيه بالمناطق المعروفة باسم H2 في الخليل ، فإن صلاحيات التخطيط والبناء ستظل في حوزة اسرائيل. ويعتقد رئيس الوزراء أنه يمكنه على هذا النحو وقف أي بناء فلسطيني على امتداد "طريق ٦٠" بل وإقامة نقاط استراحة للجيش الإسرائيلي على جانبي الطريق ، الأمر الذي لا وجود له في المنطقة B ، التي

يجرى فيها الجيش الإسرائيلي بعض الجولات.

لقد بدأنا بالفيعل في مرحلة الجدل الداخلي ، ذلك الجدل المتعلق بمضامين الانسحاب ، وينزع رئيس الوزراء الإسرائيلي نتنياهر الى حسم هذا الجدل لصالح مجلس يهودا والسامرة وغزة، وحزب المفدال، وتفضيل التمسك " بطريق ٦٠ ". ومنفاد هذا الأمر أن الفلسطينيين سيحصلون في إطار الانسحاب الثاني على مناطق ضخمة في صحراء يهودا. وفيما يتعلق بالخرائط التي أعدها الجيش الاسرائيلي فقد تم بالفعل تحديد المناطق الواقعة في صحراد يهودا التي قد يتم نقلها للفلسطينيين ، ويعنى هذا الأمر أنهم سيحصلون على ما يتراوح بين ٣ و ٤٪ من الأرض الواقعة في منطقة جنوب جبل الخليل ، وعلى ما يقدر به ١٪ من الأرض الواقعة في منطقة "معلية عاموس" ، و"ميتساد، وتاقواع".

ويمكننا في هذا المجال تصور أن الفلسطينيين لا يشعرون بالسعادة إزاء هذه المناطق الصحراوية إذ كانوا يفضلون ، وعلى حد قول الوزير ايريل شارون، الحصول على مناطق ذات نوعية معينة مثل تلك الواقعة على امتداد ظهر الجبل حتى يتمكنوا من تحقيق التواصل الاقليمي . ويقترح حزب الطريق الثالث منح الفلسطينيين ١١٪ من المنطقة الواقعة بظهر الجبل ، والمجاورة للخط الأخضر ، وتقليل "الهوامش الأمنية " التي يقترح الجيش الإسرائيلي الاحتفاظ بها على امتداد الخط الأخضر ، غير أن هذا الاقتراح لا يحظى بقبول رئيس الوزراء او وزير الدفاع.

اما الوزير ايريل شارون فإنه يقترح إمكانية التوصل إلى اتفاق مع الفلسطينيين مفاده أن تقتصر مرحلة الانسحاب الثاني على ٩٪ في حالة إذا ما قامت إسرائيل بالانسحاب من مناطق نوعية تتيح لهم تحقيق التواصل من جنين حتى رام الله ، باستثناء طريق "حوتسيه شومرون".

وفقا لخطة شارون فسيصبح من الضرورى تشييد عدة كبارى على امتداد "طريق ٦٠" حتى يصبح من الممكن الفصل على نحو فعلى بين الحركة اليهودية والحركة الفلسطينية . وينطبق ذات الأمر على رؤية نتنياهو الداعية الى الانسحاب من ١٣ ٪ اذ سيصبح من الضرورى في إطار هذه الرؤية بذل استثمارات ضخمة لتحقيق الفصل بين اليهود والفلسطينيين على امتداد "طريق ٦٠" . وقد أطلق الصحفي "ناح برناع" على هذه الخطة اسم "دولة واحدة وطريقان من الأسفلت ". وقد شرح رئيس الوزراء نتنياهو رؤيته على نحو تفصيلي بقوله: "تتمثل إحدى شروط الانسحاب الضرورية في شق طرق دائرية على مساحة ضخمة للغاية ، وستكون هذه الطرق جزء من الاتفاق الذي سيشمل إقامة أنفاق وجسور، وتهدف كل هذه الإجراءات الى ضمان عدم تعرض المستوطنين الى أية مخاطر".

## علاج الإرهاب

آهآرنس ۲۱ / ۷ / ۱۹۹۸ مقال افتتاحي

> سيارة مفخخة يقودها أحد عناصر حماس عثر عليها في وسط القدس قبل ساعات معدودة من لقاء وزير الدفاع اسحاق موردخاي مع أبو مازن نائب عرفات . وكان العطل الفني الذي أصاب الشحنة الناسفة قد فصل هذه المرة بين عملية إرهابية كبيرة وجمود سياسي عميق ، وبين محاولة لانقاذ عملية السلام وتعميق التعاون الأمنى بين اسرائيل والسلطة الفلسطينية. وليس من الصعب وصف تسلسل الأحداث في الشارع وعلى المستوى السياسي لوكان المخرب قد نجح في تنفيذ مؤامرته. ومن المعتقد أن بنيامين نتنياهو كان سيجمد أي محاولة للحوار المباشر مع الفلسطينيين والأصدر تعليماته الى إسحاق موردخاي لتاجيل اللقاء مع ابو مازن.

> وعلى الرغم من أنه توخى الحنز ولم يلق مستؤولية العملية الارهابية على السلطة الفلسطينية نظرا لأن القضية مازالت رهن التحقيق، فقد استغل نتنياهو الحادث من أجل تأكيد إدعائه بأنه يجب على الحكومة أن تصر على الترتيبات الأمنية والتبادلية في الاتفاق مع الفلسطينيين . واكد ان سياسة الحكومة في المفاوضات حول تطبيق اتفاقية أوسلو تهدف الى تقليص خطر وقوع عمليات إرهابية أخرى . وحذر رئيس الوزراء أيضا من أنه يمكن ان تقع عملية إرهابية في كل لحظة . وانتقد عهضو الكنيست حنان بورات رئيس الوزراء ، الذي يبدي استعدادا لتنفيذ الانسحاب على الرغم من المحاولة الارهابية الخطيرة ، قائلا :

> "أن رئيس الوزراء يتصرف بعدم مسؤولية سياسية ويمكن ان نعتبر تصرفه هذا عثابة جرعة في حق الشعب".

ومن ناحية أخرى يدعى رئيس المعارضة ايهود باراك أن المحاولة الارهابية تعتبر دليلا على أن استمرار الجمود في عملية السلام يخدم المتطرفين . وتماما مثلما حدث في أعقاب العمليات الارهابية التي وقعت في عهد رابين وبيريز، هانحن نستمع مرة

أخرى الى الاعتقاد القائل بأن بوادر التقدم في علمية السلام، هي التي تحرك المعارضين للسيلام لاتخاذ خطوات تضمن فشل العملية السلمية من جديد. وردود الأفعال والتحليلات والتقديرات تثبت الارتباط الهش بين زيادة الارهاب الفلسطيني وبين وضع عملية السلام. والنتيجة الوحيدة التي تخرج بها من محاولة الارهاب الأخيرة ، مثل العمليات الارهابية الأخرى التي وقعت او التي اكتشفت قبل استئناف الحوار المباشر بين اسرائيل والفلسطينيين ، هي ان من الصحيب الربط بين الارهاب

إن مصلحة إسرائيل في التسوية مع الفلسطينيين والتي ستؤدى الى إنهاء الاحتلال تعتمد على أسس عميقة وأكثر عمقا من الحاجة الى وقف العمليات الارهابية ، ومن ثم يكن القول أن اتفاقية اوسلو كانت بمثابة عملية استراتيجية تهدف الى تمهيد الطريق لاقامة علاقات جديدة بين اسرائيل وبين سكانها الفلسطينيين وإنهاء الصراع العربي الاسرائيلي . وبدلا من استغلال أية عملية إرهابية لإثارة مشاعر الخوف في نفوس الجماهير من التسوية مع الفلسطينيين فإنه من الأفضل ان تبنى المبدأ الذي حرك إسحاق رابين وهو ضرورة الاستمرار في عملية السلام وكأنه ليس هناك إرهاب . ويجب محاربة الارهاب وكأنه ليست هناك عملية سلام".

إن المساومة حول نسبة الشلاثة في المائة الأخرى تحت قناع الترتيبات الأمنية ، لن يساعد في التوصل الى اتفاق مع الفلسطينيين ولن يساهم في تحقيق الأمن الشخصي لسكان اسرائيل. والدواء المناسب الذي يساعد على تقليص ظاهرة الارهاب الفلسطيني يكمن في القرار الاسرائيلي والاصرار على قبول وتطبيق المبادرة الامريكية وتنفيذ إعادة الانتشار الثاني الذي يشمل اتفاقا مفصلا بشأن الصراع الفلسطيني الاسرائيلي المشترك ضد الأرهاب.

## مآرتس ۹ / ۸ / ۱۹۹۸ موشيه هاجر لاو

## حصان طروادة في المناطق

من بين العناصر الرئيسية في نظرية الأمن الاسرائيلية ، أن جيش الدفاع الاسرائيلي، لكونه جيشا صغيرا نسبيا ، يجب أن يكون جيشا هجوميا يستطيع أن يحسم الحرب لصالحه في وقت قصير ونقلها الى مناطق العدو بأقصى سرعة ممكنة في ظل غياب العمق الاستراتيجي . وإسرائيل لا تملك ما يكفي

من الموارد لخوض حرب طويلة، هذا بالاضافة الى أنه في حالة الدخول في مواجهة عسكرية شاملة فإن الدول العظمي تمارس الضغط من اجل وقف الحرب.

ولكن اتفاقيات أوسلو خلقت وضعا نجد فيه أن جيش الدفاع الاسرائيلي وحتى لو كان يملك قدرة هجومية ، سيكون من

الصعب عليه إظهار هذه القدرة في المعركة البرية بعد إنهاك طويل في الطريق الى المعركة الرئيسية . وكل تهديد - من الشمال ومن الشرق ومن الجنوب ، أو من الغرب سوف يعتمد على قوات نظامية فلسطينية سوف تسيطر على النقاط الاستراتيجية والمحاور الرئيسية بواسطة عدة ألوية من قوات الكوماندوز على ظهر الجبل . وحتى لو كانت هذه القوات لا علك الآن أسلحة طويلة المدى ضد الدبابات ، فإنه خلال وقت ليس بالطويل ، وعندما سيكون لديهم مطار وميناء وجسر برى بين غنزة والخليل فسوف علكون ترسانة كبسيسرة من

وعلى سبيل المثال وقبل عشر سنوات فقط لم يكن لدى منظمة حزب الله أسلحة مضادة للدبابات مثل صواريخ ساجر ، والآن نجد أن جيش الدفاع الاسرائيلي يواجه خسائر متكررة في الدبابات بواسطة الصواريخ المضادة للدبابات.

وليس هناك شك في أن جيش الدفاع يستطيع ان يحسم الحسرب في ظل هذه الظروف ايضاً. ولكن إذا وضعنا في الاعتبار أن تهديد الصواريخ ضد الدولة بحلق في الجو ، فإن تعبئة الاحتياط (الذي يعتبر الآن أساس قوة جيش الدفاع) سوف يتأجل الى أن يتم إخلاء المواطنين الى المناطق التي لا تصلها الصواريخ . وهذه الحقيقة والمؤخرة الضعيفة سوف تضع صعوبات أمام جيش الدفاع فيما يتصل بحسم الحرب على وجه السرعة وفي ارض العدو.

إن القوة العسكرية الفلسطينية تعتبر بمثابة حصان طروادة . وقد وضع هذا الحصان في صورة الاف من رجال الشرطة وهو

يعانى الآن من قيود التطور وعضلاته متقلصة وطعامه يرسل في أغلب الاحيان عن طريقنا . وتوسيع المنطقة التي ستكون في ايدي الفلسطينيين والتواصل الاقليمي سوف تمكن هذا الحصان من تقوية عضلاته. وأما إعادة الانتشار الثاني فسوف تكون عثابة الطريق الذي سيصل من خلاله صلاح الدين المستقبلي الى القدس.

وفي كل حالة تصعيد وانتهاك للنظام ، فإن جيش الدفاع سوف يغلق المدن ويفرض حصارا شديدا عليها من أجل ممارسة الضيغط على الفلسطينيين لقيمع الاضطرابات. وفي ظل الظروف الحالية فإن هذا الامر ممكن بدون انتهاك الاتفاقيات من جانب اسرائيل. وبعد انسحاب بنسبة ١٣٪ والذي سيتم في نطاقه تحويل جزء من المنطقة B الى المنطقة A ، فإن مواقع الحصار حول المدن لن تكون في حوزة إسرائيل. وأي تواجد إسرائيلي هناك سيكون انتهاك للاتفاق. ومن الواضح ان توسيع المنطقة التي في أيدي الفلسطينيين سوف تدعم قدراتهم على الصمود في مواجهة الضغط الاسرائيلي . ومن أجل الحفاظ على القدرة الهجومية بعد أوسلو فإن جيش الدفاع الاسرائيلي سيكون في حاجة من الناحية السياسية والأمنية الى مناطق محيطة بالمدن والتي من شأنها أن تؤثر بصورة مباشرة على مركز الأعصاب الفلسطيني .

إن حادث مستوطنة يتسهار يعتبر مثالا للنظرية الأمنية المبنية على الدفاع بدون القدرة على تنفيذ أعمال هجومية في مناطق السلطة الفلسطينية ، سواء في المجال المخابراتي، أو في المجال الوقائي

## أن نكون أو لا نكون

هاتسوفيه 1991/N/V موشيه إيشون

وبالرغم من أن ذلك الحادث الذي وقع في "يتسهار" لا يعد الأول لم تمض سوى أربع وعشرين ساعة على صدور ذلك البيان الذى من نوعه إلا أنه من الواجب ألا نتجاهله في هذه الفسرة التي تنصرف فيها الأنظار صوب دفع مسيرة السلام مع منظمة التحرير الفلسطينية . إن الواقع الذي نواجهه يجب أن نتعلم منه أن منظمة التحرير الفلسطينية لم تتغير ، وإذا كان قادة المنظمة يتحدثون عن السلام فإن أيادي الفدائيين موجهة لقتل اليهود. وإذا كنا قد واجهنا هذا الواقع في الماضي فإن أعمال القتل مازالت مستمرة وليس سرا أن عرفات لا يتعجل التوصل إلى تسوية مع إسرائيل.

فهو يفضل الدخول في مواجهة مع نتنياهو خاصة في ظل هذه الفترة التي ينعم فيها بتأييد واسع النطاق في محافل السياسة الدولية . ومن المحزن حقا أنه يجد عددا لابأس به من المؤيدين في طالب رئيس الوزراء بإرجاء المحادثات مع منظمة التحرير اسرائيل. ونجد هؤلاء المؤيدين في أوساط المعارضة والاثتلاف الفلسطينية ، وإجراء دراسة مستفيضة للتعرف على ما اذا كان على حد سواء ، ونسمع أصواتا انهزامية ممن يؤيدون تقديم تنازلات ضخمة لمنظمة التحرير الفلسطينية. يوجد شريك حقيقي بمكننا أن نتحدث معه عن السلام.

تحدث عن تعرض مسحادثات إسرائيل مع منظمة التسحرير الفلسطينية إلى أزمة إلا وسرعان ما لاحت في الأفق نذر الشر إذ تم قتل مستوطنين يهوديين في مستوطنة "يتسهار" المطلة على نابلس. وبالرغم من انه قد يبدو أن الصدفة البحتة هي التي اسفرت عن مقتل المستوطنين فور نشوب هذه الأزمة إلا أن النظر الى الامور على نحو واقعى يوضع ان مغزى هذا الحادث يتمثل في أن من يتحدثون من جيراننا عن السلام يمسكون السيف بيد ويعدون يدهم الأخرى للسلام. ويجب أن نضع دائما نصب أعيننا أن الأزمة التي شهدتها المحادثات مع منظمة التحرير الفلسطينية أعقبها في الحال ذلك الحادث الذي وقع في مستوطنة "يتسهار". وقد اصاب "شاؤول يهلوم "وزير المواصلات كبد الحقيقة حينما

وفي ظل هذه الظروف فلا يمكننا توقع التوصل مع منظمة التحرير الفلسطينية الى تسرية تفي باحتياجات إسرائيل الأمنية والسياسية ، ومن ثم فمن الأفضل أن نولى مزيدا من الاهتمام للقضايا الأمنية بدلا من الابتهاج بالتحدث عن أحلام السلام.

إن ياسر عرفات لا يتوقف عن توجيه الانتقادات لدولة اسرائيل، ويحرص ياسر عرفات على استغلال اية فرصة ممكنة لتهديد إسرائيل ، بل ويلقي بظلال الشك على حق اليهود في العيش في "أرض إسرائيل" (أي فلسطين" مترجم") ، فيقول عرفات "إنهم غرباء هاهنا ، ونحن الفلسطينيون نعيش هنا منذ الف وخمسمائة عام أي منذ عهد النبي محمد (ص) وحتى وقتنا هذا .

ولا يرجع تاريخ هذه الكلمات التي استخدمها رئيس منظمة التحرير الفلسطينية الي الماضي البعيد إذ إنه ذكرها خلال الأسبوع الماضي أي مع انتهاء أعمال المؤتمر الإسلامي لشؤون القدس ذلك المؤتمر الذي عقد في المغرب تحت رعاية العاهل المغربي الملك الحسن ولم يكتف عرفات بهذه الكلمات، إذ حرص أيضا وبقدر الإمكان على الاستشهاد بفقرات من "التراث اليهودى" لاثبات اتجاهات اليهود التوسعية ، ولاثبات أن غرضهم النهائي يتمثل في تحويل العرب الى خدم لهم. وفي حقيقة الأمر فما اقصر تلك المسافة الواقعة بين ما ذكره عرفات في ذلك المؤتمر وبين حادث قتل اليهود ولم تثر كل هذه الأمور إحساسنا بالدهشة فالأحداث تعيد نفسها في مناسبات مختلفة، كما أن العمليات الفدائية تقع في نفس الفترة التي يمد فيها ياسر عرفات يده بالسلام. إن شخصية ياسر عرفات تقوم على المداهنة ، ومن ثم فليس من الممكن أن نثق فيما يقول عن السلام . ولا يمكننا تجاهل هذه الحقيقة. ويتعين أن نرى الوجه الحقيقي لياسر عرفات ، وأن نحدد على ضوء هذا الوضع موقفنا تجاهه ، وتجاه المنظمة التي يتزعمها . وفي المقابل فإننا سنرتكب خطأ جسيما إذا ما حاولنا تفسير دعوة عرفات للحرب علي انها محاولة من جانبه لإرضاء خصومه الذين يطالبون بالاعتماد على القوة العسكرية في حل النزاع مع إسرائيل. إن مثل هذه التفاسير تفتقر الى القدرة على الاقناع ، ولا يمكننا بالتأكيد أن نقيم على ضوئها جدار من السلام خاصة أن أعمال القتل تصاحب هذه التصريحات.

ومع مضى اربع سنوات على التوقيع على الاتفاق في اوسلو، فمن الملاحظ أن إسرائيل مازالت بمثابة الطرف الوحيد الذي يفي بالتزاماته في حين أن منظمة التحرير الفلسطينية تصر وعلى نحو منظم على التهرب من التزاماتها . ولا يقتصر عدم الايفاء بالالتزامات على التهرب من مكافحة حركة حماس ومنظمة الجهاد الإسلامية إذ إنه يمتد ليشمل قيام المنظمة بمنح هذه الجهات حرية العمل بل ومساعدتها سواء على نحو مباشر او غير مباشر في تنفيذ عملياتها ضد اليهود ليس فقط في "يهودا والسامرة (الضفة الغربية) وغزة، وإنما في داخل إسرائيل، فقد تم الكشف منذ بضعة اسابيع عن سيارة مفخخة في القدس، تلك السيارة التي كان سيؤدى تفجيرها الى حدوث كارثة ضخمة في عاصمة

ومن الصعوبة بمكان أن نتفهم موقف هؤلاء الذين مازالوا مستمرين في التفاوض مع مندوبي عرفات متجاهلين ما يقوم به من اعمال. إن مثل هذه المحادثات لن تقودنا صوب السلام المنشود ، وفي المقابل فمن شأن استمرارها دفعنا الى حرب جديدة أكثر شراسة من

كل الحروب السابقة التي دخلناها ضد المنظمات الفدائية . ويعبر هذا الرأى عن رأى خبراء الشؤون الأمنية والعسكرية ،غير أن القيادة السياسية تغض الطرف عن تلك التقديرات الأمنية التي تكشف الوجه الحقيقي لرئيس منظمة التحرير الفلسطينية.

وحينما يظهر عرفات في صورة "ملاك السلام" فإنه لا يخفي ان سيفه مسلط على رقاب دولة اليهود، ولا ينطوى حادث مقتل شابين يهوديين في مستوطنة "يتسهار" على أي شئ جديد إذ وقع هذا الحادث على أيدى إحدى المنظمات الفدائية التي تنعم برعاية منظمة التحرير الفلسطينية . وفي المقابل فإن اليهود ينسون من فرط رغبتهم في السلام تلك القاعدة القائلة بأنه يتعين على من يرغب في السلام الاستعداد للحرب .

وفي ظل هذه الفترة فإننا نسمع بعض الأصوات الانهزامية ، ولو كانت هذه الأصوات قادمة من صفوف المعارضة لكان قد أصبح من الممكن تجاهلها ، غير أن بعض هذه الأصوات قادم من داخل الائتلاف ، بل ويهدد اصحابه بالانسحاب من الحكومة في حالة اذا ما رفض رئيس الوزراء نتنياهو تنفيذ مطلب رئيس منظمة التحرير الفلسطينية الداعي الى الانسحاب من ١٣٪ في إطار المرحلة الثانية من الإنسحاب ، وفي حالة إصراره على رفض كل ما يتعلق بتنفيذ المرحلة الثالثة من الانسحاب .

ومن الملاحظ أن الحكومة الإسرائيلية لا تولى القدر الكافي من الاهتمام لمخاوف البعض مما سيحدث في الغد ، وأن اهتمام رئيس الوزراء وبعض وزرائه قاصر على تنفيذ اتفاق المراحل ، والسعى الدائم للتسوصل ويأى ثمن الى اتفساق مع ياسس عسرفسات. ومن الصعوبة بمكان أن نتفهم حقيقة موقف رئيس الوزراء بنيامين نتنياهر فقد تبني نتنياهر في الماضي نهجا متشددا في المحادثات مع منظمة التحرير الفلسطينية ، بل وطالب في أكثر من مناسبة بأن يكون تنفيذ أى اتفاق مشروطا بإلغاء الميشاق الوطنى الفلسطيني الداعي إلى إبادة دولة إسرائيل. وبالرغم من تبني نتنياهو لهذا الموقف فقد انقلب على هذا الموقف واصبح من الداعين للتوصل إلى اتفاق وبأى ثمن مع ياسر عرفات ، حتى لو كان تحقيق الاتفاق يتطلب تقديم تنازلات ضخمة بما فيها التنازل عن مطلب إلغاء الميثاق الفلسطيني.

لقد كانت إسرائيل تتصرف في الماضي غير البعيد على نحو حكيم إذ كانت تحرص في الماضي على التكهن بأحداث المستقبل، ومن هنا فلم تكن هناك أية فروق حقيقية بين "جولدا مائير" التي كانت من بين قادة حزب العمل ، وبين مناحيم بيجين الذي كان من قادة المعسكر القومى ، فلم ير أي منهما أن منظمة التحرير الفلسطينية هي الممثل الشرعي للفلسطينيين . غير أن صورة الوضع الحالي شديدة الاختلاف عما كانت عليه فنجد أن بعض أعضاء الحكومة الوطنية التي يتزعمها بنيامين نتنياهو تسيطر عليهم نزعة التوجه يسارا، بل إن صفوف المعارضة التي يتزعمها رئيس الأركان العامة السابق ايهود باراك تقترب في تنازلاتها الى الحدود التي كانت موجودة قبل حرب الأيام الستة في يونيو ١٩٦٧ .

وسيقوم أيهود باراك زعيم المعارضة بزيارة خلال هذا الأسبوع إلى الولايات المتحدة الأمريكية سيوضع خلالها الى مستضيفيه في وزارة الخارجية الأمريكية والبيت الأبيض لماذا يتعين على إسرائيل تقديم تنازلات ضخمة لمنظمة التحرير الفلسطينية ، ويرى باراك أن درب التنازلات هو الدرب الوحيد الذي من شأنه دفع مسيرة

۲ ٤

السلام في المنطقة . ولا يدخر باراك جهدا في توجيه الانتقادات لنتنياهو، وحصر أوجه قصوره في مجال السياستين الخارجية والداخلية .

وسيحاول "باراك" ورفاقه الذين سيصحبونه خلال زيارته للولايات المتحدة "احتلال أمريكا" غير أنه من الواجب معرفة أنهم وجدوا خلال زيارتهم الأولى للولايات المتحدة أنه يوجد عدد كبير من المؤيدين لنتنياهو في أوساط الطائفة اليهودية في أمريكا . كما علم باراك خلال زيارته الأولى أن بعض أعضاء الكونجوس ومجلس الشيوخ الأمريكي يرون أن قيام إسرائيل بتقديم التنازلات سيضعف من مكانتها . وفي المقابل فتحرص وزيرة الخارجية الأمريكية مادلين أولبرايت ومستشاروها المقربون على تشجيع باراك على التوصل وبأى ثمن الى اتفاق مع ياسر عرفات ، وأوضحوا أنه إذا لم تتوصل إسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية إلى اتفاق فإن وزارة الخارجية الأمريكية ستضطر الي نشر موقفها الذي لن يروق لإسرائيل .

وفى حقيقة الأمر، فإن زيارة قادة المعارضة للولايات المتحدة الأمريكية لا تثير قلقا، إذ إن ما يثير اهتمامنا فى الحقيقة يتمثل فى إحساس حكومة نتنياهو التي تقف حاليا على مفترق الطرق بالعجز، وفى ميل رئيس الوزراء وعدد من وزرائه الى التوصل الى تسويات تتناقض مع مصالح إسرائيل الأمنية.

وإذا كنا نجد صعوبة في تفهم موقف نتنياهو ورفاقه فمن الصعوبة بمكان أن نتفهم موقف قادة حزب " الطريق الشالث" إذ إنه بينما

يطالب قادة الحزب بعدم التخلى عن أى شبر من الجولان فإنهم يهددون بالقضاء على هذه الحكومة في حالة إذا ما لم توافق على تقديم تنازلات ضخمة لمنظمة التحرير الفلسطينية في يهودا والسامرة (الضفة الغربية) وفي الضواحي القريبة من القدس عاصمة إسرائيل.

أما حزب "يسرائيل باعلياه" فإن نصف أعضائه يرفعون شعار تقديم تنازلات ضخمة من أجل السلام، وفي المقابل فإن النصف الآخر مهتم بالحفاظ على وحدة الأرض. وعلاوة على هذا فإنه تتردد في داخل حزب الليكود بعض الاصوات الانهزامية. ومن الوارد أن تكون هذه التعددية في الآراء بمثابة السبب الذي يجعل رئيس الوزراء بشعر بالعجز، والذي يشجعه على السعى الدائم نحو التسوية للحفاظ على وحدة الائتلاف.

ويتعين على السيد نتنياهو معرفة أنه لا يمكنه تشييد جدار السلام على هذا النحو، فتشييد الجدار على التنازلات الضخمة سينهار سريعا، وفي مثل هذه الحالة فإنه سيفقد رئاسة الحكومة، وزعامة حزب الليكود.

لقد فاز نتنياهو بنتائج انتخابات الكنيست لما تمتع به من ثقة فى أوساط الشعب ، غير أن الأمور حاليا قد تغيرت، إذ أن المعسكر القومى الذى تمثل الأحزاب الدينية دعامته الرئيسية لم يعد يئق فيما يقول رئيس الوزراء الذى تئير خطواته السياسية الدهشة . إن حكومة نتنياهو تقف حاليا أمام مفترق الطرق ، وأمام تلك المعضلة التى صاغها شكسبير بقوله "إما أن تكون أو لا تكون".

# قدمان لإستطلاع الرأى

يديعوت أحرونوت ۵ / ۸ / ۱۹۹۸ بقلم: أمونا الون

مشكلة التباطؤ الاقتصادى والبطالة . ووضع المشاركون فى المركز الثانى مشكلة التوتر الداخلى المتزابد فى المجتمع الاسرائيلى بين الدينيين والعلمانيين وبين الشرقيين والاشكناز ، وبين اليحمين واليسار . اما القلق من العملية السياسية (المجمدة) و (المتعثرة) و (المتدهورة) فقد احتل حسب الاستطلاع المركز الثالث فقط . قلة صغيرة فقط تنظر الى الجمود فى عملية السلام على أنه أهم مشكلة على جدول الاعمال القومى . وقلة ضئيلة فقط تشارك فى اليأس الذى نسمع عنه كثيرا ، اليأس الذى يشعر به الجميع إزاء سياسة رئيس الوزراء عديمة الغرض وعديمة الثقة .

أى، إما أن أمتنا داعية السلام قد أصبحت أمة أقل تمسكا وأقل دعبوة للسلام، أو أن أمتنا داعية السلام قد أدركت أخيرا أن العملية التي قادها أورى سابير وشركاؤه ليست عملية سلام. وهناك سبب لمواصلة الدعبوة الى السلام، ولكن ليس هناك ما يدعو إلى الدعوة الى هذه العملية. أو لا يهم الاسرائيليون كثيرا الكف عن اضرار الارهاب الفلسطيني - أو أن الاسرائيليين قد كفوا عن الاعتقاد بأن عرفات مهتم (أو قادر) بمنع هذه الاعتداءات، وبالفعل لا يهمهم منح الارهابيين "ممرا آمنا" يخترق

أسغر استطلاع للرأى قام به مؤخرا مركز ابحاث السلام بجامعة تل أبيب عن نتائج مفاجئة عن نظرة أمتنا داعية السلام الى نفسها . وفقا لنتائج استطلاع الرأى ، يؤيد حقا ٦٠٪ من الجمهور تنفيذ الانسحاب الثانى تأييدا مبدئيا ، ولكن ٦٥٪ يريدون أن يواصل نتنياهو إدارة المفاوضات السياسية بتعنت ويصر على عدم التنازل للفلسطينيين عن الوفاء بنصيبهم فى الاتفاق . ٢٦٪ فقط من الجماهير مستعدون للنظر الى ياسر عرفات على أنه سياسى ، الجماهير مستعدون للنظر الى ياسر عرفات على أنه سياسى ، ويرجع حوالى ١٠٠٪ تراجع مستوى الارهاب الى فضل سياسة الحكومة ، من بينهم ٤٦٪ يقولون أن مستوى الارهاب قد تراجع بفضل نتنياهو ، ويقول ٤٩٪ أنه قد تراجع بسبب خوف عرفات من نتنياهو ، فما هو الفارق ؟

ولكن الأمر الأكثر مفاجأة هو ذلك الجنز المتعلق بترتيب الأفضليات ، فإذا سئل المشاركون في استطلاع الرأى ما هي في نظرهم أهم مشكلة على جدول الاعمال القومي ، لوقفوا وقفة رجل واحد وقالوا: (الجمود في عملية السلام هو المشكلة الهامة جدا). ثم اتضع أن أهم مشكلة في نظر أغلبية الجماهير هي بالذات

إسرائيل وإطلاق سراح مائة معتقل آخرين من الفلسطينيين، أحدهم قام بنقل المخرب الانتحاري الذي فجر أتوبيس خط (٥)

هل يعتقد المجتمع الاسرائيلي ، بغبا ، شديد ، أن السلام الداخلي بين طوائفه المختلفة أهم كثيرا من السلام مع الجيران العرب ، أم أنه يدرك ، بذكا ، شديد ، أن السلام يبدأ في الداخل وأنه طالما لا يوجد سلام بين الدينيين والعلمانيين وبين الشرقيين والاشكناز وبين اليهود والعرب .

هل أصبح فجأة مستوى الحياة الاقتصادية أهم فى نظر الجمهور الاسرائيلى من الحياة نفسها – أم أن البطالة تعتبر مشكلة بجب ويمكن حلها فى المستقبل القريب ، بينما الحصول على اعتراف أعدائنا الكامل بمصداقية وجودنا هنا لن يتم حتى نصبح كثيرين جدا وأقويا جدا ومستقرين جدا . إما أن قيمة السلام قد تراجعت لدينا ، أو أنها ارتفعت لدرجة أن الجماهير على غير استعداد للاكتفاء بسلام مزيف .

### هآرتس ۳ / ۸ / ۱۹۹۸

## مقياس شهر يوليو للسلام

من الملاحظ حاليا أنه بالرغم من أن غالبية الجمهور اليهودى يؤيد حل الكنيست نظرا لتلك الحالة من الجمود التى تعترى المسيرة السياسية فمن الواضح أن قلة قليلة من الجمهور ترى أن القضية السياسية تعد اكثر القضايا حساسية فى سلم الأولويات القومى . وعلاوة على هذا فتؤيد الغالبية تلك السياسة التى تتبعها الحكومة الحالية بل وتبنى سياسة أكثر تشددا فى المفاوضات مع الفلسطينيين . وتؤيد الغالبية هذا الموقف نظرا لأنه يسود حاليا اعتقاد مفاده أن سياسة حكومة نتنياهو أسهمت على نحو فعال فى القضاء على الإرهاب ، وسببت التشكك المستمر فى ياسر عرفات ، ومع هذا فترى غالبية ضخمة فى أوساط الجمهور أنه من عرفات ، ومع هذا فترى غالبية ضخمة فى أوساط الجمهور أنه من وأن تشمل هذه المرحلة الانسحاب من ١٣٪ من الأراضى . ويعتقد عدد كبير من الجمهور وإن كانت نسبته أقل بعض الشئ أن بنيامين نتنياهو يعتزم فى نهاية الأمر إقام هذه المرحلة من الإنسحاب .

وتتعلق إحدى النتائج بمدى ثقة الجمهور فى زعيمى الحزبين الكبيرين (أى الليكود والعمل) بالمقارنة بدور الشخصيات الحزبية الأخرى فى عملية السلام . ومن الواضح أن نسبة الثقة فى نتنياهو تفوق نظيرتها لدى "ايهود باراك" ، غير أن نسبة الثقة التى يتمتع بها وزير الدفاع الإسرائيلي إسحاق موردخاى تفوق تلك التى يتمتع بها نتنياهو . وفي المقابل فإن نسبة الثقة التى يتمتع بها "يهود ماداك".

وقمل هذه النتائج سالفة الذكر بعض نتائج "مقياس السلام" الذي كان قد أجرى خلال التاسع والعشرين من شهر يوليو ، ولكن فمن الواجب أن نتذكر أن هذا المقياس أو الاستطلاع أجرى في ذات اليوم الذي تطورت فيه قضية "أورى أور" عقب نشر ذلك اللقاء الذي أجرى معه في صحيفة "هآرتس". وعند مقارنة هذا الاستطلاع مع المعطيات المختلفة التي اعتمد عليها مقياس السلام خلال شهر يونيو الماضي فليس من الواضع أنه كان لهذه القضية تأثير حقيقي على مواقف الشعب.

وحينما وجهنا للجمهور السؤال التالي: ماهي أكثر القضايا

أهمية في سلم الأولويات القومي الإسرائيلي فقد أشار ٣١٪ من الجمهور الى أن هذه القضية تتمثل في الركود الاقتصادي وتزايد معدلات البطالة، في حين أن ٣٠٪ أشاروا الى أن القضية تتمثل في تزايد حدة التوتر في أوساط الطبقات المختلفة بالشعب ورأى ١٩٪ منهم أن القضية الرئيسية تتمثل في جمود المسيرة السياسية ، وفي المقابل فقد رأى ١٣٪ أن القضية تتمثل في تزايد معدلات الجريمة والعنف . ولم تكن لدى بقية الجمهور آراء محددة . ومن الواضع أن نسبة من يرون أن قضية الجمود السياسي تعد بمثابة القضية الرئيسية في أوساط مصوتي اليمين واليسار ليست متساوية .

وعند النظر إلى مصوتى نتنياهو نجد أن القضية الاقتصادية ، وتلك المتعلقة بالتوترات الداخلية تشغلان المكانة الأولى والثانية في سلم الأولويات القصومي إذ يرى ٣٤٪ و٣٣٪ منهم على التوالي أن هاتين القضيتين تعدان بمثابة القضايا الرئيسية . ويرى ١٧٪ من مصوتى نتنياهو أن الجرعة والعنف تشغل المرتبة الثالثة في سلم الأولويات القومى. وفي المقابل فيرى ١٠٪ من مصوتى نتنياهو أن قضية السلام تعد القضية الرئيسية ، ومن هنا فإن هذه القضية تشغل المرتبة الأخيرة في سلم الأولويات القومى .

وفى المقابل فتشغل قضية السلام المرتبة الأولى فى سلم الأولوبات القومى فى أوساط مصوتى باراك ، وتقدر نسبة من يتبنون هذا التصور بـ ٣٧٪ . ويرى ٢٦٪ منهم أن قضية التوترات الداخلية تشغل المرتبة الثانية ، ويرى ٢٢٪ منهم أن قضية قضية البطالة تشغل المرتبة الثالثة فى سلم الأولوبات . أما قضية الجريمة فقد شغلت المرتبة الأخيرة فى سلم الأولوبات القومى بالنسبة لمصوتى باراك إذ قدرت نسبة من أزعجتهم هذه القضية بد ٥ . ٧٪ .

ومن الأهمية بمكان أن نقف هاهنا على مواقف الذين لم يقرروا بعد
لمن سيصوتوا، والرافضين الاجابة على سؤال "لمن ستصوت في
الانتخابات"، ويشكل هؤلاء ٥٪ من العينة التي شملها مقياس
السلام. ومع هذا فمن الواضح أن مواقف هؤلاء تتسم بكونها
أكثر ميلا لمواقف من يصوتون لبنيامين نتنياهو بالمقارنة بمن
يصوتون لايهود باراك، ومن هنا فيرى ٣٥٪ من ينتمون الى هذه

العينة أن القضية الاقتصادية تعد بمثابة القضية الرئيسية في سلم الأولويات القرمي، ويرى ٣٤٪ منهم أن قضية الجريمة والعنف تعد بمثابة القضية الرئيسية . وفي المقابل فيرى ٩٪ منهم أن قضية جمود مسيرة السلام تعد بمثابة القضية الرئيسية . وتوضح هذه النسب أن قضية السلام تشغل المرتبة الأخيرة . وعند دمج نسب من لم يقرروا بعد مواقفهم النهائية مع نسب من يصوتون لنتنياهو يتضح أن هذه النسب تمثل ثلثي العينة ، الأمر الذي يضع السلام بالتالي في المرتبة الشالئة من ناحية الأهمية في سلم الأولويات القومي .

ولا يمكننا أن نستنتج من هذه النتائج أن الجمهور لا يتطلع الى دفع مسيرة السلام، فحينما وجهنا الى الجمهور السؤال التالى:

"هل تعتقد أنه من الضرورى قيام الحكومة بتنفيذ المرحلة الثانية من الإنسحاب التى تشمل ١٣٪ من الأرض؟ فقد أعرب ٢٠٪ عن وجه إليهم هذا السؤال عن قبولهم للإنسحاب فى حين أعرب ٢٨٪ عن شملتهم عينة مقياس السلام عن رفضهم للإنسحاب، ولم يكن للنسبة الباقية أى موقف محدد). وتعنى هذه النسبة أن الغالبية تؤيد تنفيذ الإنسحاب، ومع هذا فترى "غالبية صغيرة" أنه من الواجب حل الكنيست، وإجراء انتخابات جديدة على ضوء تلك الحالة من الجمود التى تعترى المسيرة السياسية، وعلى ضوء تلك الخالة من الجمود التى تتعرض لها الحكومة من قبل اليمين واليسار. ويؤيد حوالى نصف الجمهور هذه الخطوة، غير أن ٤٤٪ من الجمهور يعارضها.

ويجب أن نتسائل كيف يمكننا تفسير تلك الهوة أو الفجوة بين مواقف الغالبية الكبيرة المؤيدة للإنسحاب وبين الغالبية المؤيدة. وعلى ضوء هذا الخلفية لفكرة حل الكنيست ؟ وتوجد ثلاث إجابات لهذا السؤال . وتتمثل الإجابة الأولى أن نسبة من يؤمنون أن نتنياهو يعتزم تنفيذ الإنسحاب في نهاية الأمر (والتي تقدر بـ ٤٤٪) تفوق نسبة من يعتقدون انه لا يعتزم تنفيذ الإنسحاب، والذين تقدر نسبتهم بـ ٣٥٪ . اما الاجابة الثانية فتتمثل وكما هو معروف في أن جمود مسيرة السلام لا يشغل اهتمام غالبية الجمهور . وتتمثل الإجابة الثالثة في أن تحليل الإجابات يوضع ان العامل الرئيسي الذي يتحكم في تحديد المواقف بخصوص هذا الموضوع لا يتمثل في الموقف تجاه الإنسحاب في حد ذاته وإنما يتمثل في التوجهات السياسية الحزبية لمن يجيبون على الأسئلة. ويتضع على سبيل المثال أن نسبة من يؤيدون حل الكنيست والتبكير بإجراء الانتخابات في اوساط مؤيدي باراك تقدر بـ ٨٦٪ ، في حين أن من يعارضون هذه الفكرة تقدر بـ ٩٪ . وفي المقابل فيؤيد ٩٪ فقط ممن يصوتون لصالح نتنياهو إجراء انتخابات مبكرة ، وفي المقابل فتقدر نسبة المعارضين لهذا الموضوع في اوساط مؤيديه بـ ٧٧٪.

ولا يعنى تزايد نسبة مؤيدى تنفيذ الإنسحاب أن الجمهور يؤيد على وجه العموم تبنى مواقف سياسية مرنة تجاه الفلسطينين، فالعكس هو الأقرب الى الصحة حيث كشف استطلاع الرأى العام أن غالبية من وجهت لهم الأسئلة يؤيدون تبنى مواقف سياسية

متشددة، (وتقدر نسبتهم بـ ٥٢ / من الجمهور) أو الاستمرار في المقابل اتباع ذات النهج السياسي (وتقدر نسبتهم بـ٧٠/). وفي المقابل فيؤيد ثلث الجمهور (أي ٣٥ //) تبنى سياسة أكثر مرونة. وكما يبدو ترتبط هذه الرؤية السياسية برؤية قضية الإرهاب، فيري ٤٦ // من الجمهور أن أسباب تضاؤل العمليات الإرهابية تكمن الى حد ما في تلك السياسة التي ينتهجها نتنياهو، كما يرى ٨٠ // منهم أن سياسة نتنياهو تعد بمثابة السبب الرئيسي في تضاؤل العمليات الإرهابية. وفي المقابل فيري ٤٩ // من الجمهور أن ظاهرة انخفاض عدد العمليات الإرهابية ترتبط بأسباب لا علاقة لها بسياسة نتنياهو، غير أنها لا تنفصل كلية بأسباب لا علاقة لها بسياسة نتنياهو، غير أنها لا تنفصل كلية

عن سياسته . ومن الوارد أيضا أن تكون سياسة عرفات الداعية

الى كبح جماح الإرهاب متأثرة بالسياسة التي تنتهجها إسرائيل

ولا تعتقد غالبية الجمهور أن عرفات تخلى عن الإرهاب ، وحينما وجهنا الى الجمهور السؤال التالى :" هل تعتقد أن ياسر عرفات إرهابى أم سياسى وإلى أى مدى ؟" فقد أجاب ٤٢٪ منهم أنه إرهابى فى حين رأى ٢٦٪ منهم أنه سياسى ، وفى المقابل فقد رأى ٢٩٪ منهم أنه يقف موقفا وسطا ، ولم تكن للبقية موقف محدد . وعند مقارنة هذه النتائج بالإجابات التى طرحت على ذات السؤال خلال العام الماضى نجد أنه لم يطرأ أى تحول إيجابى على صورة عرفات فى أعين الجمهور الإسرائيلى .

وقد بحثنا في نهاية هذا الاستطلاع مدى ثقة الجمهور في عدد الساسة الإسرائيليين في كل ما يتعلق بأدائهم في مسيرة السلام، وكان هؤلاء الساسة هم: بيريز، وموردخاى وباراك ونتنياهو. وكشفت النتائج أن إسحاق موردخاى وشمعون بيريز يشغلان المرتبة الأولى من ناحية ثقة الجمهور إذ قدرت نسبة الثقة في كل منهما بـ ٥٥٪. وشغل نتنياهو المرتبة الثانية، وقدرت نسبة الثقة في به بـ ٤٦٪، أما باراك فقد شغل المرتبة الثالثة بنسبة الثقة في قادة الحزيين الكبيرين أدنى من نسبة الثقة في الشخصيات السياسية الأخرى التي تنتمي لهذين الحزيين.

وفى المقابل فعند بحث نسبة الثقة على ضوء اتجاهات التصويت فإننا نجد صورة بالغة التعقيد إذ كانت نسبة الثقة فى نتنياهو فى أوساط من يصوتون له تقدر بـ ٧٦٪ فى حين أن نسبة الثقة فى "موردخاى" فى أوساطهم قدرت بـ ٧١٪. وعند النظر الى من يصوتون لباراك فقد وجدنا صورة مخالفة إذ إن نسبة الثقة فى بيريز تقدر بـ ٨٣٪ فى حين أن نسبة الثقة فى باراك تقدر بـ ٧١٪ بيريز تقدر بـ ٨٣٪ فى حين أن نسبة الثقة فى باراك تقدر بـ ٧١٪ يحددوا مواقفهم السياسية إذ يحظى نتنياهو بثقة ١٤٪ منهم يحددوا مواقفهم السياسية إذ يحظى نتنياهو بثقة ١٤٪ منهم فى حين أن باراك يحظى بثقة ٢٤٪

وتتمثل المحصلة النهائية التي يمكننا أن نجنيها من هذه النتائج في أن الوضع السياسي السائد حاليا في إسرائيل لا يشجع على حدوث أي تحول ضخم من شأنه إخراج مسيرة السلام من حالة الجمود التي اعترتها.

## الجولان أرض محتلة

ملحق هآرتس السیاسی ۲۶ / ۱۹۹۸ الحرر

إن هذه هي المرة الشالشة التي تحظى فيها هضبة الجولان بعناية المشرع الإسرائيلي. ففي المرة الأولى ، في عام ١٩٦٧ ، صدر تعديل القانون وبناءاً عليه: "القضاء ، القانون والإدارة للدولة تسرى على كل أرض إسرائيل والتي حدد تها الحكومة في الأمر" . وكان من الممكن الإكتفاء بهذه الصيباغة من أجل تطبيق القانون الإسرائيلي في الجولان ، ولكن في عام ١٩٨١ ، وفي خطوة تصريحية إعلامية ، أصدر الكنيست قانون الجولان وبناءا عليه : "القضاء ، القانون، والإدارة للدولة تسرى وتطبق على هضبة الجولان". إن ذلك التعامل الخاص للجولان ، وإن كان أيضا اكثر عن المفروض من الناحية القانونية ، فإنه يهدف الي تغيير في وضعها ، أي أن الرجوع عن تطبيق القانون الإسرائيلي تغيير في وضعها ، أي أن الرجوع عن تطبيق القانون الإسرائيلي

فيها ، يتطلب تشريع منفصل .
إن هذا التحديد كان كافيا لإمداد مستوطنى هضبة الجولان على مدى ١٧ عاما من وجود القانون ، ولكن عضو الكنيسيت يهودا هارئيل يعتمد على نظرية أن هضبة الجولان هي جز ، لا يتجزأ من دولة إسرائيل حيث بادر بطرح قانون جديد ، والذي تم التصديق عليه أول أمس في قراءة تراجيدية

إن صبغة الإقتراح الذي تم التصديق عليه يشير الى الإرتباك والحيرة من الإدراك التشريعي . فالصيغة تحدد أنه "لا تتنازل الحكومة عن سيادة الدولة أو سيطرتها على أرض أو جزء من أرض إلا بعد أن يتم التصديق على التنازل بأغلبية أعضاء الكنيست وباستفتاء شعبي " فإذا ما صدرت هذه الصياغة ، فإن معناها أيضا أن أي تنازل عن أراضي في الضفة ، بما في ذلك الإنسحاب الثاني ، لا يكون صالحا بدون تصديق معظم أعضاء الكنيست وبعد استفتاء شعبي . فهل في الحقيقة هذا ما يتطلع اليه يهودا هارئيل والذي يطالب الحكومة بالإسراع لتنفيذ الانسحاب بل ويهدد بالإنسحاب اذا لم يتم تنفيذه ؟ وهل هذا

أيضا رأى أعضاء حزب العمل الذين أيدوا الإقتراح ربما بدون أن عبزوا اذا كان المقصود بصيغة عامة ، والتي لا تمس بالضرورة هضبة الجولان فقط ؟ .

من الناحية القضائية فلا يحتوى هذا الاقتراح على إسهام زائد لموقف مستوطنى هضبة الجولان. فهو لا يمكنه احباط مفاوضات مع سوريا أو توقيع معاهدة سلام معها. إن ما حدث أن ذلك الإقتراح احتوى على تصريح لا أهمية له والذى من المحتمل أن يصعب بدء مفاوضات مع السوريين وإن كان لا ينقص من نتائجه. لقد سمع بالأمس تفسير سورى لذلك الإقتراح ، والذى أشار لاسرائيل كمن تحاول مسبقا أن تحبط أى مفاوضات. ومن المثير للإهتمام إن هذه الحكومة بالذات ، والتي يدعو رئيسها ووزير دفاعها السوريين للتفاوض ، وجدت أنه من الضرورى تأييسد ذلك التصريح. وللأسف الشديد والمدهش أن ذلك الإقتراح يلقى تأييدا بالذات لدى رئيس المعارضة ، والذى قال مرة بشجاعة سياسية ، وأعلن لمستوطنى الهضبة أنه لن يكون هناك سلاما مع سوريا بدون تنازلات .

إن النقاش الشعبى فى إقتراح يهودا هارئيل لا يمكنه أن يخفى حقيقة تاريخية جوهرية وهى أن هضبة الجولان هى أرض تم إحتلالها وقت حرب ١٩٦٧ . وموقفها فى نظر القانون الدولى وفى نظر دول العالم لا يختلف عن تلك الأراضى الأخرى التى إحتلتها إسرائيل . وأن استيلا اسرائيل على هضبة الجولان مفهومة فقط على ضوء احتياجاتها الأمنية ومن أجل التطلع لإبعاد التهديد السورى عن مستوطنات غور الأردن وعن إسرائيل بصفة عامة . إن أى قانون لا يستطيع أن يأتى بديلا لتسويات أمنية ستأتى فى إطار اتفاقية سلام مع سوريا . كما أن هضبة الجولان ، حتى وإن كان القانون ينوى منحها وضعا كهذا ، فهى ليست جزء لا يتجزأ عن دولة إسرائيل .

مختارات إسرائيلية

27

ملحق هآرنس ۱۷ / ۷ / ۱۹۹۸

## إنذار سورى من باريس

رئيس سوريا حافظ الأسد، يستغل رحلته النادرة خارج حدود الشرق الأوسط لكي يلقى انذارا أمام المجتمع الدولى عن المخاطر الكامنة في استمرار الجمود في مسيرة السلام بين إسرائيل وبين سوريا ولبنان .

وعشية زيارته لباريس ، حذر الأسد من أنه في غياب تقدم في المفاوضات مع إسرائيل "فإن الحروب سوف تندلع وتنتشر بشكل مباشر وغير مباشر ، وعلى أراضي دول عديدة " . ومن ناحية اخرى فقد عاد الرئيس السورى وأكد مرة أخرى على إهتمام سوريا للوصول لتسوية مع إسرائيل ، على أساس مبدأ الأرض مقابل السلام . لقد ذكر ان المفاوضات مع حكومات العمل كانت مبنية على هذا المبدأ ، وأكد أنه في تلك المباحثات ، تم أيضا دراسة الموضوعات الأمنية . وأصر الرئيس على رأيه في أن المفاوضات يجب أن تبدأ من النقطة التي توقفت عندها منذ آكثر من عامين.

وفي نفس الحوار، أعرب الأسد عن إستعداده للقاء رئيس الحكومة بنيامين نتنياهو ، ولكن ذلك فقط في إطار قنوات الحوار والعلاقيات العادية والتي سيبتم إرساؤها بين الأطراف بعد تحقيق السلام . وعلى النقيض من ياسر عرفات والذي قرر قبل خمس سنوات البدء في مفاوضات مباشرة مع إسرائيل.، فإن الأسد يعتمد على المشاركة الفعالة لعناصر دولية في مسيرة السلام.

ويسبب أن الولايات المتحدة جمدت تقريبا كل جهودها للوصول لإستئناف النشاط الديبلوماسي في القناة الإسرائيلية - السورية ، فإن الأسد يطالب الإتحاد الأوروبي ، وفرنسا في المقدمة بالقيام بدور في مسيرة

هناك شك في أن تؤدى الزيارة المشيرة للإستطلاع في باريس الإنطلاقة في الطريق المسدود للمفاوضات المعقدة حول السيادة على هضبة الجولان ، والتسويات الأمنية المتبادلة وماهية علاقات السلام بين الدولتين . إن زيارة الرئيس الفرنسي جاك شيراك لدمشق قبل عدة شهور، ومؤتمر وزراء الخارجية العرب الذي إنعقد في الإسبوع

الماضى في العاصمة السورية ، حظيا باهتمام قليل في القدس . إن نتنياهو ووزير الدفاع موردخاي ، يبديان إهتماما فقط لإسهام أوروبي للوصول لإتفاق مع سوريا والذي يمكن إسرائيل من إخراج قرات جيش الدفاع لإسرائيل من جنوب لبنان.

إن رفض نتنياهو للذهاب في أعقاب عرفات وتبني مبادرة التسوية الأمريكية تطرحان الشكوك الثقيلة فيما يتعلق بإحتمال أن تستأنف الولايات المتحدة تدخلها في المسار السورى ، وذلك قبل أن تتأكد من وجود تغيير جرهرى في توجه إسرائيل نحو مسيرة السلام بكل عناصرها . إن بيان المتحدث بلسان وزارة الخارجية الأمريكية في بداية اإرسبوع بأن "الكرة الآن موجودة في أيدى إسرائيل ، وليست في أيدى السلطة الفلسطينية" هذا البيان يلقى بأساس المسئولية على حكومة نتنياهو. إن انهيار إتفاقية اوسلو من الممكن أن تؤدى ليس فقط الى تجدد العنف الفلسطيني ضد إسرائيل وإثقال العلاقات مع الأردن ، ومصر ودول عربية أخرى أقامت علاقات ديبلوماسية وإقتصادية مع إسرائيل . بل إنه في جهاز المخابرات العسكرية "أمان" تتزايد التقديرات بأن الجمود المطلق بالقنوات السياسية يزيد من إحتمالية عودة سوريا الى الخيار العسكري .

انه بدلا من التركيز على مبادرات إعلامية مقابل جهود الأسد ليحظى بتعاطف أوروبا ، وإقناع الرأى العام في فرنسا بصدق سياستها ، فإنه من الأفضل أن تتعامل الحكومة مع مسألة "الإنسحاب الثاني" بجدية وإحترام ، وكذلك مع الثمن الذي سيكون مقابل القرار على المسار السورى ، اللبناني والعربي بصفة عامة. أكثر من عشرين عاما لم يخرج الأسد الى زيارة رسمية في الغرب. إن الرسالة التي يحملها معه لفرنسا موجهة أولا الى الأذان إسرائيلية ، والتي لم تتيقن بعد من إدراك ان ثمن الجمود الدائم في مسيرة السلام من المحتمل أن يكون افدح من تصورهم.

معاریف ۹ / ۸ / ۱۹۹۸ یوفال شتاینتس

## التعلم من تجربة الآخرين

ما هى الفرصة الحقيقية فى أن يؤدى إتفاق سلام مع سوريا مقابل إعادة كل هضبة الجولان الي السلام والأمن؟ يجب أن ينتبه مؤيدو السلام فى اسرائيل الى الثمن الاستراتيجى المرتبط بالتنازل عن الجولان. مع كل الاهمية للترتيبات الأمنية المقترحة إلا أنها لا تساوى شبئا مقارنة بالميزات الاستراتيجية الكامنة فى استمرارية احتفاظنا بهضبة الجولان وجبل الحرمون ، تلك الميزات التى يتضح الجانب الثانى لها فى عيوب مرتبطة بالتضييق الكبير على جيش الدفاع ومواقعه وقواعده وميادين ضرب النار والتدريب وانكماشه الى حقول وادى حولا وجبال الجليل . ولكن كل هذه العيوب ليست إلا خطرا محسوبا عندما نضع فى الحسبان افتراض ان تصبح فرص العودة وحماية انفسنا فى الشمال من خطر عسكرى أو ارهابى فرصا ضعيفة جدا ، وهو الأمر الذى تسعى استراتيجية السلام التقليدية الاسرائيلية الى الوصول اليه عن طريق ثلاثة عناصر :

(أ) القوة ، التي تعنى المحافظة على القوة الرادعة لجيش الدفاع .

(ب) الانسحاب الذي يعنى رفع وصمة الاحتلال عن سوريا . (ج) التطبيع ، الذي يعنى علاقات سياسية واقتصادية كاملة

بالنسبة لقرتنا العسكرية ، فقد أدركنا أنها غير كافية لمنع وقوع الحروب والأدهى أنها لا تردع سوريا عن خلق مواقف طويلة ومرهقة لنا فى شكل حرب على جرعات بسيطة والسير على الحافة . وعلى هذا ، على افتراض أن قوة جيش الدفاع ستظل على حالها خلال السنوات القادمة ، فإن التغيير الى الأحسن سوف ينبع من العنصرين ب ، ج ، أى الانسحاب ما التطبيع

إذن أهم قضايا السلام مع سوريا هى : هل الافتراض بأن هذين العنصرين قد يؤديان الى السلام الحقيقى بين سوريا واسرائيل الذى سيشمل على الاقل هدو الم أمنيا وإرهابيا لسنوات طويلة ، هو افتراض جدى؟

إن الطريقة الوحيدة التي يمكن أن نبلور بها اى تناول جاد للقضايا التى تنطبق على المستقبل هو أن نتعلم من تجربة الآخرين . في الحالة التي أمامنا علينا ان نحاول ان ندرس التأثير المتوقع للعناصر الثلاثة الرئيسية لاستراتيجية السلام : القوة والحدود (المتفق عليها) والتطبيع على علاقات سوريا العسكرية مع جيرانها الآخرين : تركيا والعراق والاردن

من منظور دمشق ستكون تركيا مماثلة جدا لاسرائيل بعد الانسحاب، فهى تتمتع بقوة عسكرية كبيرة مدعومة بالدول الاعتضاء في حلف شمال الاطلنطى، وهى لم تحتل أى جزء من اراضى سيوريا (رغم ان السيوريين يطالبيون بقطاع الاسكندرونة بجنوب تركيا). وحدودها مع سوريا مفتوحة أغلب الوقت أمام السياحة والتجارة. وتسعى دمشق الى الاحتكاك الدائم مع تركيا عن طريق منح قواعد وأسلحة لمنظمة الكردية التي تقوم باعتداءات في جنوب شرق تركيا ، مع الاضرار الشديدة التي لحقت بالحياة اليومية والسياحة في تلك المنطقة. قبل حوالي ثلاث سنوات ، عندما بلغ التوتر أشده ، حذرت رئيسة الوزراء التركية آنذاك – تانسو تشيلر اسوريا من تدهور الاوضاع الى حد الحرب.

العراق هي دولة عربية إسلامية مثل سوريا وليس بينهما أي نزاعات حكومية، بل أنها أرسلت عام ١٩٧٣ بعض قواتها المدرعة للمساعدة في حماية دمشق أمام تقدم قوات جيش الدفاع . بعد ذلك بأقل من عقدين أرسل السوريون (في المقابل) فرقة مدرعة للحرب ضد العراق في حرب الخليج . اضافة الى هذا فإن الدولتين تبادران بلا توقف تقريبا بأعمال عنف في اراضي الأخرى.

وننتقل الى علاقات سوريا والاردن . إن كافة عناصر التطبيع السياسى والاقتصادى قائمة منذ سنوات بين الدولتين . فما مقدار مساهمة ذلك فى تقليل درجة الخطر ؟ مازال الاردن ينظر الى سوريا على أنها أشد خطر يهددها . مازال الاردنيون يتذكرون كيف غزت المدرعات السورية الاردن عام ١٩٧٠ واحتلت إربد مستغلين فى ذلك النزاع الذى نشب بين الاردنيين والفلسطينيين ، وكيف تخوفوا عام ١٩٩١ من ان تكرر سوريا فى الاردن ما فعله العراق فى الكويت ، عندما قام السوريون بحشد قوة عسكرية مكونة من ثلاث فرق مدرعة بالقرب من الحدود. وما لا يقل أهمية طوال هذه السنين هو تواصل سوريا تشجيع العمل الارهابى المتشعب فى ارجاء الملكة الاردنية عن طريق المنظمات الارهابية التى تتخذ قواعدها فى دمشق .

يقول العقل إن الوهم القائل بأن الانسحاب من هضبة الجولان، والتطبيع التام مع الاحتفاظ بقوة جيش الدفاع - سوف يؤديان للقضاء على الخطر العسكرى والارهابى الذي يتربص بإسرائيل من جهة سوريا - ليس لديه ما يثبت صحته.

## الرحلة والرسالة

ملحق هآرتس السياسی ٣ / ٨ / ١٩٩٨ الحرر

إن اتصالات السياسيين الإسرائيليين مع نظرائهم الأمريكان تثير دائما انفعالات ، أغلبها مبالغ فيه . وهكذا الوضع أيضا حينما يتقابل رئيس الوزراء أو ممثلين رسميين للحكومة مع خصوم سياسيين لرئيس الولايات المتحدة الأمريكية ، ومنهم رؤساء الحزب الآخر والمرشحين للرئاسة . وقبل عدة اسابيع فقط أثار بنيامين نتنياهو غضب بيل كلينتون بلقائه علانية بشكل إستعمراضي ليس فقط مع رئيس مجلس النواب نيوت جنيجريتش ، كبير خصومه ، بل أيضا مع جيرى بولقول أشد منتقديه شخصيا . وهناك إنفعالات مماثلة تسجل في حكومة إسرائيل عندما يقوم خصومها المحليين بمقابلة شخصيات مركزية في الادارة الأمريكية . إن هذا النشاط البسيط والتقليدي والمفهوم من تلقاء ذاته بين الديمقراطيات يعرض على أنه سعى خائد .

إن وقد حزب العمل ، برئاسة إيهود باراك ، ومشاركة أعضاء من "حكومة الظل" الخاصة به ، لا يخرج عن التقليد الذي كان سائدا لدى المعارضات السابقة . فالرأى العام الأمريكي بمختلف شرائحه – العام ، اليهودى ، الرسمي والسياسي – يعتبر هدفا له مصداقيته لمحاولات التأثير . ففي القدس تحكم حكومة واحدة والمخول لها بلورة السياسة ، ولكن تلك الحكومة خاضعة للكنيست . وفي الإسبوع الماضي فقط ظلت الحكومة مع أقلية وذلك بالتصويت على حل الكنيست ، وأن ١٠ عضوا من أعضا ، الكنيست أعربوا في الواقع عن عدم الثقة فيها . والتكتل الرئيسي في هذا النصف من الأعضا ، للكنيست له كامل الحق في عرض موقفه في أي مكان داخل أو خارج البلاد . وفي عصر الاتصالات الفورية والجماعية لم يعد هناك معنى وفي عصر الاتصالات الفورية والجماعية لم يعد هناك معنى الشعب في الحديث خارج البلاد بصورة تتماشي مع ظهورهم الشعب في الحديث خارج البلاد بصورة تتماشي مع ظهورهم

داخلها . فالسفراء الأجانب أيضا ، وحتى رؤساء دول يجتمعون مع رؤساء المعارضة ويعربون عن مواقفهم.

إن الإعتراض الحقيقي ليس لجوهر الاتصالات ، حتى وإن كان هناك إعتبارا كبيرا لحقيقة أن رجال أمن مثل باراك ، وإفرايم سنيه وأورى أور (والذى ألغى اشتراكه فى الوفد) يختلفون مع زعم نتنياهو بأن "قادته العسكريين" يخشون من المغزى الأمنى لتسليم مناطق للفلسطينيين فى "المرحلة" الثانية للإنسحاب . فما يزعج نتنياهو فى الحقيقة هو الإشارة العلنية للصلاحية "للتمكين" الذى يمنح لباراك فى واشنطن. فهو يذكر جيدا أن نجاحه فى السياسة الإسرائيلية إعتمد على صورته كسفير لإسرائيل فى الامم المتحدة . والتى بهرت الجمهور الأمريكى . وأن لقاءاته كزعيم للمعارضة مع زعماء من أمثال الملك حسين وأن لقاءاته كزعيم للمعارضة مع زعماء من أمثال الملك حسين معنى بسلب فرص مماثلة من باراك .

إن أمريكا هى النقطة الحسابية للمساومة السياسية التى تدور في الشهور الاخيرة حول قضية قبول أو رفض حل الوسط الأمريكي فيما يتعلق بالإنسحاب. ومن الهام أن يعلم كلينتون أن الإسرائيليين -حسب ما هو واضح نصفهم أو أكثر بكثير - يؤيدون قبول هذا الحل.

إن باراك وشركا معروفين في الكونجرس أو في الإعلام أو لدى زعامة يهود أمريكا بالشكل القادر على منافسة نتنياهو والمتحدثين بلسانه ، ورحلتهم من الممكن أن تؤدى الى توازن في ميزان القوى، وأن توضع للمرشحين الأمريكان – والمعتادين على السير حسب الخط المتطرف لمبتزى اللوبى الصهيوني (إيباك) خوفا من الضرر بتأييد مرشحيهم ومساهميهم اليهود – أن هناك أيضا إسرائيل أخرى .

ختارات إسرائبلية

٣.

## هآرتس ۲۹ / ۱۹۹۸ جدعون سامت

## فشل الدبلوماسية الامريكية

لا يستحق الكنيست الحالى الذي سيبحث مصير نفسه أن يستمر . وبنيامين نتنياهو ، الذي يستهزأ به ، لا يستحق بالطبع أى ثقة. حتى الخجل القليل لم يعد موجودا . كيف كذب على اعضاء الكنيست الذين استقبلهم في مكتبه حتى يغريهم بعدم التصويت لصالح سحب الثقة ، أو حل الكنيست . يبدو ان هناك إغراء ما لم يزل خفيا في الحوار معهم . لقد خرجوا من عنده الواحد تلو الآخر وتكلموا عن أشياء وعكسها تماما قالها لهم ، بدون خجل ، على مايبدو سيظل الكنيست باقيا حتى لو تم اليوم إجراء التصويت التمهيدي على مشروع حل الكنيست . كذلك سيظل نتنياهو مستمرا ، مبتسما وهو يذهب يوميا الى بنك الخدع، أما الذي سيجد صعوبة كبيرة في المحافظة على أنفاس الحياة فهي عملية التسوية . نحن لا نقدر بالخطورة الواجبية نتبائج انهياره التام. هذا هو الخطأ القديم للاسرائيلين . إنهم مشهورون بسوء اليقظة ، وعدم المبالاة عاما بالخطر القومى الذى يكمن لهم .

هذه هي الصورة الطبيعية في اسرائيل حاليا . يتحكم فيها شخص يصنع عجائب مفزعة في طمس وبلبلة أفكار جمهور متأرجع هو ونوابه . هل يمكن ألا تعرف أمة بأكملها وخبرائها حتى هذه اللحظة هل ينوى زعيمهم اتخاذ أو رفض أهم قرار يتعلق بمستقبلهم ؟ يبدو ذلك . ولكن في كل هذه الضجة يوجد عنصر هام غير جدير بالثقة . إنها الولايات المتحدة. لم نصادف حالة واحدة نجحت فيها تسوية بدون أن تدفعها الولايات المتحدة .

هذه المرة تصرفت أمريكا بتقاعس سياسي طائش تماما . لقد علمت ، بل وقالت عشرات المرات أن التسوية بيننا وبين الفلسطينيين تعتبر ضرورة إقليمية . لقد أدركت جيدا أن مثل هذا الامر ضروري للمصلحة الامريكية ، وهكذا تصرفت على هوى اسرائيل ، وكررت ما يجب ان يكون بديهيا وكأنها تقول هذا الامر ضرورى لكم ولنا نحن أيضا . ثم ابتلعت كل ما قالته ، وتخلت عن السلام فهي لم

تفعل ذلك عندما كانت هيمنتها العالمية أقل مما هي عليه الآن . بدونها كانت ستتعشر مفاوضات الهدنة مع العرب عام ١٩٤٩ . وقد هدد ترومان بإعادة النظر - وهي المرة الاولى من بين عدة مرات لاحقة - ووافقت إسرائيل على إعادة ١٠٠ ألف لاجئ . وعرفت وأشنطن أن تتسبب خمس مرات بارزة في انسحاب قوات في حروب الاستقلال وسيناء، وعام ١٩٦٧ من القنيطرة بهضبة الجولان ، وفي عام ١٩٧٣ رفع الحصار عن الجيش الثالث المصرى، وفي عام ١٩٨٢ من بيروت . ولم يقم يهود أمريكا بالاطاحة برؤسائهم لأى من هذه الاسباب . في عهد آخر للدبلوماسية الامريكية عرف هنري كيسنجر كيف يتحمس من أجل اسرائيل وان يبلغها ايضا - مثلما في عهد جولدا مائير عام ۱۹۷٤ - أن تنسى شيئا إسمه أمريكا إذا لم تهادن ـ بدون أمريكا ما كان السلام مع مصر. في عام ١٩٧٩ لم يخش رئيس الولايات المتحدة على سلامته ولم يهتم بترشيح نائبه في الانتخابات التالية عندما حضر اجتماع الحكومة في القدس وأنقذ إتفاقية السلام مع مصر من حادث غبى (فقد كان ضرورى جدا لاسرائيل ان تعارض وجود ضابطي اتصال مصريين في غزة بعد الانسحاب من سيناء). بدون امريكا ما كنا ذهبنا الى مدريد ، ولولا ضغوطها لسقطنا في إغراء الغباء وتدخلنا في حرب الخليج

الآن أصبحت أمريكا تخاف من ظلها . ثما لاشك فيه لو كانت تصرفت بشكل آخر لضاع الاتفاق المرحلي ، كما أن خدماتها الجليلة هي التي أتاحت توقيع اتفاقية المبادئ مع الفلسطينيين . لهذا فإن هذا الرضوخ الامريكي مثير جدا للاسى مع رئيس وزراء غريب التصرفات ، وائتلاف يفتقد الى عامود فقرى ، ومعارضة تعانى من مشكلات الهوية . إن أمريكا مذنبة بما لايقل عن نتنياهو . من المستحيل حل امريكا، ولا سحب الشقة منها ، بينما يواصل نتنياهو حملته المنتصرة ضد التسوية - وأيا كانت نتيجة التصويت اليوم في الكنيست - يمكن ان نسجل أمامنا أنه من كثرة الحب خانتنا أمريكا هذا العام عندما احتجنا اليها للغاية.

معاریف ۵ / ۸ / ۱۹۹۸ حامی شیلو

## لماذا يرتعدون ؟

أفلح نشطاء الليكود في أن يبشوا الخوف والرهبة في قلوب أعضاء وفد حزب العمل الذي سافر هذا الاسبوع الى الولايات المتحدة . فمنذ سافروا الى واشنطن لم يتوقف أعضاء الكنيسيت من حزب العمل عن نفي احتمال ان تصدر عنهم كلمة نقد ضد بنيامين نتنياهو اثناء لقاءاتهم مع مسئولين وسياسيين أمريكيين . انما سيعرضون فقط موقف حزب العمل، ولكنهم لن يتفوهوا بكلمة واحدة عن رئيس الوزراء وسياسته ، منذ زمن لم يسعد النفاق والدياجوجيون بانتصارهما الكبير .

في عهد الحكومة السابقة حرص نتنياهو ومبعوثيه علي العمل بشكل سافر وعلني في الكونجرس وفي أجهزة الاعلام وفي أوساط المنظمات اليهودية بالولايات المتحدة. لم يمسك هؤلاء لسانهم عن رئيس الوزراء الراحل اسحاق رابين وعن سياسته ، في اللقاءات الخاصة والعلنية ، وفي البيانات التي ترسل الى الصحافة . لقد اتهموا رابين، كلاما وكتابة ، بتشجيع الارهاب ، والخضوع للعرب وتعريض الوجود الاسرائيلي للخطر وبيع الوطن والخضوع للعرب وتعريض الوجود الاسرائيلي للخطر وبيع الوطن السابقة بوضوح في الكونجرس ، وعلنا دون أن يزعجهم أحد . كذلك كان نتنياهو وأتباعه عارسون مساعيهم ضد الحكومة لقد تصرفوا في الكونجرس وكأنه الكنيسيت الاسرائيلي ، ولجيحوا في أن يمروا بالمجلس التشريعي الامريكي قرارات عرقلت عن عمد سياسة السلام التي اتبعتها حكومة حزب العمل. طوال ذلك الوقت لم يتوقفوا عن التشهير ضد حكومة اسرائيل المنتخبة بشكل شرعي.

والآن ، بعد البيان الذي تلقته الصحافة من المتحدثة باسم الليكود ، والذي اتهم الوفد (بمساعدة الفلسطينيين) تم إخراس المعارضة وبدأت تعتذر عن مجرد أنها تتنفس . لقد خضع

أعضاء الوفد لنفس الاسلوب المكارثي المعروف ، الذي يشكك في دوافع المعارضة ويجعل من زعماء اليمين حراسا للوطنية والقومية المستنيرة . لقد جعل الليكود من اعضاء وفد حزب العمل أطفالا لطافا يخافون ظل أنفسهم ، وعاد التحريض ليرقص مرة أخرى لانتصاره اللذيذ .

كان يمكن الاعتقاد بأننا لانزال في الخمسينات ، وأن صدى الجدل العام الدائر في إسرائيل لم يصل بعد الى أمريكا البعيدة. إن وسائل الاعلام الامريكية الالكترونية والمكتوبة تتكلم يوميا تقريبا عن النقد اللاذع الموجه لنتنياهو ، وعن إحساس خصومه بأنه يقود الدولة الى كارثة. وطبقا للمبدأ الجديد – القديم بعدم (نشر الغسيل القذر) ، والذي تبناه أعضاء وفد حزب العمل في واشنطن ، ربما يجب عليهم أن يحدوا من الآن أيضا تصريحاتهم في إسرائيل ، حتى لا يسمع العم سام ويقول أن الامور ليست على مايرام في مملكة اسرائيل.

لقد نسى أعضا ، وقد حزب العمل أنهم قد انتخبوا ليس لكى يسيروا وقق منهج وقواعد الآداب ، وإغا للعمل قدر استطاعتهم لاسقاط الحكم أو على الاقل التأثير عليه كى يغير من طريقته . لقد نجح نتنياهو في تحويل الكونجرس الامريكي الى حليف سياسي يؤثر مباشرة على سياسة الادارة ، ونتيجة لهذا ، أن يؤثر أيضا على وضعه الداخلي في إسرائيل . الواجب الاساسي لأعضا ، حزب العمل هو محاولة تغيير الوضع القائم والتوضيح للمشرعين الامريكيين أنه ليس بالضروري أن تكون مصلحة نتنياهو مماثلة لمصلحة اسرائيل ، وأنه على الرغم من نتائج الانتخابات ، فإن الرأى العام في إسرائيل لم يعد يؤمن بنتنياهو أو بسياسته

هآرتس ۲۹ / ۷ / ۱۹۹۸ زئیف شیف

فى أعقاب التجربة الإيرانية

على النقيض من الأخبار الأولية حول التجربة الاولى للصاروخ الايراني شهاب - ٣ والتى أكدت أن التجربة فشلت ، توصل خبرا ، أمريكيون وغيرهم الى نتيجة تعنى أنها تجربة ناجحة وربما ناجحة جدا يسبب تفجير الصاروخ أثنا ، تحليقه الذي رصده قصر صناعي امريكي ، وسارعت أغلب الصحافة الدولية الى تأكيد أن ماحدث كان فشلا إيرانيا .

مؤخرا، في أعقاب دراسة حذرة للبيانات التقنية المشتركة، توصل الخبراء الى نتيجة عكسية، فيما يتعلق بالشرق الاوسط، فإن مغزى ذلك هو أن مشروع الصواريخ الايرانية يتقدم حتى الآن بشقة. لقد كانت هذه مجرد تجربة للمرحلة الأولى للصاروخ، وأنها مسألة وقت حتى تغطى إيران عدى صواريخها اسرائيل والكثير من مناطق الشرق الأوسط.

141

للصاروخ نودونج وسلسلته المعدلة في باكستان وفي أيران. كانت التجربة الاولى في كوريا الشمالية في ٢٢ مايو ١٩٩٣ والثانية كانت في باكستان في ابريل والتجربة الاخيرة التي تمت على الصاروخ شهاب - ٣ في إيران في ٢٢ يوليو ١٩٩٨ . بعد ان يدرس الايرانيون نتائج تجربتهم سوف نرى بالطبع تجارب أخرى في إيران . وما يهم اسرائيل بالطبع هو مدى الصاروخ ونوعية الراس المتفجرة .

ومازالت مسألة التوقيت مفتوحة. لماذا تمت التجربة الايرانية بالضبط عندما تظهر علامات الهدوء على العلاقات الأمريكية مع ايران ، وعندما يريد الطرفان في صفحة جديدة في علاقاتهما ؟ هناك تخمينين :

التخمين الاول: تطوير الصاروخ شهاب ٣٠ ، مثل الاسلحة غير التقليدية ، لايقع في اطار صلاحية الرئيس خاتمي، المهتم بتحسين العلاقات مع واشنطن . الذين يقودون عملية تطوير الأسلحة هم المحافظون جدا . لا يهم هؤلاء أن يؤدي ذلك الامر الى عرقلة التقارب بين خاتمي وبين الولايات المتحدة ، بل إنهم يحاولون المضايقة .

أما التخمين الثاني فهو انه مع اقتراب مرحلة التغاوض بين إيران وواشنطن ، هناك مصلحة إيرانية لترسيخ حقائق معينة بسرعة . طبقا لهذا التخمين يهم ايران أن تضع على المائدة الآن وجود الصاروخ الذي يغطى اجزاء كبيرة من الشرق الاوسط. يقول الإيرانيون أن الصاروخ هو حقيقة أكيدة لا يمكن الغاؤها مثلما ألغى منذ عدة سنوات ، تحت ضغط أمريكي ، مشروع الصواريخ العراقي - المصري - الارجنتيني (بدر ٢٠٠٠) على كل حال ، بالنسبة لإسرائيل ، فإن التفسير هو أن تخمينها المتشائم بالنسبة لمشروع الصواريخ الايرانية أصبح دما ولحما.

كذلك أخبار تكنولوجيا الصاروخ الذي تمت تجربته لكوريا الشمالية والصين. صحيح أن الصاروخ شهاب - ٣ يعتمد اصلا ، مثل الصاروخ الباكستاني جواهر ، الذي تمت تجربته في ابريل الماضي ، على الصاروخ نودونج الذي تنتجه كوريا الشمالية ، ولكن الذي أكد نجاح التجربة هو التكنولوجيا الروسية التي حصل عليها الايرانيون من شركات روسية . من المحتمل أن التجربة الايرانية قد تمت بمساعدة وثيقة ، وبوجود خبرا - صواريخ روس ، فقد قام هؤلاء بمساعدة الايرانيين في التجارب الأولية للمحرك على الارض. تم تنفيذ أول إطلاق للصاروخ شهاب -٣ في السادسة من صباح ٢٢ يوليو من حقل التجارب الموجود في جنوب طهران ، اثناء تحليق الصاروخ تم رصده عن طريق قمرين أو ثلاثة أقمار صناعية أمريكية الموجودة بشكل دائم في الفضاء. ليس واضحا هل كان بأيدى الامريكيين أو أجهزة استخبارات أخرى معلومات مسبقة عن التجربة المنتظرة. بعدما حلق الصاروخ واستقر، انطلق الصاروخ لمدة دقيقتين في اتجاه الجنوب - الشرقى ثم انفجر أثنا ، تحليقه .

هذا الانفجار لا يدل على الفشل . جدير بالذكر أنها أول تجربة إطلاق للصاروخ شهاب - ٣ وهي التجربة التي تحدد قدرة الصاروخ على الاقلاع والطيران، في المراحل الأولى، وليس أكثر من ذلك. الانفجار في الجوكان يمكن ان يتم عن طريق جهاز تفجير ذاتي تم وضعه في الصاروخ مسبقا . إذا كان الأمر كذلك ، فهذا يعنى قدرة الخبراء الايرانيين الجيدة . حتى لو لم يتم تخطيط التفجير مسبقا في هذه المرحلة من الطيران، فإن ذلك لا ينفي نجاح أول تجربة .

جدير بالذكر انه الي اليوم تم تنفيذ ثلاث تجارب اطلاق

مآرتس ۲۸ / ۷ / ۱۹۹۸ رأوبين فدهتسور

## إعادة التفكير في المسألة الايرانية

إن التجربة التي أجرتها إيران في الاسبوع الماضي على الصاروخ الباليستى شهاب ٣ كانت متوقعة . وكان واضحا للمتابعين لمحاولات منع نقل تكنولوجيا الصواريخ لايران أن هذه المحاولات سوف تفشل . ولم تكن هناك أية احتمالات للانتصار في الحرب التي شنتها إسرائيل والولايات المتحدة في مواجهة المصالح الاقتصادية لروسيا والصين وكوريا الشمالية . وكان واضحا أيضا أن المساعدات التى تقدمها هذه الدول لايران ورد الفعل الدولى الضعيف على التجارب النووية التي أجرتها الهند وباكستان سوف يؤدى الى الاسراع في تطوير الصاروخ الايراني. وكان التطور سريعا بالفعل وأسرع مما توقعته اجهزة المخابرات

في الغرب ، ولكن هذا لا يجب أن يؤثر على استعداد إسرائيل

في مواجهة التطورات التي كانت متوقعة.

والاعتقاد الذي يقول أنه خلال فترة ليست بالطويلة ستكون ايران مزودة بصواريخ طويلة المدى يمكن أن تصل الى اسرائيل ، نجده في كل تقدير من تقديرات شعبة المخابرات العسكرية والتي عرضت على واضعى السياسة في السنوات الاخيرة . ولذلك فإن التجربة الايرانية لا ينبغي ان تدهش اي من رجال الجيش في اسرائيل أو السياسية . ولذلك فيإن الرأى الذي يقول أن إطلاق الصاروخ الايراني يستلزم زيادة الميزانية العسكرية في إسرائيل بدرجة كبيرة ليس في محله ، وليس هذا فحسب ، بل إن هذا الرأى يدل على ضحالة الجدل الاستراتيجي في المسألة الايرانية. ففي بداية الأمر نجدهم يبالغون في تقدير التهديد الايراني أكثر

3

من اللازم، ويحولون هذا التهديد الى تهديد كيانى وهذا فى واقع الأمر تفكير استراتيجى خاطئ من الأساس. ومن هذا المنطلق يتم استغلال مخاوف الجماهير من أجل المطالبة بمزيد من الموارد، ومن يجرؤ على الاعتراض على زيادة الميزانية التى تهدف الى الدفاع عن الدولة فى مواجهة تهديد كيانى ؟

ولكن السؤال الذي يطرح نفسه الآن هو: كيف سيستخدم جهاز الدفاع الزيادة في الميزانية من أجل التأهب في مواجهة التهديد الايراني ؟ المشكلة هي أننا لا نجد أي شخص يمكن أن يطرح مثل هذا السؤال ، ولذلك يستطيع كبار المسؤولين في جهاز الدفاع أن يكتفوا بالمطالبة بزيادة الميزانية بعدة مليارات أخرى في الوقت الذي يغطون فيه تبريراتهم بشعارات خالية من كل مضمون.

وعلى غرار الحالات المشابهة في الماضي فإن الحل الذي يفترضونه في جهاز الدفاع يعتمد دائما على زيادة الميزانية.

وتجدر الاشارة الى أن خطة تطوير الصواريخ الباليستية شأنها شان التسليح النووي الايراني لا تهدف الى تدمير إسرائيل. والاعتقاد الذي يقول أن زعماء إيران ينتظرون حتى تكتمل عملية تطوير صواريخهم النووية من أجل إطلاقها على إسرائيل ، بتجاهل تحليل المصالح القرمية لايران، حيث ان نصب صواريخ بالستسبة طويلة المدى يهدف الى تحويل ايران الى اللاعب الرئيسي في ملعب الشرق الأوسط، ومن ثم فإن تجربة الاطلاق الابرانية في الاسبوع الماضي كانت إشارة إبرانية أخرى في اللعبة الاستراتيجية الجديدة التي تمارس في منطقتنا. والصواريخ شأنها شأن الاسلحة النووية ، تهدف الى تحويل ايران الى دولة كبرى في المنطقة . والقدرة على ضرب إسرائيل ليس الهدف الرئيسي للايرانيين ولكنه أحد نتائج السعى الايراني على المستوى الاقليمي . ولكن في الوقت الذي ستملك فيه ايران مثل هذه القدرة فإنه يجب على إسرائيل أن تتعامل معها على الفور. والتحليل الحرفي للخيارات المطروحة على اسرائيل يثبت أن زيادة الميزانية بالطريقة التي يرغب فيها جهاز الدفاع لن تجدى في مواجهة التهديد الايراني الباليستي الآخذ في التطور، ومحاولة

استعداد إسرائيل لمواجهة هذا التهديد بواسطة تطوير وشراء معدات حربية لصد هذه الصواريخ هي محاولة خاطئة في الأساس . فليست هناك أي أهمية لكمية الأموال التي سيستثمرها جيش الدفاع الاسرائيلي في تطوير الوسائل الحربية وبلورة نظرية حربية سواء هجومية أو دفاعية في مواجهة الصواريخ الايرانية. وفي نهاية الأمر ، فإن الحل الوحيد للتهديد الباليستي هو الردع .

نهاية الامر، فإن الحل الوحيد للتهديد الباليستى هو الردع. ومنذ اللحظة التى ستملك فيها إيران صواريخ طويلة المدى ذات رؤوس قتالية غير تقليدية فإن ضمان الدفاع عن أنفسنا فى مواجهتها يمكن أن يكون بمثابة أساس للاستعداد والتأهب، لأنه من ناحية اسرائيل لا يمكن تحمل سقوط صاروخ نووى واحد على منطقة جوش دان.

ولكن نظرا لأنه لا يمكن أن نضمن - حتى بواسطة التزود بأحدث أنواع الاسلحة على الاطلاق - عدم تسلل أى صاروخ إيرانى عبر أنظمة الدفاع الجوى ، فإن واضعى السياسة سوف يضطرون الى التخلى عن هذا الاتجاه العملى والتمسك بعنصر الردع.

كذلك فإن من يؤمن بأن هدف الزعامة الايرانية هو تدمير إسرائيل ، يجب أن يفهم أن الطريقة الوحيدة لمنع تنفيذ هذا التهديد ليست استثمار كثير من الأموال في أنظمة الدفاع الجوى وتطويرها ، ولكن الاعتماد على الردع . ولكن عندما يتضح لصانعي السياسة في إيران أن محاولة الاعتداء بأسلحة غير تقليدية على إسرائيل سوف تتسبب في دمار هائل في إيران ، فسوف يتراجعون عن استخدام الصواريخ .

ولذلك فإننا في حاجة الى تفكير مختلف وشجاع ، لا يعتمد على الحل السهل أو الخاطئ وهو زيادة الميزانية العسكرية . ويجب أن نوضح للجماهير المغزى الحقيقى للتهديد الايراني ، وأن تزود إيران بأسلحة نووية لا يعنى وضع نهاية للحلم الصهيوني . والمشكلة هي أن من يربد أن يحول إيران الى تهديد كياني ضد اسرائيل ، سوف يجد صعوبة في تهدئة الجماهير عندما يتضح له أن إيران انتهت من تطوير الأسلحة النووية. وليست زيادة الميزانية هي الرد المناسب على تجربة الصاروخ الايراني، ولكن الرد يجب أن يكمن في إعادة التفكير في المسألة الايرانية .

## معركة مجمعة في مواجهة الصواريخ الإيرانية

هآرتس ۱۶ / ۱۹۹۸ زئیف شیف

ما الذي يريده عندنا كبار العسكريين الروس الذين زاروا اسرائيل مؤخرا؟ بالطبع كان مستشار الرئيس الروسي للامن القومي ، اندريه كوكوشين ، ورئيس المخابرات (الذي أقيل مؤخرا) الجنرال نيكولاي كوفليوف ، بحوزتهما رسالة ما . اكثر موضوع يقلق إسرائيل للغاية هو المساعدة التي تقدمها الشيكانة المنابعة التي تقدمها الشيكانة التي تقدمها الشيكانة المنابعة التي تقدمها الشيكانة المنابعة التي تقدمها الشيكانة المنابعة المنابعة

الشركات الروسية لتطوير الصواريخ ارض - ارض الايرائي. ولا تكتفى إسرائيل بالشرح والاقناع. لقد لاحظ الروس مقدار قوة اسرائيل في الكونجرس الامريكي، الذي ألمح يقوة

إلى تأييد فرض عقوبات على الشركات الروسية التي تقدم العون لايران. يرغب الروسيان المنوه عنهما فى تهدئة روع اسرائيل بقولهم أن المعلومات التى بحوزتنا مبالغ فيها. وهناك شك فى إسرائيل فى أنهم يريدون كسب الوقت، وفى تلك الاثناء يستكمل الايرانيون مراحل التطوير الاساسية لصواريخهم.

لا اسرائيل ولا الولايات المتحدة كانتا على علم بموعد أول تجربة للصاروخ شهاب - ٣ ، الذي رصدته الاقمار الصناعية

٣0

تقوم الادارة الامريكية بالتنسيق والتعاون معنا، ولكن يبدو أن الادارة تتحفظ لنفسها ببعض اوراق اللعب في مواجهة روسيا وإيران . ونفس الشي في اسرائيل . هناك تعاون مع الادارة ، ولكن بحدود . مقابل ذلك ، حظيت اسرائيل في الكونجرس بنجاح كبير بمساعدة جماعة ايباك وهو انجاز هام جدا لأن الادارة انجرفت الى ذلك رغم اعتراضها على فرض عقوبات معينة .

ولكن العبرة في النهاية بالنتيجة: هل ستستمر عملية تطوير الصواريخ الايرانية بمساعدة شركات روسية ؟ هنا لا يوجد نجاح أو أن الثمار جزئية في شكل بعض العراقيل على طريق التطوير. من الواضح اننا ندير حاليا معركة مجمعة في مواجهة الصواريخ الايرانية، رغم جودة المعلومات التي وصلتنا وأحد الدلائل على ذلك كان اطلاق الصاروخ شهاب ٣ اثناء زيارة نائب الرئيس الامريكي آل جور لموسكو، كان الأمر بمثابة لطمة. عندما على المتحدث باسم الخارجية الامريكية على هذا الاطلاق، تكلم عن المساعدة التي تقدمها كوريا الشمالية لايران ونسى - لأمر ما - الروس.

فى النهاية سيصبح للابرانيين صواريخ ارض - ارض تهدد المنطقة وتهدد اسرائيل . لو أضافوا اليها رؤوس دمار شامل سيكون الخطر شديد . والمغزى هو أنه سيجب على اسرائيل أن تخبوض حوارا صربحا مع الامريكيين حول جوهر الردع الاسرائيلي في المستقبل وتكامله مع الردع الامريكي في حالة ما اذا أكسملت إيران تطوير الصبواريخ ورؤوسسها .

هاتسوفيه

1997///

الامريكية . رغم أنه كان لدى اجهزة المخابرات الاسرائيلية معلومات جيدة عن الذى يحدث ما بين ايران وروسيا في مجال الصواريخ وفي قضايا اخرى . عندما ذهبنا لاول مرة الى الامريكيين ومعنا هذه المعلومات تشككوا في صحتها ، وهو ما أدى الى ضياع وقت ثمين . في المرحلة الثانية سبقنا الامريكيون بالمعلومات وكانوا اكثر صدقا بالنسبة لموعد التجربة الاولى للصاروخ شهاب - ٣

منذ هذه المرحلة حدث امر غريب - رغم التعاون في مجال المخابرات والمعلومات الكثيرة التي وصلت للامريكين - لقد تجاهلت الادارة الامريكية فرض عقبوبات ضد الشركات الروسية. كذلك في شهر سبتمبر العام الماضي ، أثناء زيارتها لاسرائيل قالت مادلين أولبرايت في أحاديث خاصة أن الادارة سوف تعارض استخدام العقوبات. وقالت ان الاسلوب سيكون اقناع الروس. واليم أيضا تتكلم الادارة عن عدم فاعلية العقوبات بعد القرارات التي اتخذها الكونجرس رغما عنها . قبل ذلك أمر رئيس الوزراء نتنياهو بتشكيل لجنتي عمل : الاولى تتناول الموضوع الروسي ، برئاسة المدير العام السابق ايفت ليفرمان . ولكنها سرعان ما انهارت ، وتبقت لجنة العمل الثانية ، برئاسة المستشار عوزي اراد ، تضم مندويين عن مختلف الوزارات الحكومية وأجهزة المخابرات .

ان النضال الاسرائيلي معقد للغاية . فمن جانب هناك تعاون جيد بين أجهزة الأمن والمخابرات الامريكية والاسرائيلية حيث

## حوارمع د . افرايم قام

خبير الشؤون الإيرانية بمركز ديان للبحوث الاستراتيجية

العالم العربى يؤثر فيها الدين على مجريات الأمور كما هو الحال فى إيران . والجدير بالذكر أن اهتمام ايران بالارتقاء بقبوتها ليس قباصرا على المجالات الأمنية والعسكرية والاستراتيجية إذ إنه يشمل كافة المجالات التى لا يتعلق بعضها بإسرائيل.

\* إذا كان الوضع على هذا النحو فلماذا نشعر بالقلق من الصواريخ ؟

- نظراً لأن إيران لم تشكل حتى يومنا هذا تهديدا حقيقيا علينا ، ونستثنى من هذا أنها ضليعة فى تشغيل بعض الجمهات الإرهابية مثل "حزب الله" فى لبنان ، ومنظمات "حماس" و "الجمهاد". لقد كانت الصواريخ التى امتلكتها إيران فى الماضى صواريخ قصيرة المدى ، ومن ثم فقد كان من الضرورى تحميل هذه الصواريخ على الدبابات حتى يصبح

\* ما دافع إهتمام إيران بالتسليح بالصواريخ ؟
ليس من الممكن أن نحدد سببا بعينه ، غير أنه ليس هناك شك في أن اهتمامها بالحصول على الصواريخ كان دافعه الحرب العراقية الايرانية التي كانت وخيمة العواقب على إيران ، والتي ولدت لديهم قدرا كبيرا من المخاوف . ولقد سقط عدد كبير من القتلي والجرحي الايرانيين في هذه الحرب . ومن ثم قرر الايرانيون عقب انتها ء الحرب التي لم ينتصروا فيها الارتقاء بقدرتهم العسكرية والاستراتيجية بأية وسيلة . أما الدافع الثاني في تتمثل في رغبة ايران في التمتع بالريادة في منطقة الخليج . أما الدافع الثالث فإنه دافع شديد الخصوصية وأعنى به الدافع الإسلامي . ويرتبط هذا الدافع بطبيعة الثورة وأعنى به الدافع الإسلامي . ويرتبط هذا الدافع بطبيعة الثورة ، تلك الثورة التي شهدتها ايران على مدى العشرين عاما الماضية ، تلك الثورة التي شملت مجال الدين . ولا توجد دولة في

بوسع مثل هذه الصواريخ الوصول الى إسرائيل . ولم تكن هذه الإمكانية متوافرة ، فضلا عن أنها لم تكن متماشية مع طبيعة الظروف الجغرافية في المنطقة الواقعة بينها وبين إسرائيل . وفي المقابل فلم يعد الحديث في وقتنا الراهن قاصرا على اقتناء صواريخ بعيدة المدى إذ أصبح يشمل

\* إلى أي مدى هو مثير للقلق ؟

التمتع بالقوة النووية ، ويثير هذا الأمر القلق .

- لم يصل الوضع بالطبع الى المرحلة التى تستدعى الدخول الى المخابئ ، غيسر أنه من الوارد أن يتمتع الايرانيون فى غضون سنتين أو ثلاث بالقدرة العملية فى هذا المجال، ومع هذا فمن الصعوبة بمكان أن نتكهن بجدول زمنى لمثل هذه التطورات . ويكاد يجمع الباحثون حول أنه إذا لم يكبح جماح إيران ، وإذا تغلبت على الصعاب المختلفة فإنها ستتمكن خلال العقد القادم من انتاج قنبلة نووية .

\* هل هذا التهديد تهديد مباشر موجه في المقام الأول ضد إسرائيل ؟

- تشغل العراق التى اخضعت ايران فى الحرب التى دارت بينها، ثم الولايات المتحدة الأمريكية المكانة الأولى والثانية فى سلم المخاوف الايرانية. غيير أن اسرائيل بما تمتلكه من قوة أمنية فضلا عن طابعها تبدو فى صورة الطرف المهدد الذى يبرر بالتالى امتلاك صاروخ بعيد المدى. ولا تحتاج ايران الى هذه الصواريخ بعيدة المدى - التى تنتجها منذ عامين - للتخلص من التهديد العراقى ، خاصة أن مالديها من صواريخ يكفل لها القدرة على مواجهة العراق. ومن الواضح أن هذه الصواريخ موجهة ضد إسرائيل.

ويرى د . "قام " أن ايران بما علكه من صواريخ وأسلحة نووية ستحاول ترجمة قوتها إلى آفاق جديدة ، والتأثير على سبيل المثال على موضوع النفط الذي ترى أنه على قدر كبير من الأهمية، والذي تسعى للسيطرة عليه ، حتى في العالم الذ

ولقد أعدت إحدى الشبكات التليفزيونية خلال الآونة الاخيرة تقريرا عن التحولات التي تشهدها ايران ، وقد وردت في التقرير بضعة مشاهد من إحدى المظاهرات الإيرانية، تلك المظاهرة التي اتضع من خلالها أن الشارع الايراني أو أجزاء منه على الأقل لا يشعر بالرضا أو الارتياح إزاء السلطة الحالية . وعلى خلاف ماهو شائع في الأنظمة العربية المستبدة فقد ذكر احد الطلاب الايرانيين الذين شاركوا في المظاهرة الاتصدقوا ما يقال عن التحولات الايجابية التي تشهدها ايران . إن ايران في حاجة الى تغيير حقيقي". وتطرح هنا في

إيران تساؤلات عديدة خاصة بالأحداث الداخلية فقد بدأنا نسمع عن مسيرة مشجعة من الاعتدال في داخل ايران ، تلك المسيرة التي بدأت عقب وفاة الخميني .

ولقد انتابتنا الدهشة حينما علمنا أنه قد أنتخب في ايران الديكتاتورية الأصولية وعلى نحو ديمقراطي خالف كل التوقعات والتكهنات رئيس يرحب بالانفتاح على الغرب، وبفتح قنوات الاتصال مع الأمريكيين. ومن الواضح حاليا أن هذا الرئيس يعبر عن الاتجاه الأكثر اعتدالا في ايران منذ عشرين عاما.

\* أليس لنا أن نتساءل هل من شأن هذا الاعتدال أن يقلل من حدة التهديد الذي تشكله الصواريخ الايرانية ؟

- فى الحقيقة أن التحولات التى تشهدها ايران والرامية الى السير على النهج الديمقراطى والتى تجلت فى انتخاب الرئيس تعد من أكثر التحولات الديمقراطية أهمية فى العالم العربى . غير أن هذا التحول لا يؤثر على وجه العموم على موقف ايران تجاه إسرائيل . وبالرغم من أن خاتمى قد أنتخب على نحو ديمقراطى إلا أنه توجد بعض الجهات الراديكالية المحافظة التى تدفع إيران صوب التطرف ، وتعد هذه الجهات جهات سيسادية فى المجال العسسكرى - الأمنى ، وفى المجال القضائد .

والجدير بالذكر أن إيران قد شهدت منذ أمد غير بعيد اعتقال رئيس بلدية طهران الذي كان من أكبر مؤيدي الرئيس الايراني خاتمي، ووجهت إليه كافة أنواع الاتهامات التي كان على رأسها تهمة الفساد . وصدر ضده حكم بالسجن والجلد مع وقف التنفيذ ، ومع هذا فلم يتدخل الرئيس الايراني، ولن تنتابني الدهشة في حالة اذا ما طالب المحافظون في ايران بتحريم الاتصال مع الأمريكيين ، وفي مثل هذه الحالة فستكون الغلبة لرأيهم .

وحرص د . "قام" خلال حديثه على التقليل من حالة تفاؤل البعض إزاء التحول الذي تشهده ايران فقال : "إن مسيرة التحول التي تشهدها ايران مسيرة بطيئة للغاية، ولا أتصور أننا سنرجع الى عهد الشاه مرة أخرى . وحتى اذا تزايدت قوة الاتجاهات المعتدلة في ايران فلا يعنى هذا الأمر أن هذه الاتجاهات ستطالب بالتخلى عن الصواريخ أو عن القوة النووية خاصة أن هذه الاتجاهات تصبو الى تعزيز قوة إيران .

\* كيف يمكن لإسرائيل الاستعداد لمواجهة الخطر الايرانى ؟
- ليس أمامنا الكثير لنفعله ، غير أنه من الضرورى أن تسعى إسرائيل للتأثير على الولايات المتحدة الأمريكية وعن طريقها على دول أخرى حتى يحاولوا جميعا وقف عملية نقل الأسلحة إلى إيران .

## فخر إسرائيلي وإحباط أمريكي

معاریف ۱۱ / ۸ / ۱۹۹۸ شــمــوئیل شنیـتــســ

> سبيرا الملأ ومع الاع شهد قات الأع العاة العقا

لا يمكننا إلا أن نشعر بالفخر عند سماع التقارير من نيروبى حول ما فعلته وحدة الانقاذ الاسرائيلية التى تحاول البحث عن المصابين بين الانقاض الذى خلفه الهجوم الارهابى فى السفارة الامريكية هناك. وهذه الاعمال تبرز الجانب الذى نقف عنده فى الصراع بين زارعى الموت وبين اولئك الذين يحاولون الانقاذ والمساعدة، وكذلك المكانة البارزة التى يمكن أن تحتلها دولة صغيرة ألقى عليها مصيرها الشرس أن تكتسب خبرة فى مجال تتفوق فيه على دول العالم العظمى . وتوزيع المناصب والأدوار بهذا الشكل - حيث يقف المتطرفون المسلمون فى معسكر ، وتقف دولة اليهود فى المعسكر الآخر - يبرز نظرتنا نحو قدسية الحياة وإلى ما نستطيع أن نفعله وعلى استعداد لفعله من أجل إنقاذ ضحايا الارهاب من خطر الموت.

والى جانب هذا الفخر ، فإنه من السهل أن نفهم سبب شعور الامريكيين بالاحباط ، حيث أن الولايات المتحدة الأمريكية تعتبر الآن أقوى دولة فى العالم ، وتملك جميع وسائل الحماية بما فى ذلك الطائرات وحاملات الطائرات وقوات متحركة يمكن نقلها عن طريق الجو الى جميع مناطق الأزمات فى العالم . ولديها أيضا الحافز على استخدام الوسائل التى تملكها من أجل تحقيق الرفاهية ، وهذه الدولة القوية تتعرض لأعمال إرهابية لا تنفذ بواسطة دولة ذات قوة عسكرية حقيقية ، ولكن بواسطة مجموعة صغيرة من المتطرفين المرضى الذين يتصورون أنه بإمكانهم تحقيق إنجازات حقيقية بواسطة سفك الدما ، بدون تفرقة وكل شئ يتم حسب طريقة القتل العميا ، للارهاب الدولى . ولسنا فى حاجة هنا الى وسائل كبيرة ، ولسنا فى حاجة الى مليونير سعودى متعطش للدما ، . ولكن تكفى كمية كبيرة من المواد الناسفة ومعلومات فنية يمكن الحصول عليها الآن بسهولة والاستعداد للعمل فى أى مكان فى العالم يمكن فيه ذبح عابرى

سبيل والمساس بسمعة أقوى وأكبر دولة فى العالم.
إن زعما ، الولايات المتحدة الامريكية يستطيعون أن يعلنوا على الملأ أنهم مصرون على إلقا ، القبض على المتهمين ومحاكمتهم ومعاقبتهم . وهم يعرفون كما يعرف الجميع أنه من السهل الاعلان عن هذه النوايا ، ولكن من الصعب تنفيذها . هذا وقد شهد العالم كثيرا من الأحداث التى وقعت خلالها أعمال إرهابية قاتلة ولم يتم القبض حتى الآن على اولئك الذين نفذوا هذه الأعمال الارهابية، ومن ثم فإنهم لم يقدموا للمحاكمة ولم يعاقبوا . وأى حركة سرية يمكنها ان تتهرب من المحاكمة ومن المقادية

وهناك بعض الدول التى ، على الرغم من أنها ليسنت متورطة فى الأعسال الارهابية بصورة مباشرة ، إلا أنها توفر الملجأ للارهابيين وتتستر عليهم ، بل وفى بعض الأحيان توفر لهم التدريب . وطالما وأن مثل هذه الدولة لن تبدى رغبة فى التعاون سيكون من الصعب القضاء على هذا الوباء وتوفير الحساية اللازمة للأبرياء ، وهم يشكلون أغلبية الضحايا .

وتلك الجساعات الصغيرة من الارهابيين المتعطشين للدماء ليست لديها أى أمل فى قدرتها على إخضاع أو إرهاب الشعوب المتحضرة. وهذه مسألة وقت فحسب الى ان يتمكن صيادو الارهابيين ومساعديهم ويضعوا حدا لهذا الوباء الذى يتحول الى سرطان فى جسد العالم. ومن الممكن عن طريق التحفظ الشديد من جانب الدين الذى يعمل هؤلاء القتله من تحت قناعه، أن نضع حدا لهذا المرض العضال، والذى تحمل فيروسه جميع المنظمات الارهابية لأن المسلمين المعتدلين الذين يشكلون أغلبية لا يمكن أن يسمحوا للابد لهذه القلة أن تلوث سمعة عقيدتهم، خاصة وأن هذه القلة عديمة الضمير.

مختارات إسرائيله

## الإرهاب يحرك الفكر الفكر الفكر

الإرهاب بيحرك العدم تى يوم الجمعة الماضية كانت احتمالات طعن أمريكي حتى الموت

حتى يوم الجمعة الماضية كانت احتمالات طعن أمريكى حتى الموت فى الشارع الرئيسى فى نيروبى لأنه لم يسلم ساعة يده بسرعة للص صغير ، أكبر سبعة أضعاف على الأقل من احتمال أن يلقى دبلوماسى أمريكى حتفه فى انهيار سفارة الولايات المتحدة. يكفى ان نحول النظر قليلا من انقاض ما كان حتى نهاية الاسبوع مبنى مكاتب فاخر ، الى مبنى السفارة القريب لكى نفهم ان حل مشكلة الارهاب ليس كامنا فى ما اعتدنا على تسميته "وسائل أمنية" ورغم ان كينيا تعتبر دولة ودودة وهادئة (نسبيا فى شرق افريقيا) فقد كان الامريكيون هناك هدفا لعدة كيلو جرامات من المواد الناسفة .

إن الامريكيين لديهم مكتبة من قواعد وأساليب الأمان ، وأفضل جنود البحرية القابضين على أجهزتهم . وفور وقوع أى حادث ضد هدف أمريكى ، فإنهم يستخلصون الدروس ، ويضيفون المزيد من عوامل الأمان حتى يقع الحادث التالى ، ربما لو كانت الاستخبارات الامريكية (وربما الاسرائيلية) اكثر يقظة في شرق افريقيا لأدى ذلك الى الكشف عن مدبرى الحادث ، وربما لا . فجهاز الأمن العام والموساد المبارك لم ينجحا في احباط أى حادث في تل أبيب . ولم تستطع الشرطة الارجنتينية القوية منع حادثين في قلب بيونس آيرس ، والوحدات البريطانية الخاصة فشلت مرات ومرات أمام الحركة السرية الايرلندية ، وال – سي آي إي – لم تنجح في احباط عملية الهجوم على القاعدة الامريكية في السعودية الصديقة .

إن الخرسانة المسلحة والحواجز والوحدات الخاصة، أو خطر أن تنفجر قنبلة موقوتة ضد أطفال أبرياء، كل هذا يعد عامل ردع لمبعوثى العناية الالهية بنفس القدر الذي تحذر به وزارة الصحة على غلاف علب السجائر اضرار التدخين. فهناك الكثير جدا من الاشخاص يموتون من الداس دى أكثر من تى - إن - تى.

ولكن حتى لو قررت الولايات المتحدة والجماعة الدولية استثمار ما تخصصه لمكافحة المخدرات في مجال مكافحة الارهاب الدولي ،

فليس هناك أى مبرر لكى نفترض أن مكافحة الارهاب ستنجع أعوال أكثر من مكافحة المخدرات. فالمكان الذى نجد فيه ربحية أعوال عالية سيكون تجار المخدرات. وطالما هناك كراهية، فسيكون هناك تجار موت. وأى جائزة لتعقب، والعثور على هؤلاء القتلة لن يحل المشكلة. والتعاون الدولى والتطوير التكنولوجي يمكنهما، في افضل الاحوال تقليل الخطر وتقليص أضرار الارهاب وما يخلفه من خسائر. وبعد فترة، عندما يرصدون تراخى مستوى الحذر واليقظة التى تؤمن سفارة ما، سيعود الارهابيون ليضربوا من جديد.

وقدامى المسؤولين فى نيروبى يتذكرون جيدا هبوط طائرات سلاح الجو فى طريقها الى عنتيبى . وكان نجاح هذه العملية البطولية مناطا ببنيامين نتنياهو آنذاك . وقد ذكرته عدة مقالات هنا باعتباره خبيرا فى مكافحة الارهاب . وكانت السمة البارزة فى كل ذلك محاولة وضع الارهاب على رأس جدول الأعسال القومى والده لى .

كذلك اليوم، بدلا من تركيز الجهود لمنع ما يمكن منعه، أى لمنع الحرب القادمة بواسطة تسوية سياسية مع الجيران المعنيين بالسلام، يفضل نتنياهو التعامل في إطار محاولة منع مالا يمكن منعه. فأى ترتيب أمنى، مثل الاحتفاظ بما هو قائم، أو الطرق الالتفافية، لن يوقف ارهابيا قرر أن الموت أفضل من أجل أرض فلسطين الكبرى. فالأفضل هو استثمار مالدينا لبناء الثقة بين الفلسطينيين، آملين أن غهد الأرض التى تنمو في جوف "الأعشاب الشيطانية".

إن مشهد الجثث والدمار في وسط نيروبي لا يمكن أن يثير سوى مشاعر التقزز والغضب تجاه القاتلين . ولكن الحادث لن يغير الاستراتيجية الامريكية في أفريقيا . ومن ناحية الجهود التي تسعى للايقاع بالجناة أو إحباط عملية أخرى ، من الهام أن نحترس من مشاعر الخوف واليأس . إن من يضع استراتيجية أمنية على أساس مكافحة الارهاب ، عليه أن يجعل الارهاب محركا للتفكير في المعركة القادمة .

## الإرهابي رقم (١) في العالم

یدیعوت احرونوت ۱۳ / ۱۹۹۸ رونی شیفد

بعد وقت قليل من الاعتداء المزدوج في كينيا وتنزانيا ، ظهر إسم المليونير السعودي المنفي أسامة بن لادن كأول متهم بتنظيم هذه الاعتداءات. بن لادن الذي يختبئ في مكان ما بجنوب أفغانستان تحت حماية ثوار الطالبان يعتبر الآن الارهابي رقم (١) في العالم، وهدفه هو النيل من الولايات المتحدة وحليفاتها.

الغموض يحيط بشخصيته ، ونفس الشئ بالنسبة لعلاقاته مع المنظمات الاسلامية المتطرفة فهو يساند وعول المنظمات في الجزائر وتونس ومصر والخليج الفارسي وتركيا وأفغانستان . وقد تبرع بالأموال للمقاتلين في البوسنة والشيشان ، وترددت شائعات بأنه

تبرع أيضا لحركة حماس. كذلك فكر الارهابى المليونير فى بناء أو شراء قنبلة ذرية ، حسبما شهد بذلك أحد زعماء الجهاد الاسلامى المصرى الذى لقى الدعم من بن لادن وعاش معه فى افغانستان. وكان جون مبلر مراسل شبكة التليفزيون الامريكية ABC آخر غربى يجرى حديثا مع بن لادن فى مايو ١٩٩٨ فى افغانستان . قال بن لادن (لقد أمرنا الله ان نطهر الاراضى الاسلامية من الكفار وبخاصة فى شبه الجزيرة العربية . إن الامريكيين هم أكبر لصوص وإرهابيين فى العالم ، وأفضل طريقة لمحاربتهم هى استخدام نفس الاسلوب معهم ) .

وبعث برسالة الى الامريكيين قائلا (اتركوا السعودية ، وإن لم تفعلوا ، فسوف تلقون حتفكم).

وحتى يعزز موقفه ويضفى الشرعية على الارهاب أصدر ثلاث فتاوى بالجهاد . الفتوى الاخيرة كانت الأكثر بروزا فى فبراير الماحية الفلسطينية ، والتى تسيطر عليها القوى المعارضة لياسر عرفات ، وتصدر فى لندن . تلك الفتوى التى تحمل عنوان (الجهاد ضد اليهود والصليبين) أكدت أنه (واجب على كل مسلم قتل الامريكيين وحلفائهم فى اى مكان على وجه الارض وبدون التمييز اذا ما كانوا عسكرين أو مدنيين . إنه واجب شخصى ملقى على عاتق كل مسلم من أجل مدنيين . إنه واجب شخصى ملقى على عاتق كل مسلم من أجل تحرير المسجد الاقصى بالقدس والمسجد الحرام بحكة من ايدى الكفار ، ودحر الجيش الامريكي من الاراضى الاسلامية) .

فى الاسبوع الماضى ، حيث مرت ثمانى سنوات منذ ان وطأ الامريكيون الأراضى السعودية فى بداية حرب الخليج ، انفجرت السيارات الملغومة بجوار سفارتى الولايات المتحدة فى كينيا و تنزانيا .

\* منزل في شو عفاط: ولد اسامة بن لادن عام ١٩٥٧ في الرباض، لإحدى العائلات الثرية . والده ينتمي الى أسرة يمنية من الفلاحين ، واصبح احد كبار المقاولين في المملكة السعودية . في نهاية الخمسينات حصل على حق توسيع وترميم الخط الحديدي الحجازي، وأنشأ الأنفاق وشق الطرق ، ولكنه اشتهر اكثر بفضل أعمال ترميم المساجد ، وهو العمل الذي جعل إبنه اسامة قريبا من الدين . وكان مسجد الصخرة بالقدس أحد المساجد التي قام أبو لادن بترميمه في بداية الستينات . وقتها اشترى منزلا في شوعفاط ، وكان يسافر من حين الآخر الى السعودية لزيارة أسرته. في عام ١٩٦٧ أصبح المنزل تحت رعاية الوصى على الاملاك المهجورة ومؤخرا تم تأجيره لمحامى اسرائيلي عربي من الجليل . ولقى الأب مصرعه في حادث طائرة في نهاية السبعينيات. كبر اسامة بن لادن وتعلم في المدينة. وفي عام ١٩٧٣ ، عندما كان في المدرسة القانونية ، تعرف على ايديولوجية حركة الاخوان المسلمين. بعد انتهاء دراسته درس الاقتصاد وإدارة الاعمال في جامعة الملك عبد العزيز في جدة ، وبعد انتهاء دراسته عمل في مجال المقاولات مع والده. في تلك الفترة اصبح متعصبا أسلاميا .

فى ديسمبر ١٩٧٩ سافر الى أفغانستان وأنفق المال والجهد فى محاربة الشيوعيين السوفييت. لقد رأى فى الغزو السوفيتى لافغانستان مساسا بالأمة الاسلامية وأن النضال ضد هذا الغزو جزء من صسراع الاسلام ضد الكفار. وقد بدأ بن لادن نشاطه فى افغانستان بإنشاء مقر قيادة لتجنيد المتطوعين المسلمين من كافة أنحاء العالم. وقد دفع من ماله الخاص نفقات المتطوعين، وأقام معسكرات تدريب وإعداد المتطوعين للقتال.

خلال فترة وجيزة أنشأ (جبهة الانقاذ الاسلامية) وهي عبارة عن جيش من المتطوعين المسلمين ، تشارك في المعارك ضد الجيش السوفيتي الي جانب المجاهدين الافغان . وكان يتطوع في الجبهة المذكورة أفراد من مصر والجزائر والسودان والسعودية وغزة والضفة الغربية والاردن وباقي الدول العربية ، وكذلك متطوعين من المسلمين بدول غربية وفي شرق آسيا .

لم يكتف بن لادن بالقيادة وخرج الى ساحة المعركة . وقد ابتسم له الحظ ، والمعارك التي شارك فيها ، وفي بعضها كقائد انتهت بهزيمة

السوفييت، وبدأ إسمه ينتشر في أنحاء أفغانستان كبطل. في حديث أدلى به بن لادن لصحيفة إندبندنت بالخرطوم عام ١٩٩٦ قال (لم اخش الموت أبدا، لانني مؤمن كمسلم أنني عندما أموت سوف أدخل الجنة. قبل المعركة ينزل الله على السكينة). ولسخرية القدر أن جبهة الانقاذ الاسلامية حصلت على مساعدات ايضا من الولايات المتحدة الامريكية التي شجعت الحرب ضد الغزو السوفيتي.

\* تليفون القمر الصناعي: في بداية الثمانينات ، الى جانب نشاطه في افغانستان ساعد بن لادن أيضا بالمال والعتاد القوات الاسلامية في كفاحها باليمن الجنوبي ضد النظام الشيوعي . واستمرت المساعدات حتي سقوط الشيوعيين في بداية التسعينيات . مع نهاية الحرب في افغانستان عاد بن لادن الى السعودية ، حيث أعمال الاسرة ، وانضم الى الذين ينتقدون الفساد في الاسرة المالكة السعودية. عندما اندلعت حرب الخليج انتقد بشدة وجود القوات الأمريكية في السعودية ، وأصبح مطاردا من السلطات عا اضطره الى مغادرة السعودية . اختار السودان ، الدولة الاسلامية المتعصبة السودانية . وقد وصل الى السودان مع عدد كبير من مسانديه السودانية . وقد وصل الى السودان مع عدد كبير من مسانديه وقدامي حرب افغانستان ، ومعدات للبنا ، وشق الطرق وأقام على الاقل ثلاثة معسكرات تدريب للثوار المسلمين ، حيث تدرب بها اعضا ، منظمات من الجزائر وليبيا وتونس والسعودية واليمن .

في عام ١٩٩٤ صادرت السلطة السعودية جواز سفره. بعد ذلك بعامين ، في اعقاب تهديد الامم المتحدة بفرض عقوبات بسبب مساعدة الارهاب ، طلبت السلطات السودانية من بن لادن مغادرة الدولة . وبالطبع عاد الى أفغانستان . وأقام في جلال أباد مع زوجاته الاربع وعشرات الأتباع ومعدات فنية كبيرة ، واستحوذ على الشهرة هناك عندما أمد قوات الطالبان بالبلدوزرات والمركبات . وعند مشارف المدينة اقام معسكر تدريب جديد ، وكان يتصل بأتباعه في أنحاء الشرق الاوسط عبر تليفون متصل بالقمر الصناعد .

وتلك هى العمليات التى يشتبه فى أن يكون بن لادن متورطا فيها: \*ديسمبر ١٩٩٢ - انفجار فى فندق باليمن ، كان جنود امريكيون ينزلون به وهم فى طريقهم الى الصومال.

\* ٢٦ فبراير ١٩٩٣ - انفجار المركز التجارى في نيويورك ، حيث سقط ستة قتلى وألف جريح، وقد اعتقل رمزى يوسف ، إحد مخططى العملية ، بعد ذلك بعامين في باكستان ، في فندق أقامه بن لادن ليأوى قدامى حرب افغانستان . واتضح في التحقيق أنه تلقى أموالا من صهر بن لادن.

\*۱۳ نوفمبر ۱۹۹۵ - انفجار سیارة ملغومة فی مرکز تدریب الحزب الوطنی السعودی بمدینة الریاض . لقی خمسة امریکیون وجندیان مصرعهم وأصیب ستون من بینهم ۳۴ امریکیا ، وتم اعتقال اربعة سعودیین حیث تم إعدامهم . فی اعترافاتهم التی اذاعها التلیفزیون السعودی قالوا انهم تلقوا تعلیمات بالعملیة عن طریق فاکس من بن لادن .

\* ٢٦ يونيو ١٩٩٥ - محاولة اغتيال الرئيس مبارك .

\* نوفمبر ١٩٩٦ – انفجار في السفارة المصرية بباكستان.

\* ٢٥ يونيو ١٩٩٨ - انفجار بقاعدة لسلاح الطيران السعودى بالقرب من الظهران أدت الى مصرع ١٩ أمريكيا وإصابة ٣٨٠ .

معاریف ۱۱ / ۸ / ۱۹۹۸ أوری دان مـراسل مـعـاریف فی نیـروبی

## رحلة قنص في شرق أفريقيا

حوالى مائة محقق من إف بى إى وصلوا هذا الاسبوع الى نيروبى ودار السلام فى رحلة قنص ، يبدو أنها ستطول ، فى أعقاب العمليتين الارهابيتين اللتين أودتا بحياة ٢٤٠ شخصا فى هجوم متزامن على السفارتين الامريكيتين فى كل من كينيا وتنزانيا .

وقد اعتادت هاتان الدولتان على رحلات من نوع آخر - كسفريات السفارى الرائعة . لذلك فعملية القنص التي بدأها الامريكيون الذين وصلوا من واشنطن في طائرات محملة بأجهزة متقدمة ، تعد غريبة على هذا الجزء من العالم . صحيح ان الامريكيين فقدوا ٢٤١ غريبة على هذا الجزء من العالم . صحيح ان الامريكيين فقدوا ١٩٨٣ جنديا من قوات المارينز في هجوم لحزب الله في بيروت عام ١٩٨٣ في طائرة بان أم فوق لوكيريي . لكن نتائج مدمرة ودموية في وسط مدينة مثلما حدث في نيرويي ودار السلام ، عن طريق هجوم على مبنى السفارة الامريكية ، لم ينجح حتى الآن مخربون عرب ومسلمون في إحداثها رغم كل محاولاتهم . لذلك فهي تعد تقدما في طريق هذا الارهاب وعنوانا خطيرا للتحذير مما هو آت .

ويبدو أن المهاجمين كانوا عربا وأثاروا الشك ، ولهذا لم يؤذن لهم بالدخول الى جراج السيارات السفلى للسفارة عندما وصلوا الى بوابته ، حسب ما شهد به الشرطى الكينى، والذي يوجد مثله كثيرون منتشرون عند جميع المبانى الرئيسية في نيروبي بغرض الحماية . وعلى ذلك فإن الشرطى جواش اوكيندو هو الذي منع كارثة اكبر عن الامريكيين عندما رفض السماح لخمسة عرب مشكوك فيهم - كما قال - بقيادة السيارة المفخخة الى داخل الجراج . فقام المخربون الذين لم يفلحوا في شق طريق الى الداخل ، بإلقاء قنبلة وفتح جنود المارينز الامريكيون عليهم النار ، لكن كان قد فات الأوان . والآن يرقد الشرطى الكينى بين الحياة والموت بعد اصابته الشديدة من جراء انفجار العبوة الناسفة .

\* خطاب تحذير: السفارة مكشوفة:

جوييس ريد، تعمل في قسم الاتصال بالسفارة كانت داخل المبنى اثناء الانفجار، تقول في غضب مكتوم أن زوجها، المهندس المختص كتب قبل عدة اشهر خطاب تحذير الى السلطات الامريكية وأشار فيه الى المخاطر التي يواجهها مبنى السفارة الواقع في قلب المركز التجارى لنيروبي ومكشوف امام مخاطر هجومية رغم كل احتياطات الأمن، ودعا الى نقل مكان السفارة، وتقول ريد "لكنهم للاسف سينقلونه الآن"، وبالفعل انتقلت السفارة مؤقتا، الى حي باركلاندز السكنى، بنيروبي وعندما وصلت الى العنوان المؤقت مررت بجنود المارينز، المدججين بالسلاح وهم يفتشون بصرامة ودقة محتوى كل سيارة.

ومع كل الاجراءات التي اتخذها الامريكيون حول السفارة، يتضع أن الكاميرات فوق سطحها والتي كانت مسلطة على فناء الموت الذي وصلت اليه السيارة المفخخة، كانت تقوم فقط بمراقبة سريعة في اطار دائرة مغلقة. لذلك ليس لدى الامريكيين صور بالفيديو للاحداث. وكذلك الحال في تنزانيا. وبعد كل ذلك، ورغم الخبرة الامريكية فإن سفاراتهم في تنزانيا وكينيا تعتبر في مرتبة متدنية

من الاخطار المتوقعة في القائمة الأمنية .وهذا آمر مدهش . خاصة ان الارهاب العربي الاسلامي قد ضربهم من قبل عام ١٩٩٣ ، وفي غرب السعودية في يونيو ١٩٩٦ ، حيث مات هناك ١٩ جنديا امريكيا في مقر إقامتهم وأصيب المئات .

الصوماليون الذين اتخذوا من كينيا ملجأ ، يعملون بسهولة فى التهريب وفى تجارة السلاح . والحدود مع السودان - مركز تدريب وتصدير المخربين المسلمين - مفتوحة ومخترقة ، والجماعة الاسلامية فى نيروبى قوية - هكذا كانت المبررات لدى الولايات المتحدة لتؤمن بصورة افضل دبلوماسييها فى سفارتها . ولسهولة المرور والعبور الى تنزانيا ، فمما لاشك فيهان ذلك ما جعل مخططى الهجوم الارهابى يختارون هاتين الدولتين بالذات كهدف لعدوان ارهابى متزامن فى شرق افريقيا .

وفى حوارات خاصة فى بار فندق إنتركونتننتال اعترف بعض العاملين بالسفارة انه لم تكن هناك ضرورة لانذارات خاصة حتى يفهوا انهم هدف. ولكن لم تحدث انذارات ، لا فى السفارة نفسها ولا من وزارة الخارجية.

ان منفذى هذا الحادث، كغيرهم، عرفوا كيف يدبرون جيدا لعمليتهم ويقومون باستعداداتهم التى استمرت دون شك لشهور طويلة. صحيح أن جهاز الاستخبارات الامريكى الذى يعتبر الافضل على مستوى العالم، قد فشل مرة اخرى في مجال الانذار والاحباط إلا أنهم في هذه المرة قد فقدوا عقلهم لبعض الوقت ولم يفلحوا في الربط بين الأمور بالعقل البشرى دون الاجهزة الالكترونية الحديثة.

\*مشابه لهجوم السعودية :

فى تحقيق إلى بي إى لحادث السعودية عام ١٩٩٦، شوه السعوديون جهود الامريكيين لاسباب داخلية ملكية ، وخوفا من ان تقود هذه الجهود الى دول كإيران والعراق التى تخافها السعودية . ويبدو ان المحققين الامريكيين يدللون مما لديهم من حادث السعودية على ان الهجوم الارهابي في شرق افريقيا يتشابه مع ما حدث قبل عامين في السعودية - في التخطيط والطريقة والتنفيذ بمواد ناسفة بالستية (تقليدية) لا تقل قوة - وفي التشتيت والتشويش في اعقاب المسؤولين الحقيقيين عن هذه الهجمات.

ويجرى عملاء إف بى إى المائة فى رحلتهم للقنص فى شرق افريقيا ، تحقيقاتهم ببط ، ولكن فى سرية وثقة . وبدا من جنمع قوائم القادمين الى الدولتين والمغادرين ، مرورا بفحص تقارير التنصت الالكترونية على سفارات اجنبية ، يحتمل ان تكون المواد الناسفة قد تم تهريبها فى حقائبها الدبلوماسية ، وأيضا بالاستعانة بتبادل المعلومات مع وكالات استخبارات فى دول مثل مصر وإسرائيل . إذن فهى رحلة قنص لا تشمل فقط شرق افريقيا بل أيضا الشرق الاوسط كله . وعلى عكس ما حدث فى السعودية من عرقلة للتحقيقات ، فإن فريق التحقيق الامريكى هنا يمكن ان يصل الى نتائج افضل بكثير ، علما بأنهم لا يطلعون المحققين والمحللين على كل ما يتوصلون اليه من معلومات .

بقلم: أربيه بندر

حذر أمس وزير الدفاع إسحاق موردخاى في لجنة الخارجية والأمن التابعة للكنيست ، من أنه اذا لم تزد ميزانية الأمن ، فإن جيش الدفاع لإسرائيل سيصعب عليه القيام برد مناسب للتهديدات التي تحدق بإسرائيل . وطالب موردخاى بميزانية اضافية فورية بمقدار مليارى شيكل .

وأكد مورد خاى: "إن الفجوات في الجهاز الأمنى كبيرة جدا والحد الأدنى المطلوب اليوم هو مليارى شيكل من أجل الحفاظ على مستوى وحجم القوات وإعطاء ردود. إن مجلس الوزراء المصغر والحكومة سيضطرون لإتخاذ قرارات وليست وزارة المالية".

وقال الوزير مورد خاى لأعضاء اللجنة: "لا يوجد مغر من زيادة في ميزانية الأمن. إنني أعرف المجتمع الاسرائيلي والضغوط التي يمربها. لقد وصلنا الى خط - من ناحيتي - مستحيل. واليوم توجد نافذة فرص سياسية، ولكن كلما تقدمنا على محور الوقت، فإن هناك مخاطر أكثر. إن النافذة لم تغلق ولكن أمن دولة إسرائيل مشروط قبل أي شئ بإسرائيل قوية.

وأوضع موردخاى ، أن لجيش الدفاع الإسرائيلى توجد اليوم إجابة ورد أمام التهديد الحالى، ولكن على ضوء التقليص المستمر في ميزانية الأمن ، فإن المشكلة ستكون كيفية التعامل مع التهديد المستقبلي . وفي هذا الصدد ذكر موردخاى بتزود عدد من الدول العربية بسلاح غير تقليدى ومحاولتها للوصول الى قدرة نووية.

#### \* معاریف عدد ۲۲ / ۷ / ۱۹۹۸

### غضب فى وزارة الخارجية على السفير بالأردن" يرسل تقاريره مباشرة لرئيس الحكومة"

بقلم: رفيق دروكر

قرر مدير عام وزارة الخارجية ، إيتان بن تسور أن يرسل المشرف العام لوزارة الخارجية لكي يختبر الأداء الوظيفي لسفير اسرائيل في الأردن "عوديد عران" وللسفارة كلها .

والخلفية وراء هذه الخطوة الشاذة هي غضب القيادات بوزارة الخارجية من الأداء الوظيفي لعران فيما يتعلق بزيارة وزير الخارجية الأردني جواد عناني للبلاد. فقد إتضح أن بن تسور فوجئ بهذه الزيارة . وقد أبلغ من مكتب رئيس الوزراء أن الإعلان عن الزيارة قد سلم لسفارة اسرائيل في الاردن .

وعلى ضوء ذلك أرسلت من الوزارة برقية شديدة اللهجة للسفير ، حيث جاء فيها "لقد تسبب السفير في تعطيلات لا داء لها".

وهذا الخلاف الشديد لا يعتبر الأول بين بن تسور وعران . فقد حدث أيضا في الماضي أفعال وأحداث على ضوء ما يبدو لبن تسور كنشاط مستقل أكثر من اللازم من قبل السفير بالأردن .

وحسب أقوال مصادر في وزارة الخارجية ، فإن بن تسور أيضا غاضب لأن عران يبعث تقارير في حالات عديدة عن أعماله بشكل مباشر لمكتب رئيس الحكومة.

إن إنتقادا خاصاً للسفارة يعتبر خطوة شاذة وغير مألوفة بالذات حيث تعبر عن عدم الثقة في

وحسب قول مسئول كبير في وزارة الخارجية فإن عران إتصل أمس بغضب ببن تسور وأدارا معا محادثة شديدة اللهجة . خبسار

عناوعه

\* هآرتس عدد ۲۲ / ۷ / ۱۹۹۸

### دراوشــة: العربى الذى يتــجند لجيش الدفـناع الإسرائيلى هومرتزقة وشريك فـى جربمة

بقلم: جدعون آلُون

جدال شديد دار بالأمس بين عضو الكنيست عبد الوهاب دراوشة (الحزب الديمقراطى العربى) وبين نائب رئيس الوزراء ووزير السياحة موشيه كاتساب اثناء المناقشة التى دارت بالكنيست حول الاقتراحات لجدول الأعمال فيما يتعلق بوضع عرب إسرائيل.

فقد أعلن عضو الكنيست دراوشة أن العربى الذّى يخدم فى جيش الدفاع لإسرائيل هو "أجير حرب ومشارك فى جريمة". وفى رده على ذلك طالبه موشيه كاتساب بأن يعتذر قائلا "أنت تهين نفسك وأنت تضر بعرب إسرائيل وتهزأ منهم. فأنت لا تمثلهم، وتلك تعتبر شتائم. فيجب إحترام أى عربى يريد أن يخدم فى جيش الدفاع لإسرائيل.

وفى رده على أقوال دراوشة بأن جيش الدفاع لإسرائيل هو "جيش إحتلال" قال كاتساب" ان جيش الدفاع لإسرائيل هو الجيش "المستنير في العالم. وأنت تستطيع محاولة ان تلصق به أي عمل غير أخلاقي ولكن لن يلتصق شئ. فبدلا من التعامل بإحترام مع جيش الدفاع لإسرائيل ، فسانتم لا تتسوق في عن توجسيسه الإتهامات اليسه ".

\* ملحق معاریف الاقتصادی عدد ۲۲ / ۷ / ۱۹۹۸

# عشرون مينى مستوطنة ستقام فى منطقة النقب خسسلال عسسام ونصف

بقلم: شاى إيليئيش

حوالى ٢٠ "تجمع سكانى (مستوطنة) متفرقين " سوف يقاموا خلال عام ونصف فى منطقة النقب فى المنطقة الواقعة بين تقاطع "طلاليم" وما تسبيه ريمون . والحديث هنا عن خطة جديدة باسم "طريق النبيذ" حيث تم بلورتها فى المجلس الإقليمى رامات هانجف وحظيت بتصديق و تأييد من جانب وزارات الحكومة المختلفين .

البوم يوجد في النقب حوالي ٢٥ "مستوطنة متفرقة"، ونعنى بذلك أفراد أو أسر، والذين يعيشون مجانا على أراض تابعة في الواقع للإدارة الحكومية، من خلال النية بأن يمتلكوا الأراضي في المناطق غير الآهلة بالسكان والمناطق القريبة من الحدود.

وأول أمس تمت جولة في الأماكن التي يتم التخطيط لإقامة نقاط الاستيطان الجديدة بها . وفي تلك الجولة إشترك مندوبو وممثلو وزارات : البنية الأساسية ، الزراعة والاسكان والإدارة والوكالة اليهودية ، بالاضافة للمجلس الإقليمي "رامات حانجف".

"لقد تجمع لدينا حوالى ٢٥٠ طلبا للأشخاص المهتمين باقامة تلك المشروعات" قال ذلك رئيس المجلس الاقليمي رامات حانجف "شموليك ريفمان". وأضاف: "حتى الآن كانت كل وزارة حكومية تعالج الموضوع بشكل مستقل. والآن نحن بصدد برنامج متبلور للمرة الأولى، والذي يحظى بمشاركة وتأييد كل المتصلين بالأمر، وبالذات وزير البنية التحتية أريل شارون.

إن كلّ مستوطنة كهذه سوف تمتد على مساحة حوالي ١٠ دونمات (حوالي ٢,٥ فدان) وأن على الأسرة التي ستعيش في المكان أن تثبت قدرتها في أن تتماسك وتعيش اقتصاديا.

وزيركبير: نتنياه وإتفق على تشكيل حكومة وحدة فورا عـقب تنفيذ الإنسحاب

بقلم: شلوم يروشليمي

\* معاریف عدد

1944 / Y / YA

وزير كبيس ، من معقبريى نتنياهو، قدر أمس أن رئيس الحكومة وعضو الكنيسيت شمعون بيبريز وافعقا على تشكيل حكومة وحدة وطنية - فورا - عقب تنفيذ الانسحاب الثنانى. وفي هذه الحكومة مسينتقل الوزير اسحاق محاودخاي لمنصب وزير الخارجية، ويتولى إيهود باراك مكانه كوزير للدفاع في حين يتولى بيريز منصب وزير خاص يتولى بيريز منصب وزير خاص يتولى بيريز منصب وزير خاص يتولى بيريز منصب وزير خاص

وحسب زعم الوزير الكبير ، فإن نتنياهو وبيريز متحافظان على إتصال يومى تقريبا ، بل أن بيريز قام عدة مرات بزيارة مكتب رئيس الحكومة .

وحسب أقوال الوزير، فإن نتنياهو مدرك تماما أن حزب المفدال" الدينى سوف ينسحب من الحكومسة مع قسرار الإنسحاب وإذا ما عاد يفيد ليسفى للحكومة، فإنه أى ليسفى للحكومة، فإنه أى يستطيع أن يبقي عدة أشهر . وإذا لم يحدث ذلك فإن نتنياهو سيفضل حكومة وحدة على الذهاب الى ونتخابات مبكرة.

⊯ هآرتس عدد ۲۸ / ۷ /

سيخدمون كأمناء مخازن أسلحة في وحدات جيش أسلحة في وحدات جيش الدفاع لإسرائيل قريبا باجتياز إختبار لتحديد التصنيف الأمنى، هذا ماتم الإتفاق عليه بين الشرطة العسكرية وسلاح المخابرات ، كجزء من الإجراءات التي ترمى لمنع الدفاع لإسرائيل .

وحتى البوم لم يكن يطلب من إمناء مخازن الأسلحة إجتياز أى إختبارات أمنية بكافة اشكالها. وفي جيش الدفاع لم يكن معروف ا بعد عن جنود تم وضعهم في مخازن الأسلحة التي كانت متورطة في الماضي بسرقات سلاح، ولكن مستولين عسكريين يقولون ان اختبارات التسصنيف الأمنى هي امسر ضروری "حتی نضمن اننا لا نعطى القط مفتاح الخزانة". إن حسوالي ٩٠٪ من الحسالات لفقدان الأسلحة ليست مرتبطة بالوحدات نفسها ، ولكن بجنود فقدوا أسلحة أو أن الأسلحة فقدت منهم ولكن في حالات قليلة فقط كان هناك جنود متورطون فی سرقات اسلحة وفي بيعها للمجرمين

والخارجين عن القانون .

# زراعة أعضاء جسد فلسطينى فى أجساد أربع المساء إسسرائيلين

بقلم :حاييم زلناي وكوي بلايخ

تبرع أفراد أسرة مواطن بمعسكر لاجئين بغزة ، والذى توفى فى نهاية الإسبوع من جراء حادث طرق ، تبرعوا بأعضائه لكى تزرع فى أجساد اسرائيليين . وقد تم زراعة الأعضاء بالمركز الطبى "رابين" بمنطقة "بتاح تيكفاه" فى أجساد أربعة مرضى .

وكان فريد جوادى ، البالغ من العمر ٣٦ عاما ، متزوج وأب لأربعة أطفال ويعيش فى معسكر اللاجئين بغزة قد أصيب اصابة خطيرة فى حادث طرق فى نهاية الاسبوع ، وتم إجلاؤه لوحدة العلاج المركز بمستشفى سوروكا ببئر سبع . وبعد مرور عدة ساعات وافته المنية .

وقد إستجاب أفراد أسرته لتوجه الطاقم الطبى ، ووافقوا على التبرع بأعضائه ، والتي تم نقلها لزراعتها بمستشفى بيلينسون في "بتاح تيكفاه" .

ويقول أخو الفقيد عبد الجليل جوادى : "لقد درسنا الطلب وقررنا التبرع بالأعضاء لأسباب إنسانية .. فالأعضاء يجب ان تنقذ حياة أشخاص آخرين ، سواء كانوا يهودا أو مسلمين ".

#### \* هآرتس عدد ۲۹ / ۷ / ۱۹۹۸

## القبيادة المركزية سوف تهدم قبريبا فناء قسريبا ولناء قسبسرج ولد شستاين

بقلم: عاموس هارئيل

سوف يتم هدم فنا ، قبر باروخ جولد شتاين بكريات أربع في الأسابيع القريبة . هكذا زعمت أمس مصادر أمنية براديو جيش الدفاع الإسرائيلي في برنامج صباح الخير إسرائيل . وفي البرنامج أذيع للمرة الأولى أنه قبل إسبوعين أرسلت قيادة المنطقة المركزية المسئولة عن تنفيذ القانون في هدم فنا ، القبر ، خطابا لأسرة جولدشتاين وفيه تم تفعيل الإجراءات المزمع إتخاذها من قبل القيادة وهي : هدم الرصيف الذي حول القبر ، نزع المقاعد والإنارة ، إقامة سور فاصل بين الحديقة العامة وبين القبر ومحو العبارات المكتوبة مثال : مقدس ، رجل دين ، أعطى نفسه من أجل توراته ، شعبه وأرضه ، أغتيل قربانا ، للرب .

وفى الخطاب مرفق خريطة مصورة تصويرا جويا وفيها تم تحديد المناطق التى سيتم هدمها بالضبط. وقد تلقت الأسرة مهلة لمدة ١٤ يوما ، والتى تنتهى اليوم ، لرفع إستئناف على خطاب الحكم قبل إزالة النصب التذكارى . وحتى الآن لم ترد أى إجابة للقيادة .

وقد صرحت مصادر عسكرية لجريدة "هآرتس" أن جيش الدفاع الاسرائيلي لم يضع انذارا أو جدولا زمنيا مفصلا للأسرة . وحسب قولهم أن إجرا التم معينة سوف تتخذ . والنية هي إزالة فناء القبر خلال عدة أسابيع بعد أن تكتمل المخاطبات مع أسرة جولد شتاين وتتم الاجراءات الملاتمة .

وحسب زعم ضباط فى قيادة المنطقة المركزية ، أن الخلاف حول إخلاء القبر مستمر فى إثارة المتطرفين فى أوساط مستوطنى الخليل وكريات أربع . وحسب تقديراتهم فإن جزءا من الهجمات العنيفة للمستوطنين على الفلسطينيين وممتلكاتهم فى الخليل فى الأسابيع الاخيرة ، مرتبط بمخاوفهم من الإضرار بفناء القبر ، ومن جانبهم فإن عناصر من اليمين المتطرف تهدد بأنه فى حالة تنفيذ جيش الدفاع للأمر القانونى فإنهم سوف يقومون بأعصال إحتاج جماعية .

مختارات إسرائيليا

### شيرانسكى يطالب نتنياه وبالدعوة لمناق شقطارئة حسول مسينزانيات البسحث والتطوير العلمي

بقلم: ساجى حيميتس

توجه أمس وزير الصناعة والتجارة ناثان شيرانسكي بطلب الى رئيس الحكومة بنيامين نتنياهو بالدعوة الطارئة لعقد نقاش حول ميزانيات البحث والتنمية الحكومية.

وقد كتب شيرانسكي لنتنياهو ، بأنه عشية الحسم في ميزانية الدولة لعام ١٩٩٩ ، تبدو مشكلة خطيرة في وضع ميزانية آلية تأييد صناعات التكنولوجيا العصرية ، وهي المشكلة التي تعرض للخطر - حسب قوله - مستقبل

وأضاف شيرانسكي أن الطلبات على صناعات التكنولوجيا العصرية تشير الى نقص حوالي ٨٠٠ مليون شيكل عام ١٩٩٨ . وفي اعقاب هذا النقص ، كما يشير الوزير ، إضطرت ٢٥ شركة لإلغاء خطط البحث والتنمية . وحسب زعم شيرانسكى ، فإن النقص في ميزانية "العالم" لعام ١٩٩٨ يعرض شركات التكنولوجيا المعاصرة للخطر في البورصات العالمية ، كما أنه سيؤدي الى فصل مئات العمال في المستقبل . كما أضاف وزير الصناعة والتجارة ، أن النقص في الميزانية له أبعاد خطيرة أيضا في مجال الأنشطة لتطوير المجتمعات الجديدة .

#### هآرتس عدد ٤ / ٨ / ١٩٩٨

### السلاح الجوى ينوى إمتلاك طائرات تجسس متطورة من أمريكا، (حجم الصفقة نصف ملياردولار)

بقلم: نیتسان هوروفیتش

تقوم وزارة الدفاع ببلورة خطط لإمتلاك طائرات تجسس جديدة ومتطورة من الولايات المتحدة الأمريكية ، بما يعادل ٠٠٠ مليون دولار. وتلك الطائرات من المحتمل أن تأتى بدلا من طائرات التنصت الموجودة في خدمة السلاح

وتذكر المجلة الأمريكية لشئون الدفاع "ديفنيس نيوز" والتي نشرت ذلك في عددها الأخير، أن الصفقة من المفترض أن تتضمن من ثلاث الى خمس طائرات للإستطلاع الأليكتروني ويطلق على الطائرة AMES "طائرات مهام البكترونية خاصة". وتنقل المجلة عن موظفين إسرائيليين يزعمون أن خطة الحيازة هذه مرتبطة بنقل لم يسبق له مثيل للتكنولوجيا من الولايات المتحدة الأمريكية ، وذلك لتمكين إسرائيل من دمج مجموعة متنوعة وواسعة من الأنظمة المصنفة في الطائرات الأمريكية .

وطائرات الاستطلاع التي ترغب إسرائيل في إمتلاكها ، تشابه الطائرة المعدلة CR135 ، التي كانت تستخدم وقت حرب الخليج ، وسيتم تزويدها بأجهزة استشعار متطورة بعيدة المدى ، تستطيع أن تكشف إشارات الراديو أو أجهزة رادار للعدو . وفي وقت الأزمة تستطيع الطائرة أن توفد معلومات في وقت الحدث عن أنظمة الدفاع الجوي للعدو وعن تهديدات اخرى للطائرات القتالية أو للطائرات التي تعمل بدون طيار . ومن الاتصالات التي أجرتها اسرائيل مع شركات أمريكية يتضع أن الطائرة الجديدة سيقوم بتشغيلها طاقم من ٢٥ مراقبا . وفي حوار مع المجلة قال قائد السلاح الجوى إيتان بن الياهو أن هذا المشروع يأتي في المرتبة الثالثة لجدول الأفضليات بالنسبة للسلاح حبث تأتى قبله صفقات شراء طائرة قتالية أساسا وطائرات هليوكوبتر قتالية من نوع أباتشى .





### كتاب العلاقات الاسرائيليةالاردنية

مركزبيجين-الساداتللأبحاثالاسترات جامعة برإيلان

ضمن إصدارات مركزبيجين -السادات للأبحاث الاستبراتيجية (بــسا) التابع لجامعة برإيلان، نشرالمركسزإحدى حلقات البحث التى عنقندها بمشاركية عنددمن الباحثين الاكاديميين في كتاب بعنوان "العلاقات الاسرائيلية الأردنيــة " في مــحاولة لتــحــديد أهمينة هذه العبلاقية ومندي جحواها بالنسجة لاسرائيل، والواضح أن الجسميع فسدتمسك باعتبارأن هنذه العسلاقية "استراتيجية" ولابديل عنها بالنسبة لاسرائيل.

ونبىدا بما طرحه د. دان شیبینان المستنشرق المعبروف بتخصيصه في شيؤون الأردن والفلسطينيين بجامعة حييفا، إذيفضل أن بسمى العلاقات بين اسرائيل والاردن شراكة استراتيجية. ويعتبرأنها الشراكية الاستراتيجية الوحيدة لاسرائيل في الشرق الاوسط فلا يمكن تسميه شراكة من هذا النوع مع

كتاب العلاقات الاسرائيلية ا أى نظام حاكم آخر في المنطقة ســوى النظام الهـاشــمـي، على الاقل ليس في ظل الواقع القائم أوالمرتقب بالمنطقة.

نقطة الانطلاق التي اعتمدهاد. شييتان تتمثل في مثلث تتشكل أضلاعه من المقابلة التركيبية بين الحـــركـــة الوطنيــة الفلسطينية وبين اسرائيل من ناحية. والمقابلة التبركيبية بين نفس الحركة وبين الأردن من ناحية أخـــري. والواقع أن المشــروع الصهيونى برمنه لم يكن ليقوم إلا على حساب الحركة الوطنية الفلسطينية، صحيح انه مع بداية المشروع الصهيوني لم تكن قد قامت بعد حـركــة قوميــة فلسطينية (حتس الحركية القومية العربية بمفهومها الحديث. لم تكن قد ظهرت بعد) - على حدقول الكاتب - فالمنطق يقول أنه لولا المشروع الصهيوني الظهربدلامنه نظام سيادي. عربى بنفس النهج الذى شكل الكيانات الختلفة في المنطقة. وبطبيعة الحال كان من المتوقع أن يكبون لسكبان الببلاد، والبذين

سموا انفسهم بعبد فترة وجيزة بالفلـسطينيين دوررئيـسى فى هذا الاطار.

יוס עיון בחשתתפות:

כייטא למחקרים אסטי

יחסי ישראל-ירדן

אליקים רובינשטיין, דן שיפטן, אפרים קם, שמואל סנדלר

ופת ע, אפריל *199*7 1**55**N 0793-1050

وعندماطالبت الصهيونية مكانة لنفسها في هذه الارض. كانذلك - موضوعيا - على حساب الحركية القوميية الفلسطينية. والواقع أن الفلسطينيين وحركتهم عندما خحدت مطالبهم في فلسطين كلها. تطلب الأمر المواجهة القائمــة - حـتى يــومنا هذا -بيتهم وبين الحركة الصهيونية. وبالمثل يمكن الاشارة أيضا الي العنصرالياني لنفس المعيادلة. فعندما سعى الملك عبد الله الي ضم المنطقية المسماة يهبودا وشمرون(التي أصبحت فيما بعد الضفة الغربية لملكته) تولدت هـواجـهـه بينه وبين الحـركـة الوطنية الفلسطينية . نظرا لأن الهدف الهاشمى من ذلك لم يكن ليتحقق إلا على حسابها. بلالى درجة تخريب هذه الحركة والقضاء عليها. ويقررد شيبتان أن مساحدث في حسرب ١٩٤٨ هو شراكة إسرائيلية أردنية على

حسساب الخركسة القومسية الفلسطينية . وليس صحيحا أن نعتبر حبرب ٤٨ بيساطة حربا بين اسرائيل والعرب. لقد كانت حربا بين اسرائيل والعائلة الهاشمية من ناحــيــة ، والــفلسطيــنيين والمصريين من ناحية أخيري وبناء على تلك المواجهة بيننا وبين الفلسطينيين، ثم بين الأردنيين والفلسطينيين، ثم اقـــرار الشراكة الاستراتيجية الاسرائيلية الاردنية التي ظهرت بالفعل في عام ١٩٤٨ وشكلت الى حدكبيرنتائج هذه الحرب.

حــتى هنا – كــان الماضــي. ومنه ننتهل الى الحاضر نشهدخلال عحشرات السنوات الاخصيدرة است.مــرار المواجــهـــة في ذات العلاقة التركيبية بين اسرائيل والحركة الفلسطينية، وبالمقابل، استمرار المواجسهة بين نظام الحكم البهاشيمي والحبركية الفلسطينية. على هذه الخلفية تتطور-خاصية منذ١٩٦٧ -شراكت وثيقه ومنجددة بين إسرائيل والأردن.

تلك المواجهة المتجددة بين الحركة وبين خصميها التاريخيين، هي ثمرة الشراكة بين إسرائيل والأردن . والجحيرينا في هذا السيباق أن نذكر بموضوع نسيناه: بعد حرب الأيام الستنة فورا، اعتقد التيار الرئيسسي في مناباي وفني اختاد العمل ضرورة إقرار تسوية مع الفلسطينيين بالذات، ولوحتى معمجهولين متصلين بالحركة الفلسطينية وليسمع الأردن. وكبان من أبرزاعيضاء هذا البتيبار يجال ألون الذي عارض أيضا التحالف مع الهاشميين وانضم اليحه اشكول وجبولدا مبائيبر

وجليلي، وهم العناصر الأساسية في الحكومة اذ سعوا الى تسوية مع الفلسطينيين (حـتى أن ألون تحدث عن دولة فلسطينية عضو بالام المتحدة ولو بقيود شديدة) وكانت وجهه نظرهم أن الاردن الكاذبة قدانضمت للحرب، والفلسطينيون هم العنصر الضعيف الأكثر حاجة من الجميع الى حـل، لذا فــمن الأفــنضل لاسترائيل أن تستعي الى تستوية معهمبالذات

وبسرعة شحيدة أعاد ألون النظر في الموضوع، وفيهم أنه لا يمكن التوصل الى تسوية مع الحركمة الوطنيــة الفلسطينيــة ، وخــول الى الجانب المشرق للخيار الاردنى، أماديان وبيريز فلم يكن لديهماأي ميل الى الهاشميين. وبعد أوسلو ابتعدرابين لفترةعن التوجه المناصـــرلــلاردن الذي اتســم به موقفه، لا لأنه قررأن يعادى الاردن. لقد جاء التغير من المضمون الموضوعي لاتفاقات أوسلو الذي هومناهض لــلاردن، ونظرا لأن مــا يقسوى منظمسة التسحسرير الفلسطينية كممئل للفلسطينيين أينما كانوا . يعتبر إضعافا في حدذاته للأردن. وقد تراجع رابين بصورة كبيرة عندما أدرك مستسأخسرا أن الاضسرار بالملك الاردنى أمرخطيروأن الأثر الضار من وراء ذلــك علــی اســــــرائیــل سيكون بعيد المدى.

والجديربالذكسر-كسمايقولد. شيبتان – أن بعض البعناصر في استرائيل وفي مترحلة متعينة، شــــجــــعت نظريــة "الأردن هي فلسطين". على افستسراض أن سيطرة الحركة الوطنية داخل حدودها يعفى إسرائيل من وزرهم

. وكان شام ير من قاوم واهذا

مكذا ستبقى الشراكة بيننا وبين الاردن مــتـكاً هامــا للــغــاية بالنسبة لمتطلبات اسرائيل الاستراتيجية وفي نهاية المطاف فإن الطريق الاجدى للتعامل مع الخاطروالتهديدات التي يضعها انفصال فلسطيني مستقل غير مريح لاسـرائيل. هو تقوية ودعم الاردنيين الذين يعرفون افضل منا كيفية معالجة التهديدات والخاطرالمشتركية.

أما أفرايم كام نائب مدير معهد يافيه للابحاث الاستراتيجية بجامعة تل أبيب، فيسقدم أطروحته في الفيصل التالي تحت عنوان "الأردن والكيـــان الفلسطيني: اطارم شيرك" التى يعتقد في بداياتها أن فكرة إيجاد إطار مستبرك فلسطيني أردني بانضمام اسرائيلي، ليست فكرة جديدة. فقد طفت مرة بعد أخرى على مدى ٢٥ عاماً. والذين يحاولون احياؤها خلال السنوات الاخييرة بالذات هم، دون تخمين مسبق، عدة شخصيات اسرائيلية.

لكن الجدير بالذكر ايضا ان الفكرة كما انها ليست جديدة فإنها ليست إسرائيلية أيضا، وبالنظر الى الـوراء – وهي الملحـوظة الوحيدة المستقاة من الماضى -كمايفول كام - نجد عائفين من الضروري الاشارة إليهما في هذا الجال: الأول هو خطة الفيدرالية التي طرحها حسين عام ١٩٧١ عندمابدأالتسليمباحتمال عدم عبودة الضفية الغربيية الي حـوزته كـمـا كـانت عـام ١٩٦٧ والبحث عن فكرة أخرى لخلق قوة

منهما. فعندما لا تكون اسرائيل في المناطق أوعندما تخبرج منها وتسلميها للفيلسطينيين، سيكونهناكمايكن تسميته كلب حراسة . يحرس مصالحنا جذب تمرر هذا الاحتمال حتى لدى

الأردنيين والفلسطينيين على

السهواء ورما لدى الاسهرائهليين

ايضا. والخطة لم تلق قبولاً تقريبا

من أي طرف، وبالذات من قسبل

الفلسطينيين أنفسهم، وشيئا

فسيئاتوارت الفكرة وخبب

والعائق الثاني كان المفاوضات

التي جبرت بين منظمية التحبرير

برياســة عرفـات وبين الاردن والملك

حسـين.فيمـابين١٩٨٣ –١٩٨٥.

حول تعريف مشترك لهذا الاطار.

وانتهت المفاوضات الى انفاق وقع

في عــمــان ١٩٨٥، وورد في سيطره

الأخيرأن الجانبين يوافقان على

العثمل لاقترار دولة فلسطينينة

مستقلة في إطار كونفدرالي مع

وحتى هذا الاتفاق لم يحقق أي

شئ، لقد اختفی من جدول

الأعسمال خبلال وقت قصير بعد

ذلك. والواقع، أنه عندمـــا ندرس

مـواقف الأطراف مندذلك الحين

وحـتى الـيـوم، نجـد أن منـظمـة

التحرير مازالت مستعدة لقبول

فكرة الكونف درالية في اطار

أضعف لكنه يتضمن دولة

فلسطينية محست قلة . أما

ان يغير حسين رأيه.

أظن ان هذه الاسئلة تقف وراءها علامات استفهام خطيرة - على حد تعبير أفرايم كام – الذي يشير الىأنمجملالاحتمالات يشير الى عدم قدرة هذه الفكرة على الحياة ذاتيا لسببين أو ثلاثة أهمهم:أنمنظمة التحريركما لاتريد اسرائيل في المناطق فإنها أيضا لا تريد الاردنيين. إن العلاقات بين الاردنيين ومنظمة التحرير كانت دائما موضع شكوك كثيرة. وحبتى لوتبودلت الاحتضان بين الزعيمين من وقت لآخر. فماتزال هذه العلاقات يملأها الشكمن الجذور. ويبدو في نهاية المطاف ان

ميزة أخرى تتميثل في ما يحظى به هذا الخيارمن تأييد أغلبية الاطراف ذات الصلة بــهــذا الاطار المسترك. فهناك اسرائيليون يؤيدون هذه الفكرة، ومنظمية التحرير لا تعارض، والأمريكيون يويدون الفكرة كاحتمال متفائل. صحيح أن الاردن لا تبؤيد الفكرة حــتــ الأن، وربما تتحــفظ عليهـا. ولكن من الحتمل اذا وافق الجميع،

لكن هذه الميزات وغيرها مرتبطة جـميـعـها بســؤال حـاسـم: هل سيكون لهذا الاطار قدرة على العبيش معتمدا على ذاته ؟ هل يمكن ان يبقى ؟ هليمكن صب منضمون حنقييقي داخل هذا الاطار المستسرك، يتسيح له استخلاص الميزات التي يتمتع بها ويستفيدمنها؟

> الأردنيون فأقل حماسا لهذه ثم يحاول افرايم كام ان يلقى ضوءا على مستقبل مئل هذا الكيان الكونف درالي المشترك بين الفلسطينيين والاردنيين . فيعدد فى الجداية بعض المزايا التي يتمتع بهامثل هذا الاطارومنها مييزة المصالح المشتركية لاسترائيل والأردن في الضيفية الغـــربيــة، والتـــدخـل الاردنـي فـي الحكم بالضفة الغربية قديقلل الخاطر الامنية والسياسية لكل

المنظمة ربما تكون مستعدة لقبول اطاروهيكل مشترك مع الاردن لفترة انتقالية، إذا لم يكن امامها خيار آخر. وحتى في هذه الحالة فإن المنظمة ستعمل بما في وسعها حتى لا يحتوى هذا الاطارم ضم وناح في قيا وألا يستمرهذا الوضع اكثرمن اللازم

خلاصــة الموضوع .ان هناك نظريا مسزايا لفكسرة الكونفسدراليسة الأردنيــة الفلسطينيــة. لكن العستهد.أنه لن يكون لهده الاكونفدرالية مضمون حقيقي، أوحتى في أي إطار مستسرك أخر. نظرا لأن الاردنييين لن محكنهم ممارسسته تناثيسترهم داختل هذا المصمون، ونظرا لأن الفلسطينيين سيحاولون التخلص من السطوة الأردنية فى أول فرصة مكنة.

وفي فيصل لأحيق تحت عينوان "اسرائيل، الأردن، الفلسطينيون : ترقب وشك" يقدم البروفيسور / صموئيل سندلر الاستاذ بقسم العلوم السياسية في جامعة برايلان، وأحد كبار الباحثين في مركزبسا، رؤيته للعبلاقات الاسرائيلية الاردنية، فيرصد في اول الأمـر الدوافع التي حـركت الملك حسين لينضم الى العملية السلمية في المنطقة، اذ يوجزها في الخصوف من أنه ينمصوفي اســـرائيـل توجـــه بديـل الى الفلسطينيين. إن حسين كرجل عثل البيت الهاشمي المالك، تربي في اجــواء ترقب وشك، فــقــد تشرب الشك الطبيعي لسياسة الشرق الاوسط لذلك بقى واستمر لقدخاف حسين أن

يأتى وقت ينمو فيه ويتطور خيار بديل في إسيرائيل يرى في الفلسطينيين بالذات شركاء طبيعيين. وبالطبع سيكون ذلك على حسابه.

وعلى هذه الخليفية يعتبقد -سندلران علينا مناقشة الخيارات الماثلة امام اسرائيل بشأن ثالوث إسرائيل/الاردن/فلسطين.أحد هذه الخيارات سيمعناه من دان شيبتان، وبصورة مؤطرة من افرايم كام، ويمكن تعسريف بنظرية:

السندويتش" أونظرية الكبح. وطبقالهذه النظرية فإنه بعد قيام كيان فلسطيني وبعد أن يتبطور هذا الكبيان البي دولة أو حكم ذاتى. فإننا والأردنيون علينا أن نغلق هذا الكيان. وألا نسمح له بالتسمسدد . لانهامساله مصصيرية لنا . واذا كان لدى الفلسطينيين تطلعات للتوسع والانتشار فلن بمكنهم خقيقها الاعلى حسابنا. فالحركة الوطنية الفلسطينية ما تزال شابة تملؤها الحيوية والطاقة على عكس الحركة النصهيونية الحافظة والمريضة، ومن الصعب افتراض ان الحركة الفلسطينية ســـتكتــفى بـــ١٪ من ارض اسرائيل الغبربية، فعندما توجد تطلعات قسومية تاريخينة وتوجد اقليات فلسطينية وطنية سواء في اسرائيل أو في الاردن، فلاشك أنهمع الوقت ستتزايد وتنطور مطالب الانفصال.

ورغم ان فكرة السندوييتش ميا تزال هي الفكرة السائدة في المؤسسة الأمنية في إسرائيل فإن هناك اصواتا تنادي بتطوير

خيار آخر، ألا وهو سياسة خارجية ذات توجــه للـفلسطيـنيين، وأن التقارب بين الصفوة الاسرائيلية والفلسطينيـــة من شـــأنه أن يتطورذات يوم الى شئ جسديد. والســـوال الآن. أي الخـــيــارين المطروحين يخسدم مسصلحسة اسرائيل القومية أكثر؟ ومنخلال التحليل المطروح تبرز اربع مرايا لكلخيارمنهما.

\* ماهي المزايا التي تؤيد الخميار الأردنى؟

أ – الاردنيون شركاء قدامي ونحن نعرفهم جيدا.

ب-المثل يـقــول .. عــدوعــدوك صديقك، وهي إحدى القواعد العبيقة في تاريخ العبلاقات الدولية. فهناك متصلحة مستركة للاردن وإسرائيل في وقف التطلعات الفلسطينية.

ج - اذا كان هناك اختىباربين نظام حكم أردنى محافظ وبين نظام فلسطيني ينطوي على أهداف ثورية ، فالمصلحة الإسارائيلية تلزم بتأييد الـنظام الحافظ. سواء بسبب شرعيتها أوالتحالف مع الولايات المتحدة التي تؤيد النظم التقليدية بصفة عامة.

د – يجب أن تــأخــذ اســـرائـيل في الحسبان أنه اذا إنهار النظام الاردنى فإنها ستواجه أكبر تراكم أنظمة عربية إسلامية منشددة بمتدمن طولكرم وحتى باكستان وأفعانستان. والحد الأدنى لأمن إسرائيل يفترض أن يكون عند نهر الأردن شيرقيا. فحيتي في عيصير الصـــواريـخ فــإن الـعـــمق الاستراتيجي له أهميته، وثبت ذلك في حرب الخليج.

\* اما الميزات أو الاعتبارات التي تساندا لخيار الفلسطيني فهي: أ-انهاحركة وطنية قومية لا سبيل الى وقفها أوكبحها.

ب-الأردن التي يعصد 11٪من سكانها فلسطينيين، ستصبح فى نهاية المطاف فلسطينية، شئنا أم أبينا، لذا فمن الافضل ان ننضم الى جانب المنتصرمن

ج-من الهام أن يقسوم القلب الفلسطيني، كـحركـة قومـيـة، فى الضفة الشرقية وليس في الضفة الغربية.

د – الفيلسطينيون – وليس الاردنيين - هم تذكيرة دخولنا الى العالم العربي. فالأردنيون لم يتمكنوا ولومرة واحدة من اعطائنا مكا اعطاه لنا الفلسطينيون. فاتفاق أوسلو مع الفلسطينيين كان تذكرة دخــول اســرائيل الى الـشــرق ِ الأوسط.

ورغم تحليبلات صبمبوئيل سندلر الموضوعية لماهية ثالوث العلاقات بين الاردن وإســـــرائـيـل والفلسطينيين. إلا أنه يخلص الى الـقــول ان التــمــعـن في المصلحة الاسرائيلية العربية بشكل موضوعي، يظهران الخيار الاردني مــازال هو الافــضل. والسبب الرئيسي في ذلك هو معيار سياسي واقعي صرف: فحدولة ذات مسشكلات أمنيسة كاسرائيل لايمكن ان تسمح لنفسها بكماليات الخيار الثاني (الخيارالفلسطيني).



### قىلىنا يسالىك

#### النشاط والأهداف

انشئ المركز في عام ١٩٦٨ كمركز علمي مستقل يعمل في إطار مؤسسة الأهرام لدراسة الصهيونية والمجتمع الاسرائيلي والقضية الفلسطينية، ثم امتد اختصاصه الى دراسة الموضوعات السياسية والاستراتيجية بصورة متكاملة. ويسعى المركز من خلال نشاطه الى نشر الوعى العلمي بالقضايا الاستراتيجية العالمية والأقليمية والمحلية، بهدف تنوير الرأى العام المصرى والعربي بتلك القضايا، وأيضا بهدف ترشيد الخطاب السياسي وعملية صنع القرار في مصر.

#### الدوريات والمطبوعات:

- التقرير الاستراتيجى العربى: تقرير سنوى بدأ فى الصدور عام ١٩٨٦، وصدرت أولى طبعاته بالانجليزية اعتباراً من عام ١٩٩٧، ويشترك فى اصداره جميع أعضاء الهيئة العلمية فى المركز، وينقسم التقرير الى ثلاثة أقسام رئيسية: النظام الدولى والاقليمى، النظام الاقليمى العربي، جمهورية مصر العربية، الى جانب مقدمة تحليلية وعدد من الدراسات الاستراتيجية.
- كراسات استراتيجية: سلسلة صدرت اعتباراً من يناير 199١ وتصدر شهرياً باللغتين العربية والانجليزية اعتباراً من يناير 1990، وتتوجه الكراسات الى صانعى القرار والدوائر المتخصصة والنخبة ذات الاهتمام بتقديم قرأة متعمقة للتحديات الاستراتيجية التى تواجه مصر والوطن العربى، وطرح الخيارات والتصورات والسياسات البديلة لمجابهتها.
- الكتب والكتيبات: أصدر المركز منذ إنشائه عام ١٩٦٨ العديد من الكتب والكتيبات التي شملت موضوعات متعددة تتعرض لمجالات عمل المركز الرئيسية.
  - «ملف الاهرام الاستراتيجي»، شهرياً باللغة العربية.اعتبارا من يناير١٩٩٥
    - «مختارات إسرائيلية»، شهرياً باللغة العربية.اعتبارا من يناير ١٩٩٥

#### عضوية المركز:

يمكن الاشتراك في عضوية المركز التي تمنح حقوق الحصول على إصدارات المركز واوراق الندوات وملخصات لورش العمل والحلقات الفكرية التي يعقدها المركز، وتقديرات المواقف والنشرات التي يصدرها في لحظات الأزمات، وحضور محاضرات المركز ومؤتمره السنوى، فضلاً عن تكليف المركز بأبحاث تدرج في خطته العلمية مع تغطية العضو لتكلفتها. قيمة رسم اشتراك العضوية سنوياً (عشرة الاف جنيه للهيئة وحُمسة الاف جنيه للافراد).